

# emskirchner narren blättla 97/98

Januar 1998

Im Jahr des Tigers  
4845

Im Jahr 8 der Einheit

Im Jahr

**35**

Emskirchner Zeitrechnung

**4,- DM**

Hongkong \$ 5,-

Schweiz sfr 4,-

Frankreich ffr. 12,50

Österreich ÖS 28,-

Italien Lire 2800,-

USA \$ 5,-

Senegal \$ 3,-

Lapland  5

Dänemark dkr 19,-

Belgien bfr. 78,-

Luxemburg Lfr. 78,-

Spanien Pts 273,-

England £ 1.55

FASCHINGSGESELLSCHAFT

**PRUNKLOSIA**

SCHWARZ/WEISS E.V. EMSKIRCHEN

MITGLIED DES FASTNACHTVERBANDES FRANKEN E.V. IM BUND DEUTSCHER KARNEVAL

# KontoDirekt

einfach, perfekt  
... und Saustark!

Nähere Infos unter Tel. 09161/881-703  
oder im Internet unter:  
<http://www.raiba-nea.de>



Viel Spaß und Gute Laune zur Session 97/98 wünschen wir allen "Narren" und Freunden der Emskirchener Prunklosia.

Alles Gute, viele Zuschauer sowie allzeit guten Besuch bei den Sitzungen.



Ihre  
Raiffeisenbank in Emskirchen



# DANKESCHÖN

sagen wir allen, die durch Spenden und Inserate unsere Gesellschaft so zahlreich unterstützen. Der Druck des „Blättla“ wurde nur möglich durch die Werbeanzeigen uns gutgesinnter Geschäfte und Firmen.

Wir dürfen deshalb annehmen, daß unser Wunsch, in Emskirchen wieder ein fröhliches Faschingstreiben aufleben zu lassen, auch Ihre Zustimmung gefunden hat.

Liebe Emskirchner, denkt auch daran, daß die einheimischen Firmen und Geschäftsleute durch ihre Inserate direkt zum Gelingen unseres Faschings beitragen.

Vergeßt das nicht und berücksichtigt bei Euren Einkäufen diese Firmen und Geschäfte! Nochmals herzlichen Dank! Wir wünschen all unseren Lesern ein glückliches und erfolgreiches 1998.

Eure Prunklosia

Holz  
Dachstühle  
Treppenbau  
Holzdecken  
Profilbretter  
Parkettböden

Baustoffe  
Braas-Dachsteine  
Bauelemente  
Glasfaserprodukte  
OSMO-Produkte

## Fachgroßhandel Holz u. Baustoffe Beck

- Wir sind Ihr nächster Holzhändler
- Wir sind immer preisgünstig
- Wir beraten Sie kostenlos
- Wir meinen, Sie sind bei uns in besten Händen
- Wir vermitteln Ihnen unsere neuen Erkenntnisse
- Wir gestalten für Sie Ihre Räume
- Wir haben große Lagerbestände für Sie bereit
- Wir empfehlen Ihnen, kommen Sie zu uns, es lohnt sich



**Bei uns kaufen  
Sparfüchse - und  
Leute, die es  
werden wollen!**

**Georg Beck & Sohn GmbH**

**91448 Emskirchen · Dürrnbuch 49**

**Ruf 0 91 02 / 99 79 99**

# emskirchner narren blättla

Das Journal  
für den  
aufgeschlossenen  
Mitbürger

Jahrgang 35  
Ausgabe 97/98



## ALLE MAL HERLESEN!

Impressum: emskirchner narren blättla

### Herausgeber:

PRUNKLOSIA SCHWARZ/WEISS e.V.  
Faschingsgesellschaft Emskirchen

### Postanschrift:

PRUNKLOSIA SCHWARZ/WEISS e.V.  
Postfach 113 · 91444 Emskirchen

### Chefredakteur: Karl-Heinz Streif

Postfach 63 · 91444 Emskirchen

### Redakteure:

K. Beck, I. Bögel,  
H. Gutmann, C. Vogel

### Fotografie: B. Hubert, J. Schmidlein

### Satz und Druck:

TV-Satzstudio Peter Vogler  
91448 Neidhardswinden 63  
Telefon (0 91 02) 93 92-0  
Telefax (0 91 02) 93 92-20

# INHALT

Grußworte	Seite 5, 6, 7
Schon gehört?	8, 10, 78, 88
<b>PRUNKLOSIA</b> Orden	9, 52
<b>PRUNKLOSIA</b> Reportagen	
	47, 50, 74, 76, 85, 89, 91, 93, 95, 96
<b>PRUNKLOSIA</b> Schnappschüsse	12, 13, S2
Krafftutter	11
Dumm gloffn	15
Leserbriefe	16, 28, 32, 66, 90, S4
<b>PRUNKLOSIA</b> Wichtelgarde	17
da lacht das enb	18, 22, 44, 51, 68, 78, 88, 94
<b>PRUNKLOSIA</b> Kindertanzpaar	19
Schicki-Micki-Quicki	20
<b>PRUNKLOSIA</b> Kinder-Marschtanzgarde	21
<b>PRUNKLOSIA</b> Jugend-Schautanzgarde	23
Die Voreilige	24
<b>PRUNKLOSIA</b> Jugend-Marschtanzgarde	27
<b>PRUNKLOSIA</b> Elferratsgarde	29
<b>PRUNKLOSIA</b> Vorstandschaft	30
<b>PRUNKLOSIA</b> Elferrat	31
<b>PRUNKLOSIA</b> Senat	33
Aufruhr im Königreich Eiderertschwing	34
Das doppelte Mittagessen	36
<b>PRUNKLOSIA</b> Männerballett	37
Die verpaßte Körwa	38
<b>PRUNKLOSIA</b> Fanfarenzug	39
Konferenz-Menü	40
<b>PRUNKLOSIA</b> Aktive	41
<b>PRUNKLOSIA</b> Prunksitzungen	42-43, 48-49, 64-65
Gewaltiger Dämmerschoppen	46
<b>PRUNKLOSIA</b> Ordensträger	53, 56, 57
Presse-Spezialisten	54
Der fliegende Wäschekorb	55
Bodydressing	S1
Schaffe, schaffe...	S3
Die Geschichte eines Geheimnisses	58
Schweißwettbewerb	59
<b>PRUNKLOSIA</b> Ordensverleihung	60, 61
Boddz Blitz	62
Elvis-Seite	63
Mega-Topf	67
Termine, Termine	69
<b>PRUNKLOSIA</b> Seniorensitzungen	70-71, 73
Der verlorene Socken	72
Der Jungfischer	75
<b>PRUNKLOSIA</b> Faschingszug	79-80-81
<b>PRUNKLOSIA</b> Kinderfasching	82-83
Erdbeben	84
Alkoholberatung	87
Montezumas Rache	92
Das Mißgeschick	98
Fehlmontage	99
<b>PRUNKLOSIA</b> 11. 11. 1997	100-101-102
Sommerzeit	103
<b>PRUNKLOSIA</b> Regierungsantritt	104-105
<b>PRUNKLOSIA</b> Schlachtfest	106
<b>PRUNKLOSIA</b> Aschermittwoch	107
In Memoriam	109
Faschingskalender	110



## **Liebe Faschingsfreunde,**

endlich beginnt sie wieder -  
die fröhliche Narrenzeit!

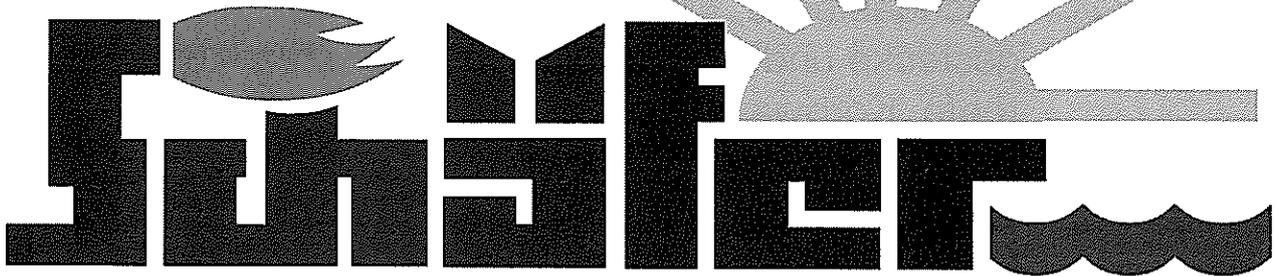
Nehmen Sie sich bewußt Zeit für ein paar unbeschwerte Stunden, schalten Sie ab von Hektik und Streß! Gerade in der heutigen, egoistischen Zeit ist es nicht mehr selbstverständlich, daß ein Verein, welcher nur vom ehrenamtlichen Einsatz lebt, so ein hervorragendes Programm bietet.

Darum möchte ich hier an dieser Stelle allen Aktiven, der Vorstandschaft, den Gönnern und Freunden der Prunklosia für das gezeigte Engagement - das ganze Jahr über - ausdrücklich danken.

In diesem Sinne ein herzliches Willkommen in der Session 1997/98.

Ihr Sitzungspräsident Klaus Beck

**Schöne Bäder,  
Warme Stuben,  
all das machen  
Schäfers Buben.**



**Umweltschonende Wärme- und Wasserversorgung**

Postfach 91445 Emskirchen Kirchberg 16 91448 Emskirchen  
Telefon (0 91 04) 27 12 Telefax (0 91 04) 10 32



## **Liebe Freunde der Prunklosia, „kaufen oder nicht kaufen – lesen oder nicht lesen“.**

Diese Frage beschäftigt jedes Jahr die Emskirchner Bürger um die Jahreswende. Wenn Sie diese Zeilen lesen, haben Sie bereits die richtige Entscheidung getroffen.

Informativer als der Focus, interessanter als der Spiegel und spritziger als das Emskirchner Gemeindeblatt präsentiert sich auch heuer wieder unser „emskirchner narren blättla“.

Im Laufe des Jahres hat unser Zeitungsredaktionsteam eine Vielzahl von lustigen Begebenheiten gesammelt. Manches Geschichtlein konnte nur mit viel Überredungskunst absolut glaubwürdigen Menschen entlockt werden. In nächtelangen, mühevollen und alkoholreichen Redaktionssitzungen wurden diese „highligts“ aus dem Emskirchner Tagesgeschehen entsprechend verarbeitet, zurechtgebogen und faschingsmäßig ausgeschmückt.

Mit dieser Lektüre wollen wir Sie aufheitern und auf die kommende Faschingszeit einstimmen. Besuchen Sie unsere Veranstaltungen und genießen Sie mit Ihrer Prunklosia die närrischen Tage.

Liebe Leser, ich wünsche Ihnen, Ihren Angehörigen und Freunden ein erfolgreiches und gesundes neues Jahr.

Ihr Rudi W. Hartner, 1. Vorsitzender

 **DÜNGFELDER**  
**GARTENBAU+FLORISTIK**



Erlanger Straße 1  
91448 Emskirchen/Mfr.  
Telefon 0 91 04/7 18

**Floristik:** Trauerfloristik, Hochzeitsfloristik, Dekorationen, Tischgestecke, Floristik für jeden Anlaß, Trockengestecke und Sträuße, Vasen und Keramiküber-töpfe, Korbwaren.

**Pflanzen:** Große Auswahl an Grün- und Blütenpflanzen, sowie an Schnittblumen (zum Teil aus eigener Produktion)

**Gartenbau:** Fachbetrieb für Gemüse und Balkonpflanzen, Grabanlagen, Grabpflege, Stauden, Gehölze, Gewürzpflanzen, Innenraumbegrünung, Hydro-Kultur



## Liebe Leserinnen und Leser,

Von Wilhelm Busch stammen diese Zeilen:

„Wie wohl ist dem, der dann und wann, sich etwas Schönes dichten kann!

Der Mensch, durchtrieben und geschickt,  
Bemerkte schon seit alter Zeit,  
daß ihm hienieden allerlei Verdrießlich und zuwider sei.“

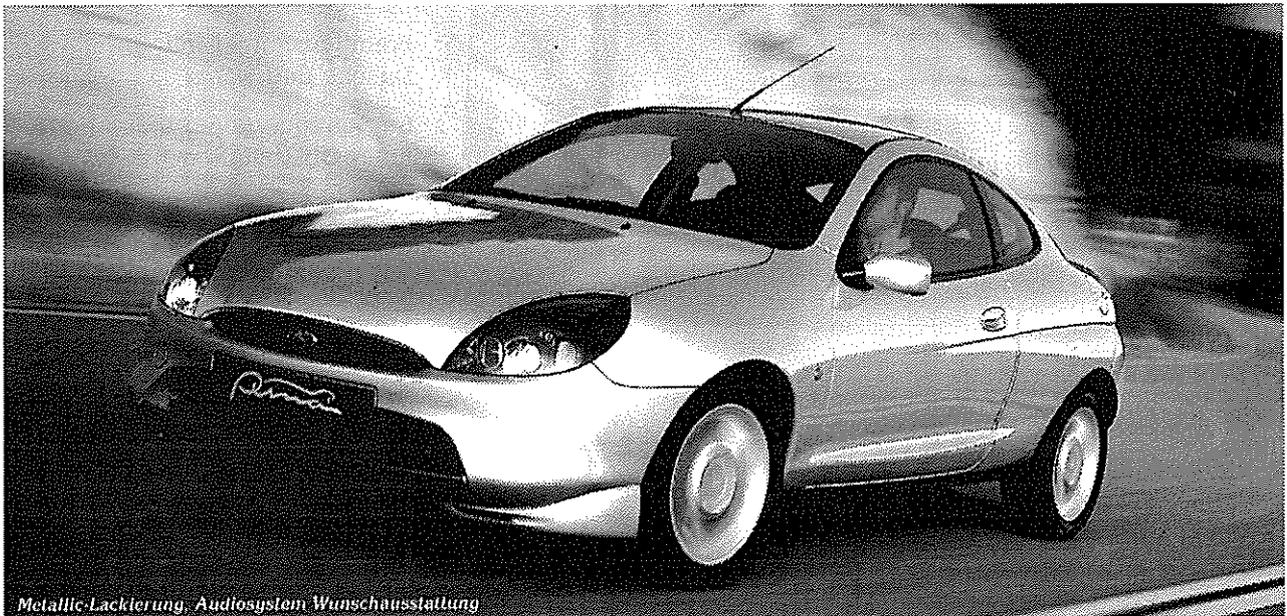
Ich hoffe, daß bei der Lektüre dieser Zeitung keine Verdrießlichkeit aufkommt, sondern daß Sie sie vergnüglich finden und herzlich über die Geschichten lachen können.

Lachen Sie verhalten, wenn ein Beitrag andere trifft; und trifft er Sie, nehmen Sie es mit Humor. Andernfalls empfehle ich Ihnen den Rat von Eugen Roth:

„Ein Mensch, auf sturen Ernst erpicht, liest dieses Heft am besten nicht. Die gute Absicht, zu erheitern, die brächte der gewiß zum Scheitern.“

Eine angenehme und entspannte 5. Jahreszeit wünscht Ihnen  
Ihr Bürgermeister Dieter Schmidt

*Dieter Schmidt*



Metall-Lackierung, Audiosystem Wunschausstattung

# ZUM ABFAHREN: DER NEUE FORD PUMA

## AUTO-SCHROTH VERTRAGSWERKSTATT

Unfallinstandsetzung und Kundendienst aller Fabrikate

Tankstelle – Fahrschule – Mietwagen

Bahnhofstraße 23 – 25 · 91448 Emskirchen · Telefon (0 91 04) 6 71

**FORD. DIE TUN WAS.** 

## Verehrte Leser des „emskirchner narrenblättla“,

die Redaktion dieser Zeitung möchte sich an dieser Stelle für die wieder zahlreich eingegangenen Leserbriefe bedanken.

Diese geben die Meinung des Verfassers wieder, nicht die der Redaktion!

Aus gegebenem Anlaß möchten wir erneut darauf hinweisen, daß Leserbriefe oft gekürzt oder aus drucktechnischen Gründen leicht verändert werden müssen. Wir übernehmen keinerlei Verantwortung für die Richtigkeit derselben.

Bitte beteiligen Sie sich auch in diesem Jahr wieder so zahlreich an der Gestaltung des „emskirchner narrenblättla“! Dankeschön!



- Fränkische Küche
- Eigene Hausschlachtung
- Eigene Schnapsbrennerei  
Große Auswahl an Schnaps- und Likörspezialitäten – auch in Designerflaschen abgefüllt (für Gruppen können Führungen vereinbart werden)
- Fremdenzimmer mit Dusche und WC
- Im Sommer großer Biergarten unter Obstbäumen
- Rustikale, urfränkische Atmosphäre
- **Ideale Räumlichkeiten für Hochzeiten, Familienfeiern und Veranstaltungen aller Art**

**GASTHOF**

# **BRENNEREI STUBEN**

Familie Günthner · Bergstraße 21 · 91489 Wilhelmsdorf · Tel. (0 91 04) 21 41

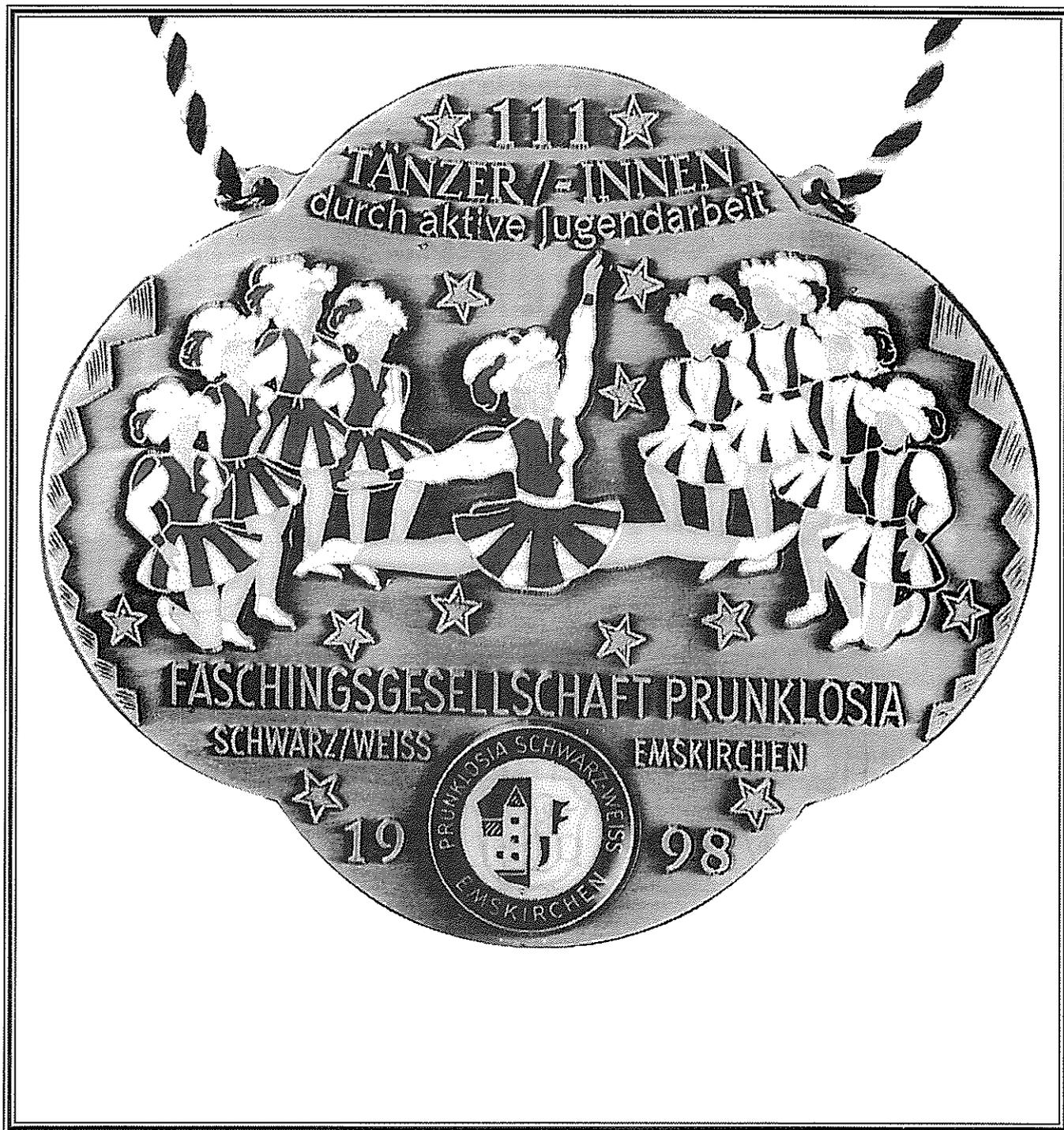


Für Ottonormalverbraucher ist es das Einfachste der Welt, sich beim Telefonieren mit seinem Namen zu melden. Ganz anders ist es bei Lene, der besten und schnellsten Bedienung Westmittelfrankens.

Wenn bei ihr das Telefon klingelt, stellt sie sich zuerst die Frage: Wo bin ich? Lene jobt nämlich im Goldenen Hirschen, im Roten Herz und in den Greuther Stuben.

Sie soll sich aber auch schon geirrt haben, wie man so hört !!!!

# PRUNKLOSIA ORDEN 1997

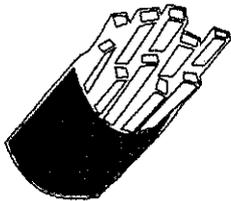




Wenn in Neustadt Frühlingsfest gefeiert wird, wirkt das wie ein Magnet auf verschiedene Gruppen und Kreise. So zum Beispiel treffen sich neben der Fahrgemeinschaft aus Emskirchen auch alle anderen Freibiergesichter und sonstigen Abtrinkernasen aus dem westlichen Mittelfranken am frühen Nachmittag beim Fachhandel Hartmann, weil da die Maß Bier nur eine Mark fuffzig kostet. Einer war in diesem Jahr verhindert ! Deshalb erkundigte sich Dietmar auch am nächsten Morgen im Kreise der DB - Kunden, ob denn wenigstens auch gut eingeschenkt gewesen sei. Wenns schon nix kostet, will man jedenfalls genug haben, gell?

# Imbissbetrieb - Karcher

*Ihr Partner für  
Volksfeste, Betriebsfeiern  
und Kirchweihen*



J. Karcher

Kirchgasse 7 · 91489 Wilhelmsdorf

Tel. 0 91 04/22 84 oder 01 61/2 92 18 56



Ganz nach französischem und italienischem Vorbild kann man sich nun auch in Emskirchen auf der Straße einer notwendigen Schönheitskorrektur unterziehen. Gesehen haben wir das vor der Weiherstraße 5a, als sich Marga von ihrer Tochter Marion auf dem Gehsteig stylen ließ. Hinterher stellte sich heraus, daß dies schon geplant und terminiert war, Marion sich aber lediglich etwas verspätet hatte. Aber was, fragen wir uns, ist an der immer tadellos sitzenden Frisur von Marga zu verbessern?

# KRAFTFUTTER

Es hilft der brave Ehemann  
so manchmal seiner Frau.  
Jedoch leider, dann und wann,  
vergißt er's aber auch.

Die Andrea mag Blumen sehr  
und pflanzt um's ganze Haus,  
doch der Balkon, er ist noch leer  
und sieht bescheiden aus.

Da kommt's der Hausfrau in den Sinn,  
nun wird es aber Zeit !  
Blumenkästen müssen hin,  
die macht sie nun bereit.

Geranien, wie an Palästen,  
pflanzt Andrea hier nun ein.  
Nach oben tragen nun die Kästen?  
Das muß ja wohl nicht sein !

Die gute Frau, sie ist nicht doof,  
es fällt ihr stets was ein.  
Der Schaufellader steht im Hof,  
da kommen die Kästen rein.

Werner höre, heute Abend,  
fährst du erst vor den Balkon,  
die Schaufel angehoben habend,  
und die Kästen hängen schon !

So hat Andrea es geplant,  
jedoch - nun unterdessen,  
hat sich das Unheil angebahnt,  
der Werner hat's vergessen.

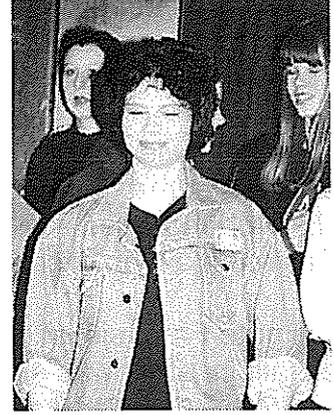
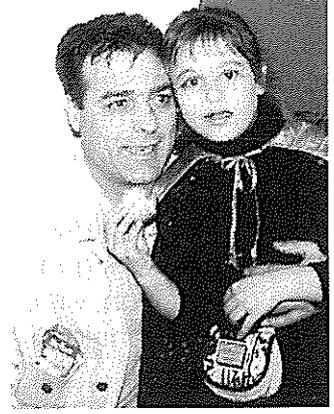
Er füllt die Schaufel am Silo voll,  
vermischt das Ganze mit Heu.  
Die Mischung, sie ist wundervoll  
und für den Werner neu !

Kunststoff, Blätter, Blumenerde,  
im Futter noch rote Blüten,  
Werner plagt eine Beschwerde,  
Andreas Wangen glühten !

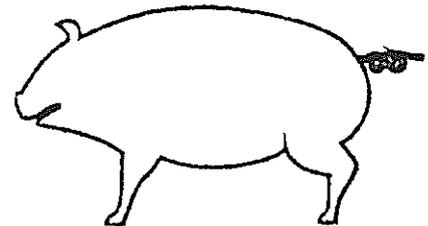
Und die Moral von der Geschicht:  
Blumenkästen, die im Futter,  
erfreuen weder Kuh noch Mutter !!



# PRUNKLOSIA SCHNAPPSCHÜSSE 1997



# DEWA



Schweinemastfutter-, Mastergänzer- und  
Eiweißkonzentrat-Programm

## KRAFTFUTTERWERK

GEORG WAGNER GmbH & Co. KG  
91444 EMSKIRCHEN

Am Bahnhof 10  
Postfach 60

Tel.-Nr. (0 91 04) 4 21  
Fax-Nr. (0 91 04) 31 79

# PRUNKLOSIA SCHNAPPSCHÜSSE 1997



**HALLO!!!**

Warum in die Ferne schweifen  
liegt das Gute doch so nah



Im  
**FACHGESCHÄFT**  
für Groß und Klein  
kauft man immer richtig ein.

*Bücher, Zeitschriften, Schreibwaren,  
Bürobedarf, Schulartikel, Karten, Bastelartikel,  
Spiele, Geschenkpapier u.v.a.*

## **LOTTO- u. TOTOANNAHME**

*Für tolle Stunden zur FASCHINGSZEIT haben  
wir für SIE bereit:*

*Dekorations- und Faschingsartikel  
Für SILVESTER „Feuerwerk“*

**IHR FACHGESCHÄFT**

**Monika Blochel**

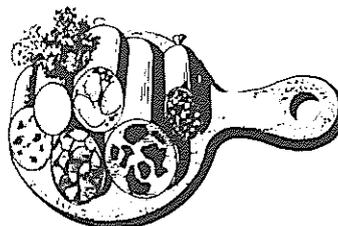
Wolfsgasse 1

91448 Emskirchen, Telefon (0 91 04) 5 20



# Metzgerei H. Wehr

seit 1837



91489 Wilhelmsdorf  
Hugenottenplatz 7  
(0 91 04) 28 76

Filiale:  
Münchaurach

THILO GRUBER  
**WEIHERMÜHLE**

TYPVOLLE SPORT- UND FREIZEITPFERDE  
Weihermühle · 91448 Emskirchen-Brunn · Tel. 0 91 04/36 44

## Freizeitvergnügen für die ganze Familie

amtstierärztlich geprüfter Offenstall,  
mitten im Grünen,  
wunderbares Reit- und Fahrgelände.

**fachkundige Beratung und Betreuung**

Ausbildung – Handel – Zucht – Pension  
91448 Emskirchen, Telefon (0 91 04) 28 75 oder 36 44.

In Emskerng  
aa net  
unbekannt

**Fuhrunternehmen  
Containerdienst  
Erdarbeiten**

**Spitzer GmbH**  
91448 Emskirchen  
Mausdorf Nr. 29  
Tel. 0 91 01/80 50

**PROMPTE  
BEDIENUNG**

**Sand, Schotter,  
Kies**



Die Show-Sisters **Helene** und **Gabi** bekommen dieses Jahr einen  
Orden der Faschingsgesellschaft PRUNKLOSIA s./w.

Sie haben in den vergangenen Jahren elfmal den Zündstoff für lustige  
Beiträge im **emskirchner narren blättla** geliefert.



Weisendorfer Str. 1a  
91056 Erl.-Dechsendorf  
Tel. (0 91 35) 72 98 47

Erlanger Str. 8  
91056 Erl.-Frauenaurach  
Tel. (0 91 31) 99 20 22

Stadelner Hpt.-Str. 47  
90765 Fürth  
Tel. (09 11) 67 00 47

Exklusiver Lieferant  
der  
Prunklosia-Faschingsgesellschaft

**BRAKHOFF**  
GETRÄNKE UND MEHR.

## Leserbrief

### Dumm g'loffn

Bei der CSU wie jedes Jahr  
die Jahresabschlußfeier war.  
Zur Belustigung der vielen Leute  
war es eine große Freude  
zu schätzen das Gewicht genau,  
nein, nicht von seiner lieben Frau,  
weil so ein kleiner Ehezwist  
da ganz schnell entstanden ist.  
Man sollte schätzen ein Brot,  
da braucht keiner werden rot!

Pro Schätzung zahlt man eine Mark,  
die Kasse war schon bald recht stark.  
Das Brot von Herbert Dünisch war,  
ja, schmecken tut es wunderbar!

Schätzen das Gewicht aufs Gramm,  
bringt doch nur ein Fachmann zamm.  
Für den Walter war das leicht,  
seine Augen sind auf Gewicht geeicht,  
er gewann ganz souverän,  
solches war ihm angenehm!

Heim trägt er das Brot geschwind,  
wo nicht so viele Leute sind.  
Was tut er dort, man weiß es nicht,  
was da mit diesem Brot geschieht.  
Wird's untersucht und ausgewellt,  
eine Analyse gar erstellt?  
Was ist nur mit dem Brot geschehn,  
niemand hat es mehr gesehn !

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)

# Leserbrief

## Faschingszuch

In Emskärng in Middelfrangn  
kammer im Fasching Frohsinn tanken.

Am tollsten treiben's do die Narr'n,  
wenns en Faschingsumzuch fahrn.

Wochen vorher werd scho baut,  
auf Hänger, alles wos erlaubt.

Ob lokal oder politisch,  
a jeds Motiv is immer kritisch.

Die Zuchmaschina werd nu gschmückt  
und alles schee zurechtgerückt.

Doch net bloß gfohrn werd do derbei,  
a Menge Fußvolk maschiert ei.

Narren ausn ganzen Gai  
sen a gern mit Jux dabei.

A wenn's Konfetti net erlaubt,  
die Stimmung is dem net geraubt.

Funkenmariechen tanzen frech;  
dernoch a Bloßkapelln mit Blech.

Am meisten det mer nu erschrecken,  
wenn an die Hexen dann entdecken.

Des gibt a Gschra und a Geschau,  
wenns alle blägen dann "Helau!"

Die Geschteich driggert vull mit Leit,  
so viel af amol gibts bloß heit.

So a Stimmung, so a Schwung-  
die Menschenmenge fühlt sich jung.

Der Schlachtruf lautet heit "Helau",  
jung und alt kennt nern genau.

Kumm selber her und schau der's o,  
werst segn, du hast dei Freid do dro.

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)

Ein Chef meint zum anderen:  
„Meine neue Sekretärin Lydia  
habe ich nach drei Tagen schon  
wieder gefeuert. Die hatte ja  
von Tuten und Blasen keine  
Ahnung!“ Der andere runzelt  
nachdenklich die Stirn und erwi-  
dert dann: „Selbst auf die  
Gefahr hin, daß Sie mich für  
einen Trottel halten – aber: Was  
ist eigentlich Tuten?“



Er zu ihr: „Laß uns doch mal 'ne  
andere Stellung ausprobieren.“  
Sie: „Klar, gerne. Welche denn?“  
„Ach vielleicht Rücken an  
Rücken.“ „Rücken an Rücken?  
Aber da spürt man doch nichts...“  
„Wir könnten doch noch Susi und  
Thomas dazu einladen.“

# DS-REISEMOBILE

Spaß Urlaub

Freizeit Sonne



Verbringen Sie doch die schönsten Tage  
des Jahres mit einem Mietmobil.  
Wir haben das richtige Reisemobil für Sie.  
Auch für Caravaningeinsteiger.  
Günstige last-minute Angebote.

DS-Reisemobile Emskirchen  
Vermietung und Verkauf  
phon: 09104/1517  
fax: 09104/1794

## Angebote:

Neufahrzeuge ab:

**44.950,- DM**

oder gebrauchte Reisemobile aus  
unserer Mietflotte, sehr guter Zustand,  
zu super Konditionen. Finanzierung oder  
Teilzahlung möglich, z.B.: **Riva 550:**

**27.500,- DM**

Alkovenmobil der 5,5m-Klasse,  
Ford-Transit-Basis mit 80PS Diesel, EZ  
05,94, 4 Schlafplätze, Dusche, WC, Boiler,  
Heizung, Kühlschrank, Herd, usw.

# PRUNKLOSIA WICHELGARDE



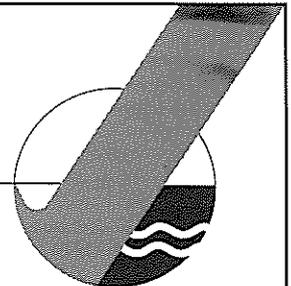
**Von oben links nach unten rechts:**

Stefanie Richter, Melanie Zeiler, Sabine Scherer, Susanne Kalb, Jasmin Schmidt, Simone Feder, Andrea Apel, Stefanie Heyer, Tanja Schmidt, Sabine Hauer, Doris Stefani, Jessica Bauer, Anna Heidingsfelder, Lisa Neubauer, Anna Kretz, Juliane Albrecht, Sabrina Kerschbaum, Nicole Gerber, Daniela Küttlinger, Nicole Scherwinski, Vanessa Schreiner, Laura Kopplin, Simone Albrecht, Anna Humann

**nicht im Bild:** Jenny Inhof, Janine Zech

**Trainerinnen:** Susanne Sprenger, Michaela Geisendörfer

## VOLLRATH



Ausrüstungen zum Umweltschutz  
Pollution control-components and systems  
Systemes de contrôle de l'environnement

Franz-Schubert-Str. 1  
91448 Emskirchen  
Telefon 09104/642  
Telefax 09104/1029

ZWINGEL

*Der  
Supermarkt*

# REWE

EMSKIRCHEN

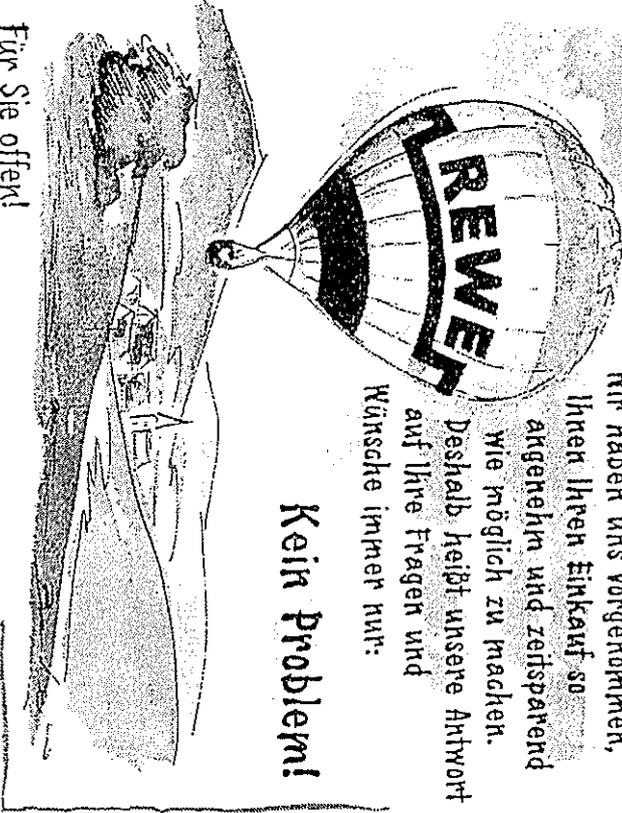
Für Druckfehler keine Haftung!

## Zufriedene Kunden sind unser Ziel

Nicht nur unsere dauerhaft billigen Discountpreise sprechen für uns. Ein weiterer Vorteil unseres REWE-Supermarktes sind die besonders freundlichen und hilfsbereiten Mitarbeiter.

Wir haben uns vorgenommen,  
Ihren Ihren Einkauf so  
angenehm und zeitsparend  
wie möglich zu machen.  
Deshalb heißt unsere Antwort  
auf Ihre Fragen und  
Wünsche immer nur:

### Kein Problem!



Für Sie öffnet  
Montag-Freitag 7.00-20.00 Uhr, Samstag 7.00-16.00 Uhr  
REWE. SUPERGÜNSTIG. SUPERFREUNDLICH. SUPERMARKT.

hier  
lacht  
das  
**enb**  
emskirchen narren blatt

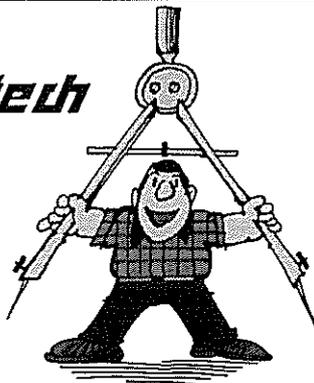
Seit der Verwaltungsfachangestellter Azubi Ulrich sich täglich im Rathaus einfinden muß, konnte man beobachten, daß von Woche zu Woche seine Haarfarbe sich der Gesinnung der hohen Damen und Herren in diesem Hause anpaßte. Aber was kommt nach Dunkelschwarz ?



Neu von INTERTECH  
UNIVERSAL SYSTEM

Für Schule und Beruf ein  
preiswertes Qualitäts  
Zeichensystem der Zukunft

INTERTECH ZEICHENGERÄTE GMBH · D-91448 Emskirchen-Brunn  
Brunner Hauptstraße 14 · Telefon 0 91 04/5 54



Fenster Türen Decken  
Einbau-Möbel  
stilvoll – rustical  
Möbel-Handel



Meisterbetrieb

## Ernst-Peter Egermeier

Erlanger Straße 5 · Wilhelmsdorf · Tel. 0 91 04/7 49

# PRUNKLOSIA KINDERTANZPAAR



Katharina Fischer und Jörg Heidingsfelder  
Trainerin: Erika Göbler



## RAUM AUSSTATTER RAUSCHER



M. Rauscher  
Meisterbetrieb

• Gardinen • Teppichböden • Polstermöbel • Tapeten

91448 Emskirchen · Hindenburgstr. 4 · Tel. (0 91 04) 10 26

91448 Brunn · Kalteneuser Weg 6 · Tel. (0 91 04) 27 19

## „Schicki-Micki-Quicki-Night“

Vom Barras fuhr der Ulli heim  
mit 'nem gültigen Ausgangsschein.  
Weil auch Soldaten müssen spar'n,  
nehmen sie die Bundesbahn.

Wie er so trinkt seine Hopfensuppe,  
erspäht er eine tolle Puppe.  
Als er mal mit den Augen zwinkert,  
sie gleich mit ihren Wimpern klimpert.

Dieser lange innige Blickkontakt  
verschönerte den Rest der Fahrt !  
Voneinander ganz entzückt  
ist man näher zusammengerückt.

Wie zwei Tauben ham's geturtelt,  
sich abgeknutscht und rumgeknuddelt.  
Sie sprach: „Du bist ein toller Hecht,  
'ne lange Nacht mit Dir wär recht !“

Der Ulli denkt, das ist doch fein,  
fahr ich eben nicht gleich heim.  
Wie jede Liebesnacht beginnt,  
man eine Stärkung zu sich nimmt.

In Fürth am Bahnhof angekommen,  
ham's den Weg zum Mac genommen,  
Big Mac, Fish Mac und Mac Chicken,  
der Eiweißstoß, der tat erquicken.

Sie konnten sich jetzt nur noch retten  
mit schnellem Gang, zu den Toiletten.  
Der Liebesdrang, er war zu groß,  
sie riß vom Leib ihm seine Hos'.

Was nun passierte, wißt ihr schon,  
sie waren halt in „Vollaction“.  
Plötzlich verschwand die gute Frau,  
Ulli wurd daraus nicht schlaue.

Doch dann ein Schrei: „So eine Scheiße!“  
Sie nahm seine Hos' samt Portemonnaie.  
„Wie komm ich jetzt bloß heim ganz fix,  
hab oben wenig an und unten nix !“

Für die Redaktion blieb offen die Frage,  
wie meisterte Ulli diese Lage ?  
Beim One-Night-Stand wird stets geraten,  
ein Hosenbein bei sich zu tragen !!!



### Das Portrait

#### Das total verrückte Lokal

Der Erfolg vom „Brandenburger“ läßt sich in einem Zitat von Manfred Stoll beschreiben. „Wir verkaufen nicht in erster Linie Bier, sondern Spaß.“ Seit 1993 Inhaber Manfred Stoll mit Geschäftsführerin Ingrid Seitz das „Brandly“ – wie es liebevoll von seinen Stammgästen genannt wird – übernahm, geht es hier rund – mit ständig wachsendem Erfolg. Heute besteht der 250 m<sup>2</sup> große Gastraum mit ca. 90 Sitzplätzen aus verschiedenen Bereichen, in dem sich die unterschiedlichsten Gäste aufhalten. Links „Spaß“-Macher Manfred Stoll (44)



### Das Erfolgsrezept

Worauf nun gründet sich der nachhaltige Erfolg? Sicherlich zum großen Teil auf das breite Angebot. Jung und Alt fühlen sich hier gleich wohl, es gibt viele Stammgäste und ein großes Einzugsgebiet. Bei der Preisgestaltung gibt sich das „Brandenburger Haus“ bescheiden: „Ich halte meine Preise immer niedriger als andere Gaststätten in Emskirchen.“ so M. Stoll. Gekocht wird fränkische und internationale Küche mit einer jahreszeitlich passenden Auswahl von Gerichten. So gibt's hier das ganze Jahr etliches von typisch fränkischen, wie „Karpfen“ oder „Spargel“, ebenso wie „Steaks vom Grill“. Rechts Geschäftsführerin Ingrid Seitz



### Treffpunkt für Jung und Alt

Wer jetzt aber denkt, beim „Brandenburger Haus“ handelt es sich um eine Kneipe speziell für junge Leute, liegt falsch. Das Konzept von Manfred Stoll ist nämlich, jüngere wie ältere Gäste friedlich bei sich zu vereinen.

### Entscheidend: Konzept und Lage

Als entscheidend für den Erfolg nennt Manfred Stoll in erster Linie das Konzept und die Lage. Ein „Spaß“-Lokal dieser Art ist einmalig im fränkischen Raum. Selbst aus der näheren Umgebung kommen die Stammgäste. Und die Lage im Ort ist ideal, zentral gegenüber dem Herkules-Brunnen und ohne direkte Anwohner. So gibt es keine Probleme, wenn es bei einem feucht-fröhlichen Abend auch mal etwas lauter zugeht. Da bleibt nur noch, dem Manfred Stoll weiterhin viel Spaß und Erfolg zu wünschen, daß sein „Brandenburger Haus“ auch in Zukunft der „Treffpunkt für Jung und Alt“ bleibt.



### Brandenburger Haus

Hindenburgstraße 16 91448 Emskirchen

Inhaber Manfred Stoll

Eröffnung Februar 1987

Lage: Zentral, Parkraum vorhanden

Öffnungszeiten: täglich von 11.00 – 23.00 Uhr

Besondere Kennzeichen: Treffpunkt für Jung und Alt;

breites, gemischtes Publikum; niedrige Preise;

Veranstaltungen, Spaßlokal

# PRUNKLOSIA KINDERMARSCHTANZGARDE



**Von oben links nach unten rechts:**

Katrin Elgas, Maria Rosner, Monika Zieglmeier, Sandra Hammer, Karin Stefani,  
Carolin Stumptner, Charlotte Riedel, Nicole Becker

**Trainerin:** Erika Goßler (nicht im Bild), **Betreuerin:** Tina Wehrstedt, **Maske:** Andrea Zieglmeier



Kunststoffverarbeitung GmbH

**Heribert Böhm**

Telefon 0 91 04 / 82 75 11 · Telefax 0 91 04 / 82 75 99  
Bahnhofswald 2 · 91448 Emskirchen

# **Autohaus** **H. MÜLLER**

Kfz-Meisterbetrieb  
91448 Emskirchen  
Nürnberger Straße 13  
Telefon 0 91 04/38 76  
oder 5 11



Mercedes – Gebrauchts- und Jahreswagen

hier  
lacht  
das **enb**  
emskircher narren blatt

## Ungestörter Einkaufsbummel



Es war ein sonniger Montag Morgen, als Dagmar aus Wilhelmsdorf zum Großeinkauf in die Kreisstadt fuhr. Am Ortseingangsschild entschied sie sich : „Ich wer glei amol den neia Comet ausprobieren !“ Parkplätze waren noch frei und so konnte sie direkt vor dem Eingang ihren Wagen abstellen. Neugierig betrat sie den „gerade eröffneten“ Supermarkt, in welchem erstaunlich wenig los war ! Mit dem Einkaufswagen durchstreifte sie die unendlichen Regalreihen und fand alles, was ihr Herz begehrte. Als Dagmar dann mit dem hoch aufgehäuften Wagen Richtung Kasse schob, begegnete sie endlich einem Bekannten. „Elektro Schneider“ stand auf dem blauen Overall zu lesen, und dieser fragte verwundert, was die Wilhelmsdorferin denn hier mache. Frau R. entgegnete verwundert: „Na, eikafft hab i, des sieht mer doch !“ Worauf der freundliche Handwerker erwiderte: „Des is ja recht un schee, abber die Neieröffnung von dem Subbermarkt is erscht am Dannerschdoch !“

Leider konnte nicht ermittelt werden, ob Dagmar nun die Waren wieder in die Regale verteilte oder ob sie den so beladenen Wagen bis zur offiziellen Eröffnung in einer Ecke deponierte. Um die Geschichte abzuschließen, sind wir für Hinweise dankbar !!

# PRUNKLOSIA JUGENDSCHAUTANZGARDE



**Von oben links nach unten rechts:**

Alexandra Apel, Susanna Jordan, Heike Hammer, Silke Hammer, Ines Lautner, Christina Hammer, Verena Novotny, Corinna Hammer, Katharina Jordan, Sandra Schmitt, Stefanie Perlwitz, Barbara Waber, Sabine Hayer, Luisa Welker, Kathrin Götz, Farina Welker, Nicole Wittmann,  
nicht im Bild: Susanne Zink, Michaela Popp

**Trainerinnen:** Katja Zimmermann, Karin Hammer, Sonja Schmidt

QUALITÄTS-REISSZEUGE  
DRAWING-SETS



**M. SEELIG KG**

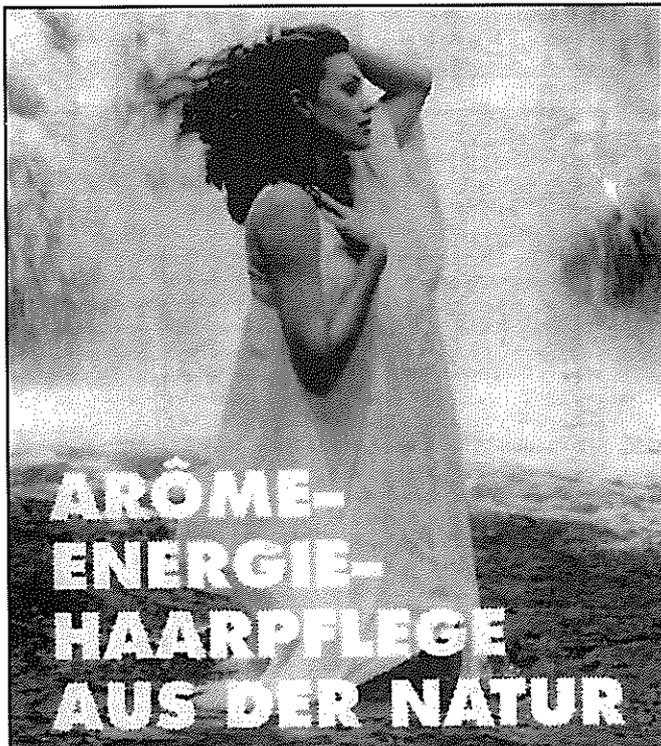
Bahnhofswald 5

D-91448 Emskirchen

Telefon 0 91 04/6 84 u. 28 54

Telefax 0 91 04/17 30



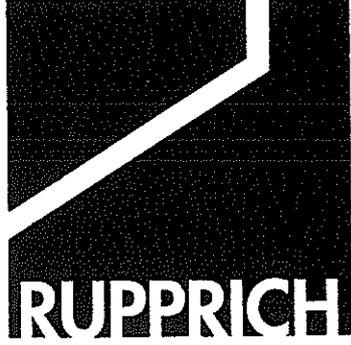


**ARÖME-  
ENERGIE-  
HAARPFLEGE  
AUS DER NATUR**

SALON  
*Aröme*  
**BIOSTHETIK**  
HAAR- HAUT- UND SCHÖNHEITSPFLEGE

HINDENBURGST. 14  
91448 EMSKIRCHEN  
TELEFON 091 04/2489

UM ANMELDUNG WIRD GEBETEN



**RUPPRICH**

Landschaftsgestaltung  
Immobilien  
Baubetreuung

Dieter Rupprich  
Sportplatzweg 2  
91448 Emskirchen  
Tel. 0 91 04/14 82  
Mobil 01 71/345 08 51

## Die Voreilige

Auch Dominik, Gabi's jüngster Sohn,  
feiert bald das Fest der Konfirmation.  
Vorher braucht man, das ist Pflicht,  
den Konfirmandenunterricht.

Im Amtsblatt steht drin der Termin,  
wann man muß zum Einschreiben gehn.  
Gabi hat sehr routiniert  
wöchentlich das Blatt studiert.

Eines Tages blättert sie drin rum  
und liest auch prompt das Datum.  
Darauf hat sie die Iris informiert,  
morgen wird beim Pfarrer einmarschiert!

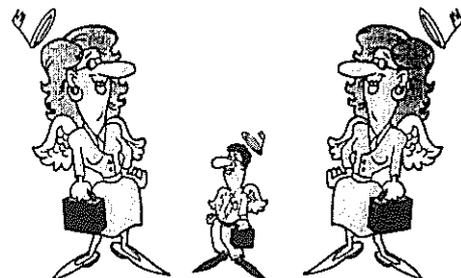
"Mach dich zam, zieh dich schee oh,  
dann genga mir gemeinsam no !"  
Pünktlich waren sie, kein Mensch zu seh'n,  
nur diese zwei, das darf's nicht geb'n.



"Wo senn die annern Mütter bloß,  
was is passiert, was is do los?  
Könnt des vielleicht wu annersch sei ?"  
fragen sich sogleich die zwei.

Der Dominik meint ganz verwirrt,  
ich glaub, ihr habt euch doch geirrt.  
Gabi sagt: "Des waaß ich gwieß  
daß des heit Obend gwesen is."

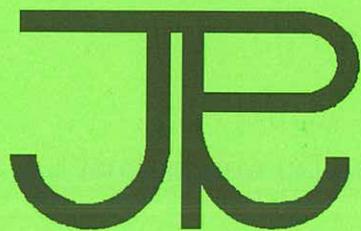
Jetzt wird daheim noch einmal g'schaut,  
Gabi ihren Augen nicht mehr traut,  
denn der Termin, sie glotzte dumm,  
galt net Emskerng, er war für Brunn !!!



# die ganze welt perfekter unterhaltung

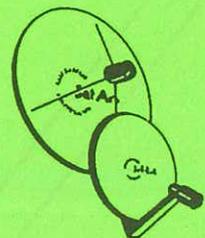
von  
Grundig  
Megatron  
Telefunken  
Philips

bei:



**Jürgen Reuther**  
91448 Emskirchen • Marktstraße 8  
Telefon 0 91 04/17 42

- Meisterbetrieb
- eigene Reparaturwerkstatt



**Das Anschließen eines Gerätes ist bei mir nicht umsonst, sondern kostenlos!**

Zurück in die Gemütlichkeit

# Dideldum

## Wilhelm Busch



**Pächter:**

Ann-Kathrin Schwarz-Patsiuras  
91448 Emskirchen · Alte Steige 1  
Telefon (0 91 04) 14 42

Die Dideldums

**Gasthof & Metzgerei**  
Familie Schweickert  
Hindenburgstraße 21  
91448 Emskirchen  
Telefon (0 91 04) 6 94

- Fremdenzimmer mit Dusche, WC und TV
- Fränkische Wurstspezialitäten
- Partyservice

*Rotes Herz*

**Ich mach heute einen drauf !**

Wenn ich voll bin, binde doch bitte diese Karte  
an ein Knopfloch und

**bringe mich bitte nach Hause**

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Klopf nicht an, leg mich einfach vor die Tür !  
Wenn meine Alte erscheint, mach, daß Du wegkommst !

Vielen Dank im Voraus

# PRUNKLOSIA JUGENDMARSCHTANZGARDE



**von oben links nach unten rechts:**

Kathrin Hammer, Sabrina Kempf, Anne Tischer, Simone Novotny,  
Kerstin Kempf, Tina Marzoll, Karen Streif, Melanie Dienstbier, Sabrina  
Hammer, Johanna Riedel, Christina Schmidt, Antonia Paulus



**Trainer:**

Tanja und Philip Ballhorn mit  
Maskottchen Maria-Sophie

# Gunkel

## TEXTILREINIGUNG MEISTERBETRIEB

weit und breit  
pflegt Ihre Kleidung  
in kurzer Zeit!

Ihre Filiale in Emskirchen  
Frau Gerda Schwarz  
Marktstraße 6

### Leserbrief

#### Italienischer Service

Eine Damenrunde wollte bei Gino, um seine herorragenden Pizzen zu genießen. Wie es so ist, wenn mehrere Damen zusammen sind : Es wird lautstark diskutiert und gewaagt, unterstützt durch Arme und Beine. Dabei passiert es unausweichlich, daß die feinen "Gschmiesla" etwas in Mitleidenschaft geraten. So hatte dann Marga einen Soßenfleck auf der Bluse und Marianne einen Ölfleck auf der Hose. Und sofort kommt der zuvorkommende charmante Italiener ins Spiel: Gino naht mit einer Bürste und Fleckenspray, ist den Damen beim Säubern der Kleidungsstücke behilflich. Das macht Gino so gut, daß die beiden Betroffenen im Laufe des Abends immer wieder rufen : "Gino, wann bürstest Du uns noch einmal ?"

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)



## Kosmetikstudio Margit Häuser



Fachkosmetik für jeden Typ  
Tel. 0 91 04/27 00

## Fußpflegestudio Margit Häuser



Tel. 0 91 04/27 00

# PRUNKLOSIA ELFERRATSGARDE



Von oben links nach unten rechts: Birgitta Herndl, Christina Elgas, Ute Jakob, Susanne Amann, Katja Zimmermann, Anke Engel, Marion Singer  
Trainerinnen: Kathi Heidingsfelder, Jennifer Kamm



...der in der Bahnhofstraße  
in Neustadt/Aisch

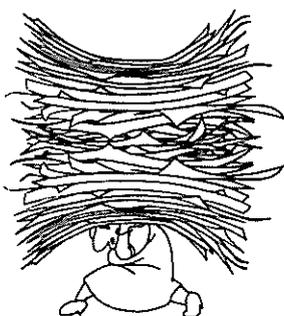
Telefon: 0 91 61 / 23 54  
Inhaber: K. Burkert



# PRUNKLOSIA ELFERRAT



Von oben links nach unten rechts: Stefan Schneider, Heinrich Gutmann, Präsident Klaus Beck, Jürgen Heidingsfelder, Armin Feuchtmann, Ulrich Geisendörfer, 2. Schatzmeister Karl-Heinz Streif, Pagin Dunja Köhler, Schatzmeisterin Christine Vogel, Johannes Kriegelsteiner, Bernd Rauscher, Mark Heidingsfelder, Vorsitzender Rudi Hartner, Fabian Hofmann, Schriftführer Werner Häuser, Helmut Riedel

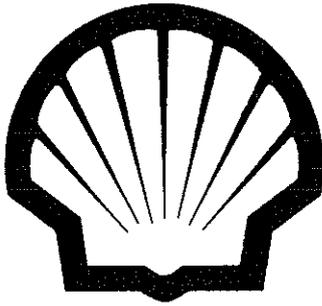


## M&K DESIGN

Klaus Beck  
Blumenstraße 10  
91456 Diespeck  
09161/60335



Entwürfe und Stickereien



## Shell Station Erwin Scheller

Neustädter Straße 29

**91448 Emskirchen**

**6.30 – 20.00 Uhr**

Sa. 7.30 – 19.00 Uhr

**Telefon (0 91 04) 4 81**

So. 8.30 – 17.00 Uhr

Autotechnik · Shell Shop · Reifenservice

Moderne 7-Programm-Autowaschanlage

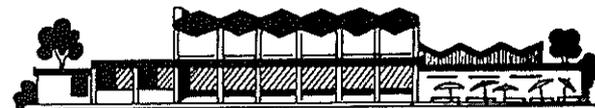


### Mitschnitt eines Gespräches an einem Wilhelmsdorfer Stammtisch:

"Ja, was is denn in dem Wilhelmsdorf los, mer hört ja gar nix mehr vom Weihnachtstrainer. Sein Obel siecht mer a nur zeitweis am Dooch rumfohrn un wemmer genau hie schaut, sitzt do meistens sei Gertrud hindern Steierrod. Dem hams glaab i des Johr a poormol scho sein Lappen gnumma, weiler immer so arch schneidi un spritzi af dera Straß rumfohrn dud. A poor Blitzlichtla ham die Bulln scho braucht, heier. Etzt waß mer a, warum der im Moment arbeitslose Freizeittrainer mitm Schaffeur am Sunndooch obens zur Lindenstraß kummt. Noch a poor Seidli ruft er sei Gertrud oh und geht dann fei nu ni glei mit ham. Apropos arbeitsloser Trainer! Worum nimmt er die Stell als Trainer in Wilhelmsdorf net oh? Villeicht kummetn dann mehr Spieler zum Training un mer könnt scho während der Saison a poor Punkte sammeln. Oder trong die die rote Laterna doch weng dem hohen Durchschnittsalter von dena Hansele?"

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung ( siehe Seite 8)

Nach Sport und Spiel, aller Ziel:



sportpark *Restaurant*

Pächter: B. Hartmann · Tel. 09161/3322 · 91456 Diespeck

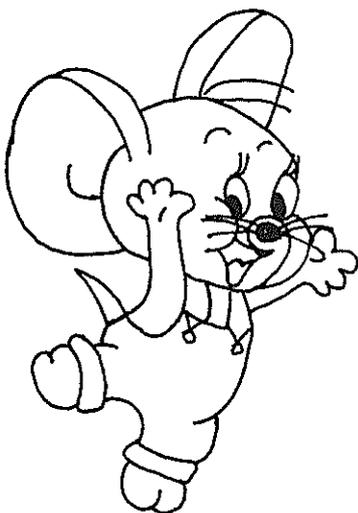
Besuchen Sie uns – wir würden uns freuen!

# PRUNKLOSIA SENAT



**von oben links nach unten rechts:**

Roland Hegendörfer, Dieter Käbler, Dieter Schmidt, Erich Wild, Walter Dünisch, Hildegard Engelhard, Julie Vollrath, Andreas Schroth, Franz Inkmann, Josef Marzoll, Werner Feuchtmann, Heinz Steinmann, **nicht im Bild:** Barbara Hauer, Theresia Ehrmann, Hans Raab, Hermann Rohr



*Bei den Damen und Herren  
unseres Senats wollen wir  
uns an dieser Stelle für die  
immer gern gewährte  
Unterstützung in jeder Form  
ganz herzlich bedanken.*

# Faschings-Dienstags-Aufruhr im Königreich Eidertschwing

Es begab sich zu der Zeit, als das kleine, verschlafene Königreich Eidertschwing sich von den rosenmontäglichen Eskapaden zu erholen versuchte, als ein papierlieferndes Gespann vor der königlichen Hofdruckerei im Morast versank. Der Kutscher hatte die Heimreise über die Baustraße antreten wollen. Übersah er aber im Morgendunst, daß diese gar nicht mehr existierte, da an ihrem Platz in Kürze das königliche Biotopamt seinen Stammsitz eröffnen sollte. So nahm das Schicksal seinen Lauf und der Kahn versank im Schlamm.

Die Rettungsaktionen erregten einiges Aufsehen, weshalb sich sobald eine Traube an Schaulustigen am Ort des Geschehens sammelte, um den Helfern seelisch beizustehen. Schließlich konnte man dank den tatkräftigen Helfern und den „seelischen Beistehern“ den Kahn im wahrsten Sinne des Wortes wieder aus dem Dreck ziehen.

Damit könnte die Geschichte eigentlich zu Ende sein – aber nicht im beschaulichen Eidertschwing! Noch am selben Vormittag sorgte nämlich ein äußerst mysteriöses Dokument für Aufsehen, welches man den Kindern des Königreiches beim alljährlichen Faschingsumzug zum Verteilen gab. Es handelte sich hierbei um eine Schrift mit dem Titel „Eidertschwinger Faschingskurier“...klar, es war ja Faschingsdienstag. Inhalt war ein rechtschreiberisch (alles Großbuchstaben) und sprachlich sehr wertvolles „Stück in fünf Akten“ (so die Unterüberschrift), welches davon handelt, daß der königliche Druckermeister dem regen Treiben leider nicht beiwohnte. Die Gründe dafür hatten die Redakteure natürlich scharfsinnigerweise schon herausgefunden.

Da ja Fasching war und die Mitglieder der Druckerzunft ja von Haus aus nie um eine Antwort verlegen sind, wurde in Windeseile eine zweite Ausgabe des „Eidertschwinger Faschingskuriers“ auf den Markt gebracht, welches man der verdächtigsten Person mit dem Amtsblatt zukommen ließ. Diese entsandte darauffolgend ein entrüstetes Telegramm an den königlichen Protokollanten, daß man mit der Vermutung nicht so recht ins Schwarze getroffen hat und verlangte eine öffentliche Entschuldigung (dieser möchte übrigens auf diesem Wege noch einmal inbrünstig um Verzeihung bitten!).

Inzwischen befand sich das ganze Königreich auf der Suche nach dem wahren Täter, welcher aber bis heute noch nicht überführt werden konnte. Oder vielleicht doch? Die königliche Verbrechensaufklärungsorganisation „Eidertschwing Yard“ fahndet noch nach weiteren Beweisen. Als Belohnung wurde eine Prämie von einem Kasten „FCN-Pils“ ausgesetzt. Sachdienliche Hinweise bitte an ihren Friseur oder den Papst! Vielen Dank für Ihre Bemühungen.

Zur allgemeinen Aufklärung hier noch einmal der Inhalt der beiden mysteriösen Schriftrollen:

## EIDERTSCHWINGER FASCHINGSKURIER NR. 1 Aber wo ist der Meister? (Stück in fünf Akten)

HEUTE FRÜH UM KURZ VOR SIEBEN,  
EIN LASTER MIT H2-PAPIER  
IST STECKEN IM MORAST GEBLIEBEN.  
HOL' DEN MEISTER DENKST DU DIR!  
– ABER WO IST DER MEISTER?

DER KORLA TRÄGT DIE ZEITUNG AUS  
KOMMT AUCH ZUR DRUCKEREI ANS HAUS  
ER SIEHT DEN ARMEN MANN, OH SCHRECK  
IST VERSUNKEN DORT DER ARME IM DRECK.  
– ABER WO IST DER MEISTER?

AU WEH, AU WEH, DES WÄR SO SCHEE  
ICH ZIEH HERAUS DEN „ELL KA WE“ (Aha, Rechtschreibreform?-Verf.)  
DOCH MEIN BULLDOGG ALLEIN DER SCHAFFT ES NICHT,  
RUF ICH DOCH MAL DEN LERD ZUR PFLICHT!  
– ABER WO IST DER MEISTER, EIGENTLICH?

MAN DENKT ZU ZWEIT, DO GENNERT'S GSCHIEHT  
ABER DIE BEIDEN HABEN GEFEHLET WEIT!  
DER CHRISTIAN TEILT DIE SCHAUFELN AUS  
AM BESTEN HOLEN WIR NOCH DEN HELMER INS HAUS!  
– ABER WO IST DENN NUN DER MEISTER?

MIT ALLRAD CASE, DES GLAUB ICH GLEI,  
KUMMT SOGOR DER SCHWERSTE LKW FREI  
DES STÜCK IST AUS, MER GLAUBT ES NET,  
DER MEISTER TRITT HERAUS, BEDANKT SICH RECHT NETT,  
BEI ALLEN DIE GEHOLFEN HABEN  
– DA IST ER JA DER MEISTER, FRISCH AUS DEM BETTI!

## EIDERTSCHWINGER FASCHINGSKURIER NR. 2

Wie mache ich den Tag tot?  
(Rechtschreibung für Anfänger)



DIE EINE FRAU, DIE SIEHT GESPENSTER,  
DRUM STEHT'S SCHO FRÜH UM 7 AM FENSTER  
SIE RENNT ZUM HAUS NAUS – „OH WIE SCHEE!“  
IM SCHLAMM, DA STECKT EIN „ELL KA WE“  
SIE RENNT WIE WILD DANEBEN UMHERR  
DENN DIE BULLDOGS WERDEN IMMER MEHR  
ZU DRITT HAM'S ZOOGN DEN LASTER RAUS  
GERADE DA KOMMT DER CHEF AUS DEM HAUS  
DIE KLUGE FRAU – OH WIE HELL  
SIE SCHREIBT ES AUF, GANZ FLINK UND SCHNELL  
A GANZE SEITE GROSSBUCHSTABEN  
MIT KLEINEN WOLLT' SIE SICH NICHT PLAGEN  
SIE TEILT ES AUS – SCHNELL WIE DER WIND  
IM GANZEN DORF ZU EIDERTSCHWING.  
WAS LERN' MER DRAUSS, IHR LIEBEN LEUT?  
– SO MANCHE FRAU HAT ZUVIEL ZEIT!

WIR VERSUCHEN EIGENTLICH,  
SCHÖNE ANZEIGEN ZU DRUCKEN...

ABER ES IST JA FASCHING!!!

Einen färrischen Nasching  
und rohe Fostern wünscht Ihnen Ihr...

DESIGN LITHO  
SATZSTUDIO  
TV SATZ DRUCK  
GMBH  
PETER VOGLER  
Neidhardswinden 63  
91448 EMSKIRCHEN  
TELEFON  
(09102)  
281092  
FAX  
1088

## Das doppelte Mittagessen

Die Gabi sächt zu ihrem Hans  
„Heit eß mer Karpfen, 2 Stück ganz!  
Für zwölfa hab ich sie bestellt,  
am Tisch da liegt dazu es Geld.

Mittags holt er dann im Erlengrund  
vier Karpfen mit je zwei Pfund.  
Die Wirtin packts ihm dann glei ei,  
daham, da hauens tüchtig nei!

An Zwetschger trinkens hintnoch,  
's Telefon schellt - heit am Sundoch?  
Es is vom Bahnhof drom die Wirti :  
Die bstellten Fisch sin scho lang fertil!

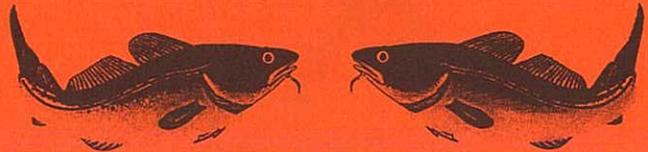
Die Gabi schaut ihrn Hans dann o,  
woher hast du die Karpfen, lieber Mo?  
Im Erlengrund hab ich gholt den Fisch  
für unseren heutigen Sonntagstisch.

Mußt halt schnell zum Meysel laafn,  
was mer bstellt, des muß mer kaafn.  
Gholt wern die Fisch, die zweiten,  
der Hans werd scho net drunter leiden.

Sie essen, drücken und sie kämpfen,  
der Magen antwortet mit Krämpfen.  
An Zwetschger, an Underberg hintnoch,  
a zweiter Fisch, des is a Ploch!

Der Nachmittag, der is dann gloffn,  
man liegt am Sofa und tut hoffn,  
daß das Bauchweh, welches preßt  
doch hoffentlich bald nachläßt!

Die Moral von der Geschichte ist die:  
Beim nächten Mal frägst dei Fra -  
- wo sollst Du hie?



## Aischgründer Fischspezialitäten

Neustadt a. d. Aisch • Telefon (0 91 61) 99 81/6 17 17

**Imbiss • Verkauf • Partyservice**



**Jürgen Schörger**

Forster Weg • 91456 Diespeck

## Während der ganzen Karpfensaison nur „echte“ Aischgründer Karpfen

- Fangfrischen Seefisch in großer Auswahl
- Fischsalate ohne Konservierungsstoffe sowie ein reichhaltiges Angebot an frisch geräuchertem Fisch.
- Für Ihre Familienfeier oder Party empfehlen wir Ihnen garnierte Fischplatten. Bitte vorbestellen!!!

# PRUNKLOSIA MÄNNERBALLETT



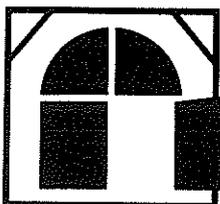
## **Stehend:**

Martin Hubert, Sven Farnbacher, Karl-Heinz Götz, Michael Janetschke, Uwe Friedlein, Alfred Schroth

## **Sitzend:**

Trainerin Bettina Ippolito, Rudolf Hubert, Stefan Hammerbacher, Udo Salzbrunn, Horst Hammer, Marco Dienstbier

Einkaufen  
auf dem  
Bauernhof



Jeden Tag frische  
Eier, hausgemachte  
Nudeln, geräucherte  
Forellen u.v.m.

Auf Ihren Besuch  
freut sich Familie Popp



Wirtschaftsdünger  
**Geflügelhof Werner Popp**

Dürrnbuch 56 · 91448 Emskirchen  
Telefon 0 91 02/18 18

## Die verpaßte Kerwa

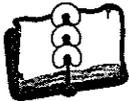
der Manager von die alten Herrn  
geht aff die Kerwa a recht gern.

Er sächt a noch zu seiner Fra:  
Jeden Doch geh ich, ganz ala.

Der Te Es Vau hat do an Stand,  
da gibts a Bier und Allerhand.  
Da sin die VIP-Freund bis in'd Fröh,  
ich derf net fehl'n, do muß ich hie!

Drum fahrn wir heuer vorher fort,  
aff a Insel mit aan scheena Ort.  
Es kann dann gehn wie's moch,  
vor der Kerwa sin mir daham,  
minmal aan Doch.

Ich hab in Kalender a scho gschaut,  
und a scho bucht, daß des hinhaut!  
Des Kerwaspiel werd a wieder heiter,  
bereits ausgemacht mitn Spielleiter.



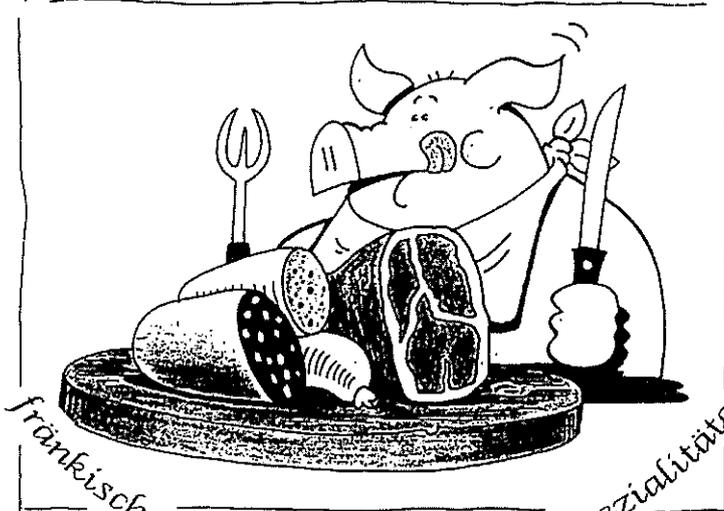
Danach uns gar nix mehr hält,  
mir genna glei nei ins Zelt.  
Und an den TSV-Stand a,  
müß mer hin, is doch klar!

Als er dann kommt, wie dumm,  
is die scheena Kerwa a scho rum.  
Fünf Sundoch hat ghabt der August,  
aber wer hat das scho gwußt,  
daß die Kerwa, ganz gewiß  
immer am vierten Sundoch is?

Drum, Manager, plan besser die Zeit,  
dann hast auch Du dei Kerwafreid!



## Bauernladen Jacob



fränkische Wurst- und Schinkenspezialitäten

- Bauernwurst und große Auswahl an roh- und gekochtem Bauernschinken
- Wurst- und Fleischkonserven aus eigener Herstellung
- reichhaltiges Käsesortiment
- delikat zubereitete Salate
- täglich frisches Bauernbrot
- Spezialbrote und Gebäck
- Eduscho-Depot
- Partyservice

**90766 Fürth/Bay.**

**Riemenschneiderstraße 3**

**Telefon 09 11 / 7 50 85 24**

**Komotauer Straße 45**

**Telefon 09 11 / 73 74 06**

**Schwabacher Straße 5 a**

**Telefon 09 11 / 7 41 98 03**

**91448 Emskirchen-Elgersdorf**

**Telefon 0 91 04 / 38 43**

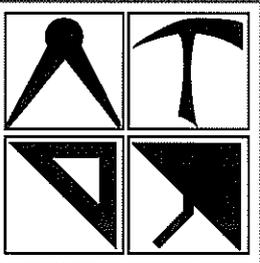
# PRUNKLOSIA FANFARENZUG



**Von oben links nach unten rechts:**

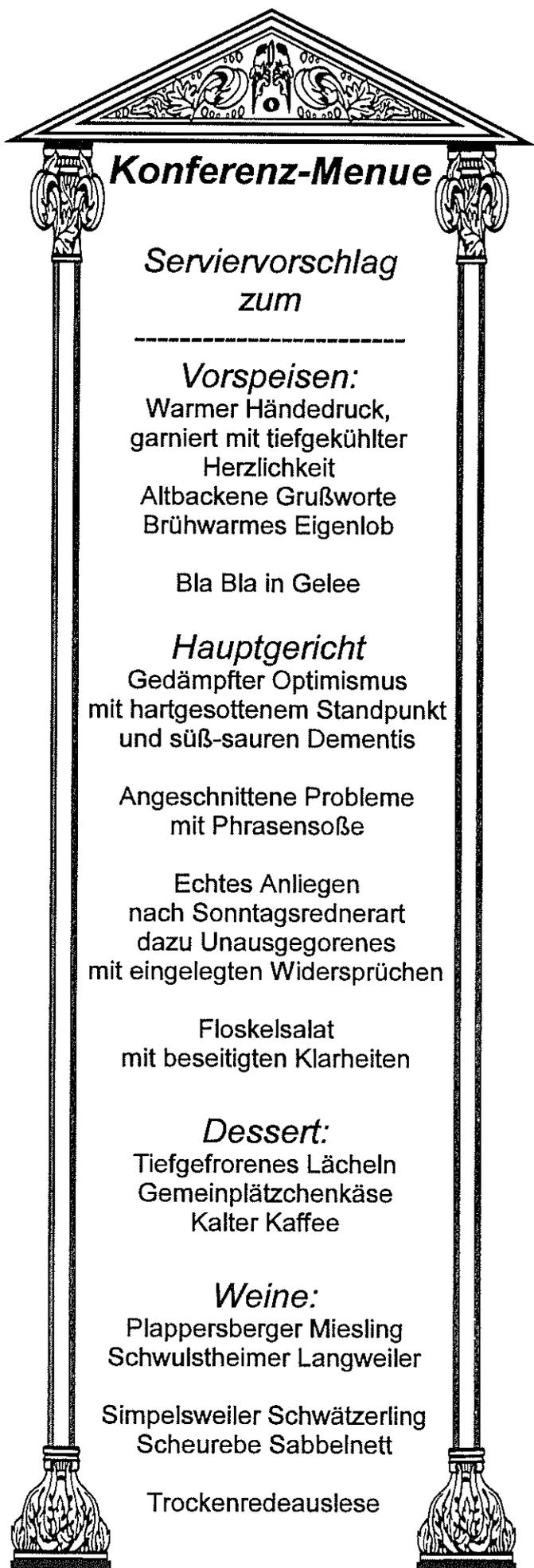
Leiterin Sylvia Vogel, Michael Riedel, Ulrike Maschke,  
Dominik Löw, Günter Elbinger, Andrea Zieglmeier, Monika Ortner,  
Christine Keck, Markus Löw, Sabine Riedel, Helga Elbinger

Ulrich Geisendörfer

**hr**  **Hermann  
Rohr  
Bauunternehmen GmbH**

- Neubauten
- Hoch- und Tiefbauarbeiten
- Bagger- und Radladerarbeiten
- Umbauten und Sanierungen

91448 Emskirchen  
Waldstraße 16  
Tel. 0 91 04/9 41  
Fax 0 91 04/15 63



## Konferenz-Menue

*Servievorschlag  
zum*

-----  
**Vorspeisen:**

Warmer Händedruck,  
garniert mit tiefgekühlter  
Herzlichkeit  
Altbackene Grußworte  
Brühwarmes Eigenlob

Bla Bla in Gelee

**Hauptgericht**

Gedämpfter Optimismus  
mit hartgesottenem Standpunkt  
und süß-sauren Dementis

Angeschnittene Probleme  
mit Phrasensoße

Echtes Anliegen  
nach Sonntagsrednerart  
dazu Unausgegorenes  
mit eingelegten Widersprüchen

Floskelsalat  
mit beseitigten Klarheiten

**Dessert:**

Tiefgefrorenes Lächeln  
Gemeinplätzchenkäse  
Kalter Kaffee

**Weine:**

Plappersberger Miesling  
Schwulstheimer Langweiler

Simpelsweiler Schwätzerling  
Scheurebe Sabelnett

Trockenredeauslese



## Lust auf Neues

Sehnsucht nach toller Optik,  
starken Farben, aufregend anders.

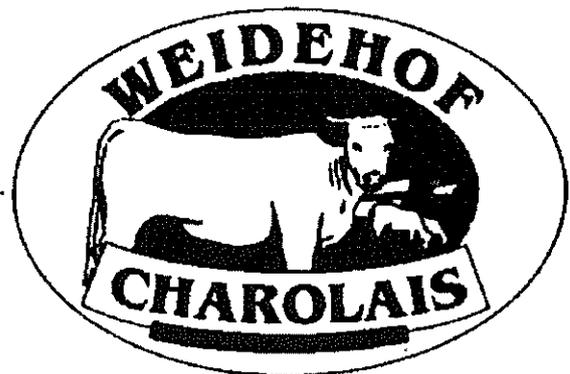
- **Gardinen, Dekostoffe, Rollos**
- **...und dazu den farblich abgestimmten Teppichboden**
- **Tischdecken in allen Größen und Formen. Zaubern Sie mit unseren Möglichkeiten...**
- **...und dazu passende Kissen**

Wir beraten Sie persönlich,  
fertigen maßgenau an und montieren.  
Wir verlegen PVC und Teppichböden.  
Beachten Sie unsere 6 riesigen  
Schaufenster.

Günstige Parkmöglichkeiten vor dem Geschäft

## Christa Steinbach

Gardinen- und Teppichstudio · Heimtextilien  
Nürnberger Str. 16  
91413 Neustadt a. d. Aisch  
Telefon (0 91 61) 26 48 · Fax 6 02 28



## Charolais Rindfleisch

VERKAUF AB HOF

## Weidehof Geppert

Elgersdorf · Tel. 0 91 04/9 63

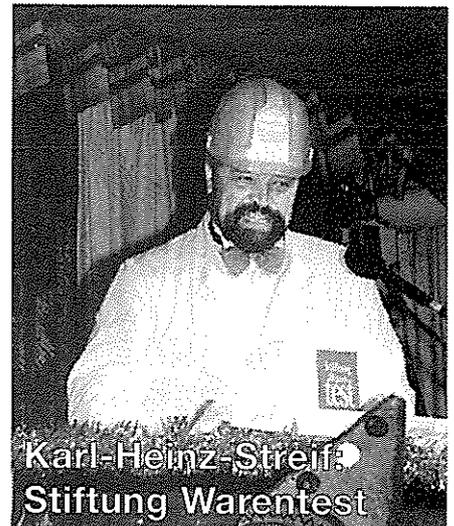
# PRUNKLOSIA AKTIVE



Roland Hegendorfer  
als „Tili“



Karen Streif  
„Erstes Ballkleid“



Karl-Heinz Streif  
Stiftung Warentest

## Die modernen Emskirchner

**Hexen:** Irmgard Bögel, Petra Dummert, Manuela Müller, Manuela Zawada, Katja Schmidt, Sabine Gerber, Ann-Kathrin Schwarz-Patsiuras, Gudrun Hoffmann, Christine Vogel, Heike Dünisch, nicht im Bild: Ute Schmidlein



Pugin  
Dunja Köhler



Die Bfobbferer der Prunklosia



Pugin Katja  
Feuchtmann

# PRUNKLOSIA 1. PRUNKSITZUNG 1997



Präsident Beck  
bei der Begrüßung

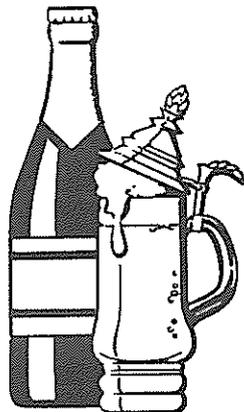


Julie Vollrath und  
Hans Raab vom Senat



Vorsitzender Hartner  
bei der Ehrung

**GETRÄNKE GUT...  
ALLES GUT...**

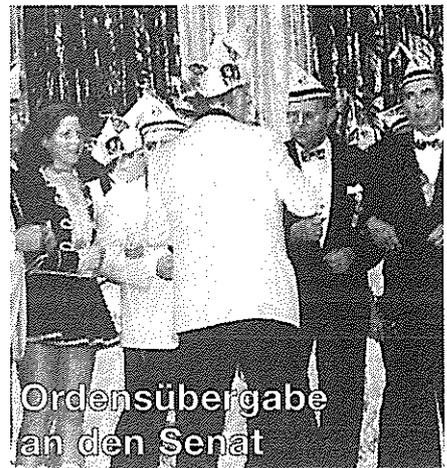


**Winter's Getränkeshop**

Hindenburgstraße 7  
91448 Emskirchen  
Tel. 0 91 04 / 8 69 06

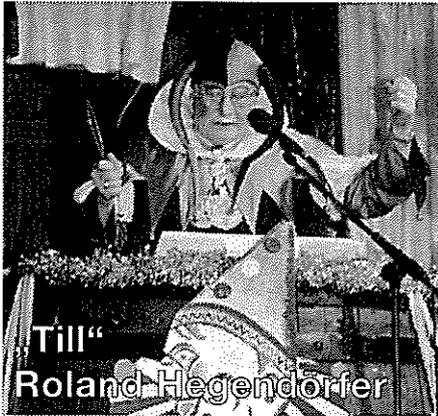


Der Fanfarenzug der Prunklosia  
bei der Sitzungseröffnung



Ordensübergabe  
an den Senat

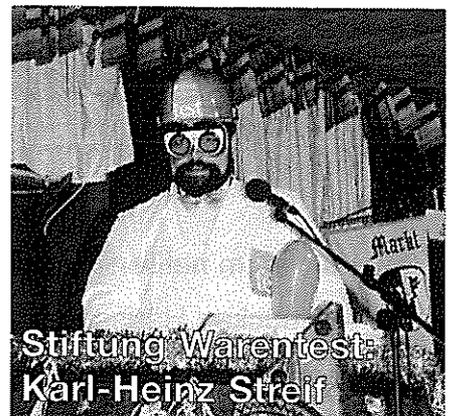
# PRUNKLOSIA 1. PRUNKSITZUNG 1997



"Till"  
Roland Hegendorfer



Verena von den  
Schloßgeistern



Stiftung Warentest:  
Karl-Heinz Streif



Die Wichtelgarde der Prunklosia



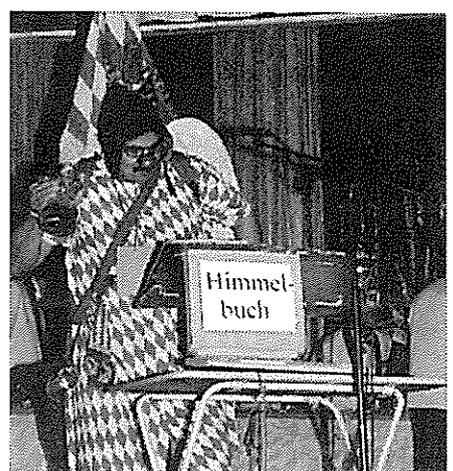
*désirée*  
exquisit

Ecotex

**Edeltraud Balkow**

KONFEKTION/STRICKEREI

Alter Postweg 6 · 91445 Emskirchen/Mfr. · Telefon (0 91 04) 38 83





### Scheiß - Technik



Rudi, Vorsitzender der Faschingsgesellschaft Prunklosia,  
sorgt auch jedes Jahr für einen lustigen Beitrag.

Es war im heißen Sommer, als er und seine „Anna“ den Eingangsbereich ihres schmucken Häuschens verschönern wollten. Der Treppenaufgang hat im Laufe der Jahre etwas gelitten. Die beiden entschlossen sich, gleich was „Gescheites“ zu machen und besorgten sich Spaltklinker, die sie in eigener Regie links und rechts sauber anklebten. Am zweiten Tag wurde verfugt. Rudi, der Theoretiker, las im Spezialbuch für Heimwerker Arbeitsschritt für Arbeitsschritt vor und Anna, die Praktikerin im Haushalt, sorgte für saubere fachmännische Ausführung. Als endlich die Fugenmasse ordentlich mit der Gummispachtel diagonal in die Fugen gestrichen war, konnte man sich laut Artikel sowieso auf Seite sowieso eine Pause gönnen, bis die Verfüguungsmasse „etwas angetrocknet“ ist. Weil, sonst wäscht man sie ja wieder aus den Fugen aus ! Nach der Stärkungspause wischte Anna dann laut Anleitung die Masse von den Fliesen. Dies dauerte schon länger als geplant und so wurden die beiden von der Dunkelheit dazu gezwungen, die Reinigung der zweiten Seite auf den nächsten Tag zu verschieben. Wir nehmen an, daß es auch zum Lesen schon zu dunkel war, denn sonst hätte Rudi doch auch gesehen, daß die Masse auf keinen Fall zu trocken werden darf. Und so kam es wie es kommen mußte:

Am Morgen „danach“ bekam man den Zementschleier nur noch mit der Stahlbürste und Chemie sowie den geschickten Händen des freundlichen Nachbarn von den herrlichen Spaltklinkern ab.

- **Kunststoff**
- **Vakuumverformung**
- **Sichtverpackungen**
- **Kartoneinlagen**
- **Paletten, Blister usw.**

## **MANFRED JACOB**

Kunststofftechnik  
mit Formenbau

Betrieb:

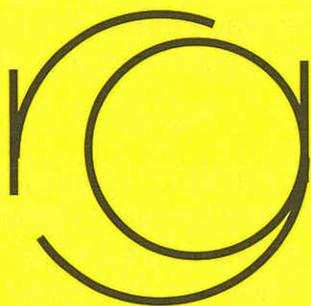
**91489 Wilhelmsdorf**

Bergstraße 31/33

Fernsprecher (0 91 04) 82 91-0

Telefax (0 91 04) 6 18

Telex 624 327 jacob d



# robert gellinger

raumausstattung  
sport- u. jagdausrüstung  
sonnenschutztechnik

Wir verlegen Ihnen einen  
und kleben ihn auch!



Wir erledigen für Sie:  
Tapezierarbeiten  
Bodenbelagsarbeiten  
Polsterarbeiten

nürnberg str. 6  
91448 emskirchen  
tel. 0 91 04/4 42  
fax 0 91 04/33 22

## Gewaltiger Dämmerschoppen

Am Sunndoch geht Ludwig froh und munter  
zum Dämmerschoppen ins Brändy nunter.  
Im total verrückten Lokal mit viel Spaß,  
gibt's sei Lieblingsgetränk vom Faß.



Dunkler Schnupftabak und a hell's Bier,  
worn scho immer sei Lebenselixier.  
Um halber Zehna zahlt er sei Zech  
und macht sich mit seim Affn aufn Wech.



Wie er so stolbernd hammwärts geht,  
a Ehepoor an der Haltestell steht.  
Servus Hilde, servus Helmut hadder gsacht,  
was macht denn ihr do in der Nacht ?



An Koffer habt er a do steh,  
ihr wärd doch net auf Reisen gehn?  
Verwundert schaua die zwa si o,  
der muß sich teischn, der gute Moo.



Allmächd na, ruft der Ludwig laut,  
ich glaab, do hab ich mich verschaut,  
des is der Landrat und sei Fraa,  
net die rote Hilde von der Gma !



Und die Moral von der Geschicht:

Do hilft aa net die beste Brille,  
hast Du im Blut zuviel Promille !!

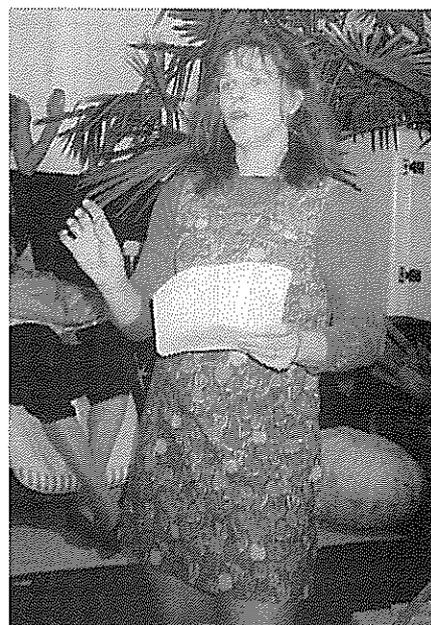
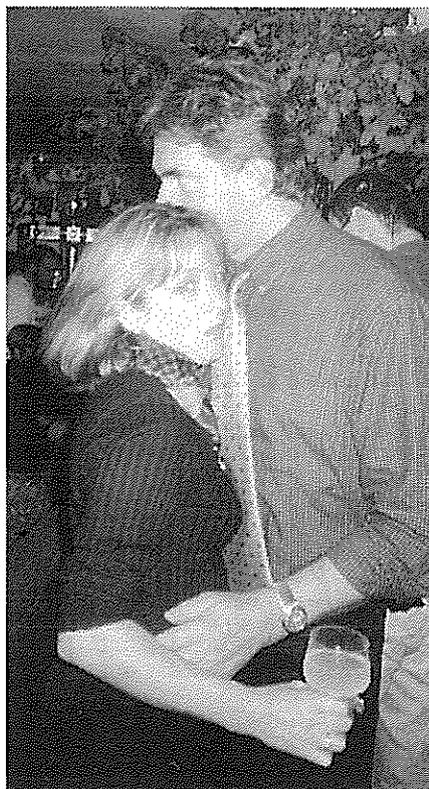


Vom Wasser  
das Beste.

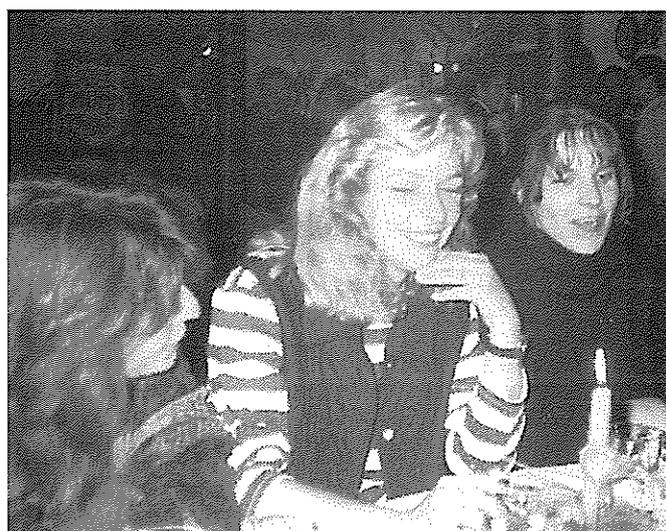
**FRANKEN  
BRUNNEN**

Vom Wasser das Beste

# PRUNKLOSIA REPORTAGE



Unsere Aktive Hanna Paulus wurde



# PRUNKLOSIA 2. PRUNKSITZUNG 1997



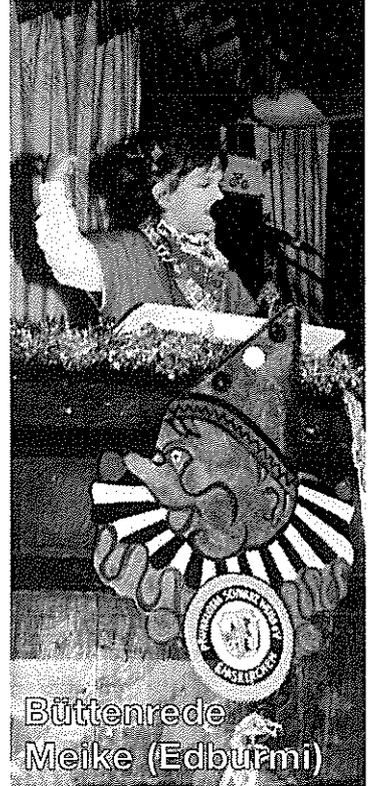
Büttenrede  
Karen Streif



Die Bfobbferer Heinrich,  
Stephan, Werner und Jürgen



Begeistertes Publikum



Büttenrede  
Meike (Edburni)

## feuchtmann GmbH Maler- und Stuckgeschäft

Waldstraße 11 · 91448 Emskirchen

• malt • lackiert • tapeziert • verputzt •

Sylvia Vogel, Marion Singer und Christine Vogel erhalten den Verdienstorden des FVF



Jugendschautanzgarde



Rudi Hartner erhält den „Till von Franken“



# PRUNKLOSIA 2. PRUNKSITZUNG 1997



**Mitte:**

Der Elferrat ist aufgewacht

**Links:**

Auch ältere Damen kommen gerne zu den Sitzungen

**Rechts:**

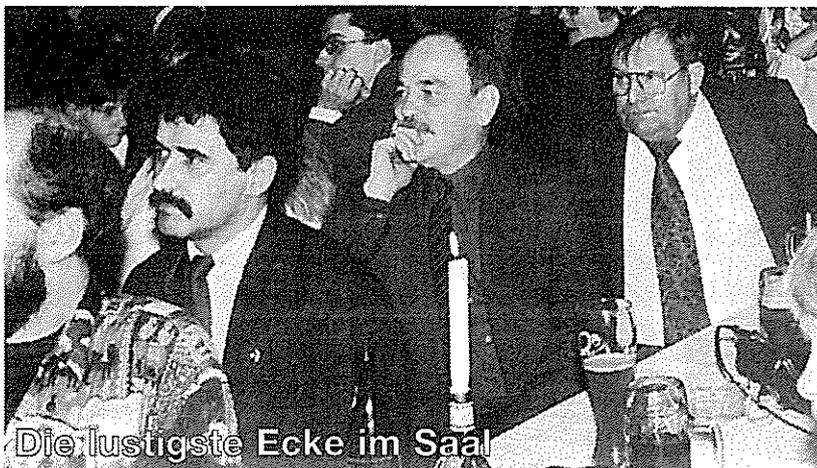
Die Jugendmarschtanzgarde bei ihrem Auftritt



Facondreherei

## Wilhelm & Wolfgang Söll GdBR

91448 Emskirchen Waldstraße 9 · Telefon 0 91 04/7 33 · Telefax 16 47

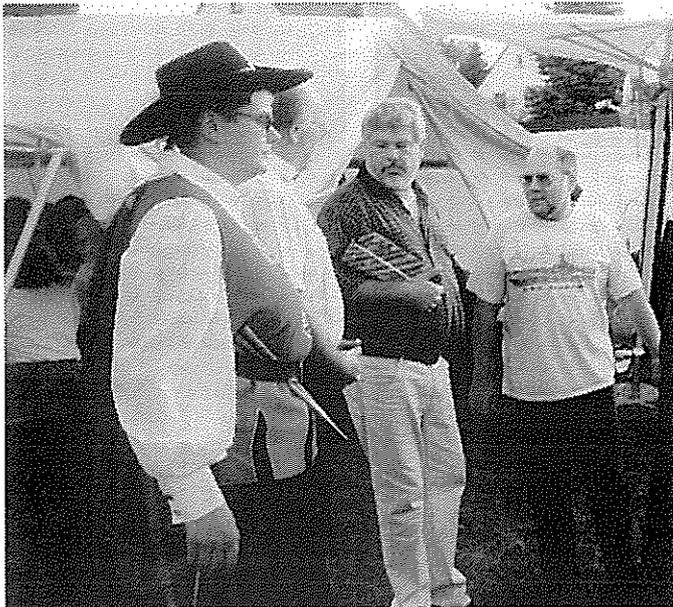


Die lustigste Ecke im Saal

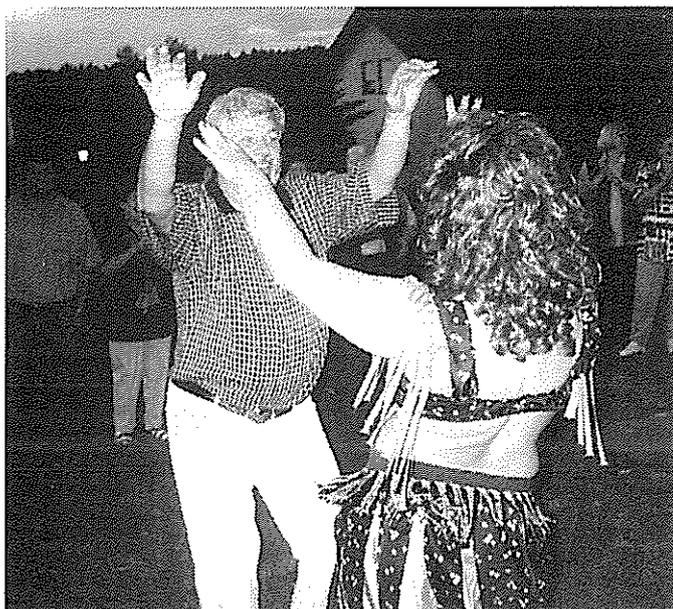


Die Wichtelgarde

# PRUNKLOSIA REPORTAGE



Elferrat Werner Häuser  
wurde



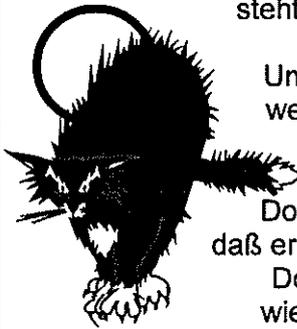
hier  
lacht  
das  
**enb**  
am liebsten mitren bläts



## Der Imitator



Hast Du a Katz und bist ihr Freund,  
mußt leb'n damit, daß sie gern streunt.  
Auch Willi geht halt in der Nacht,  
am liebsten auf sei Mäusejagd.  
Dabei verricht er a sei Gschäft,  
kommt dann zurück, wenn Manni schläft.  
Meistens is des so früh um vier,  
da maunzt er kräftig an der Tür.  
Sein Herrchen nimmt das schon gelassen,  
steht auf, um ihn dann reinzulassen.



Und als dem Werner wor sei Fest,  
weilt Dietmar auch unter die Gäst.  
den Geburtstag fand er schee,  
bloß muß er zu Fuß ham geh.  
Doch ihm dann der Gedanke kam,  
daß er beim Schwager einkehrn kann.  
Dort angekommen dacht er nach,  
wie bring ich etz den Manni wach?  
Und weil er wußt von dem Theater,  
macht er nach halt seinem Kater!

Krabbelt ums Eck auf alle vier,  
nähert sich so der Schloofstummtür.  
"Miau, miau", hörst Du mich schrein?  
"Miau, miau", will zu Dir rein!  
Der Manni drin vernahm wie täglich,  
nur ein Miau, ganz leis und kläglich.  
Er verließ gleich seinen Schlafplatz,  
um reinzulassen seine Katz.  
Öffnet dafür, wie immer halt,  
die Tür für'n Willi an klaan Spalt.

Oh Schreck, was kam denn da herein,  
das kann doch nicht der Willi sein,  
was ihn flugs mit großen Prätzen  
packte an die Füß und Haxen?  
Der Manni hat vielleicht dumm gschaut,  
bis er vernahm wieder 'nen Laut:  
"Schwocher, ich bins, gib mir a Bier,  
ich will net nei, ich trinks glei hier!"  
So trankens dann aff der Terrassen  
das Frühstücksseidla ganz gelassen!

## FÜR AUG' UND OHR ZUM STREISSL VOR!

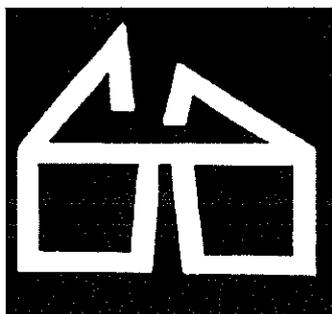
*Ihr Fachmann für Brillen und Hörgeräte*

### STREISSL

Bahnhofstraße 3

Telefon (0 91 61) 26 76

91413 Neustadt/Aisch



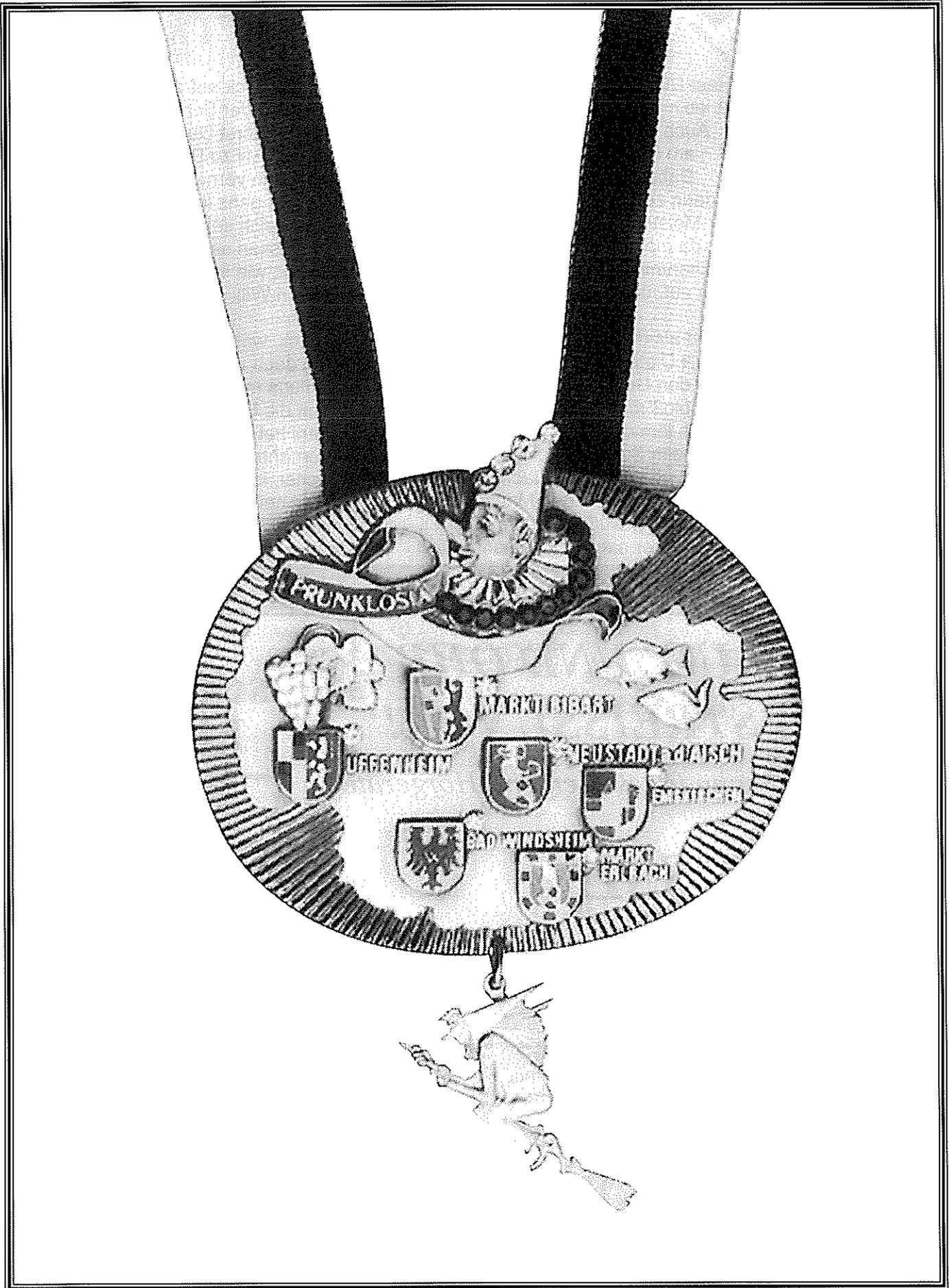
zum Thema

## schlecht hören



Lachen Sie gern?  
Damit schlechtes  
Hören nicht jeden  
Spaß verdirbt,  
gibt es Hörgeräte.  
Ihr Hörgeräte-  
Akustiker hilft!

# PRUNKLOSIA Ordens für Verdienste um Frankens gemütliche Ecke



# PRUNKLOSIA ORDENSTRÄGER

1984

**Robert Pfeifer**

Landrat a. D.



1985

**Willi Trump †**

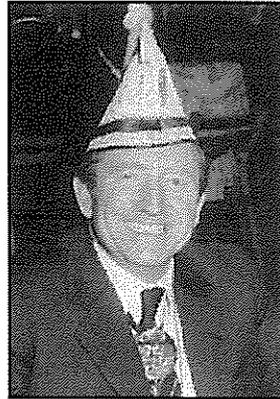
Ehrenpräs. d. Geißböcke



1986

**Dr. Karl Hillermeier**

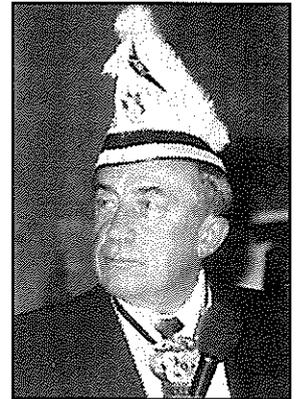
Staatsminister d. Innern



1987

**Dr. W. Dollinger**

Bundesminister



1988

**Hans Arnold**

Leiter Fremdenverkehrsamt



1989

**Eva Schwarz**

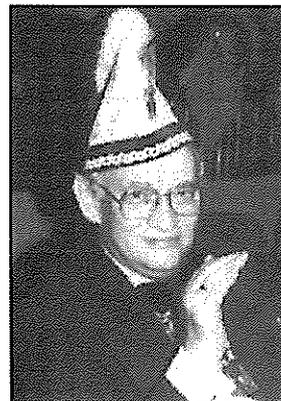
Kreisbäuerin



1990

**Heinz Burghart**

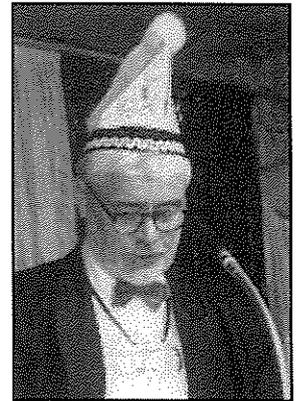
Chefredakteur BR



1992

**Paul Reutter**

Künstler



1993

**D. Meinschmidt**

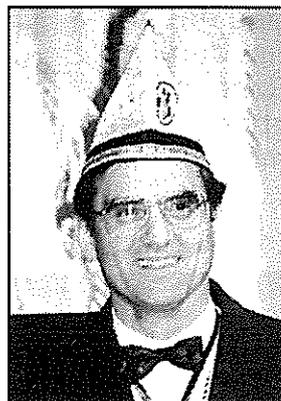
Hotelier



1995

**F. Loscher-Frühwald**

Landtagsabgeordneter



1996

**Adolf Schilling**

Landrat



1997

**Otmar Schaller**

Initiator Freilandmuseum



## Die Presse - Spezialisten

Der Hegus ist ein großer Mann,  
der ordentlich was leisten kann.

Ob Politik, Kultur und Sport -  
überall führt er das Wort!

Auch bei unseren Leichtathleten  
ist der gute Mann vertreten.

Da er das Blickpunkt-Heft verwaltet  
und gern mit Fotos ausgestaltet,  
ist immer er darauf bedacht,  
daß man am Wettkampf Fotos macht!

So fuhr man einst in Frankenland,  
Markt Nordheim ist ja sehr bekannt.

Es ging um einen Wiesenlauf.  
"Da hast mein Foto, jetzt halt drauf!"  
So sprach er zu der Almut dann,



die fing auch gleich zu knipsen an.  
Beim Start, beim Rennen und im Ziel,  
ein einz'ges Kind, und dann ganz viel,  
mit Urkunden, Portrait zu zweit,  
sie hatte kaum zum Lufthol'n Zeit.

Wie dann der Wettkampf fertig war,  
da sagte Almut: "Wunderbar,  
ich nehm den Film gleich mit nach Haus,  
dann werden schöne Bilder draus!"

Den Foto her, die Klappe auf,  
da fiel'n ihr schier die Augen raus.  
"Hegus", rief sie, "kann das sein:  
Hast Du keinen Film hinein?"

So kam's, daß in dem nächsten Heftle  
kein Bild drin war vom Nordheimer  
Sportfestle!



## Kapitalanlage international

# Der Allianz Inter-Rent Fonds

Sie haben am deutschen  
Kapitalmarkt bereits  
ausreichend investiert  
und suchen eine neue  
Alternative?

Sie kennen die Chancen,  
aber auch die Risiken  
einer Anlage auf ausländischen  
Märkten?

Sie wollen Geld mittel- bis  
langfristig anlegen und  
sich nicht groß darum  
kümmern?

Wenn Sie diese Fragen mit  
„ja“ beantworten, dann  
haben wir genau das  
Richtige für Sie: den  
Allianz Inter-Rent Fonds  
der Allianz Kapitalanlage-  
gesellschaft mbH.

Wenn Sie mehr darüber  
wissen wollen:

**Peter Hundemer**

Hauptvertretung  
Hindenburgstr. 24  
91448 Emskirchen  
Tel. 0 91 04/33 66  
Fax 0 91 04/33 67

# Allianz



# RODERUS

MALER  
STUKKATEUR



MEISTERBETRIEB  
GMBH

## WIR FÜHREN AUS

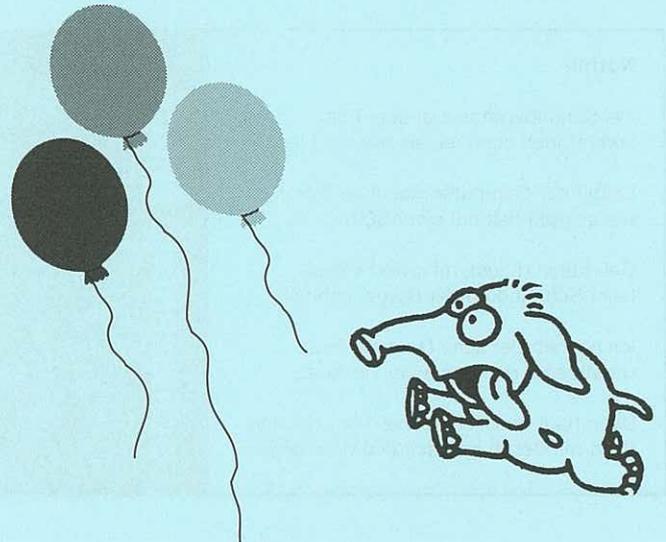
- Maler-, Tapezier- und Lackierarbeiten
- Wand- und Bodenbeläge sowie Beschichtungen
- Wärmedämmverbundsysteme
- Verputzarbeiten – innen und außen
- Trocken- und Akkustikbau
- Fließestriche
- Fassadenrenovierungen und Gestaltungen

Wir verfügen ebenfalls über das Know How der Restaurierung von denkmalgeschützten Objekten.

91448 EMSKIRCHEN · BOTTENBACHER STRASSE 26  
TELEFON 0 91 04/8 62 13 · TELEFAX 0 91 04/8 62 14

## Der fliegende Wäschekorb

Vom Winde verweht, es is ka Spaß  
Beim Frühlingssturm in der Bertholdstraß'  
Vom Balkon hebt der Korb ab  
weil der nu ka G'länder hat  
Flog auf die Wies'n, auf und davon  
Macht kurz Station am Buspavillon  
Die Nachbri sacht: „der flog vorbei,  
ich glaab do unt in Garten nei.“  
Am Mofa vom Reinhold hing er dro  
der hängten dann wieder an Gartnzau no  
Helene sucht ihr Stück noch immer  
Doch aufgetaucht ist der fei nimmer.  
Ihr lieben Leut, wißt ihr das schon  
Sie würde zahln auch Finderlohn.



you heed the  
**starlook** **NEU**  
Ihre Vorteile:  
schnell sichtbare,  
intensive Bräune  
kurze Besonnungs-  
zeiten  
gleichmäßige  
Bräunungsleistung  
**LCOSMOSTAR**  
bräunt schneller - hält länger

Ihr Bräunungsstudio  
**„ZUR SONNENINSEL“**  
Erlanger Straße 7 · Emskirchen  
Täglich geöffnet von 9.00 – 21.00 Uhr

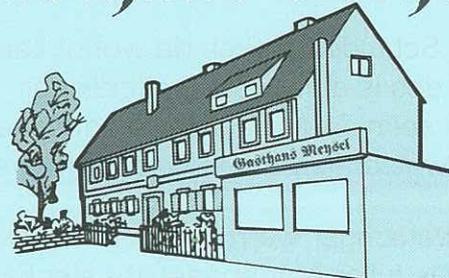
**Holen Sie sich den Starlook –  
jetzt in Ihrem Studio!**

## Fritz Schwarz Emskirchen

Inhaber: Karin Elbinger  
Haus- und Küchengeräte  
Glas · Porzellan · Geschenkartikel

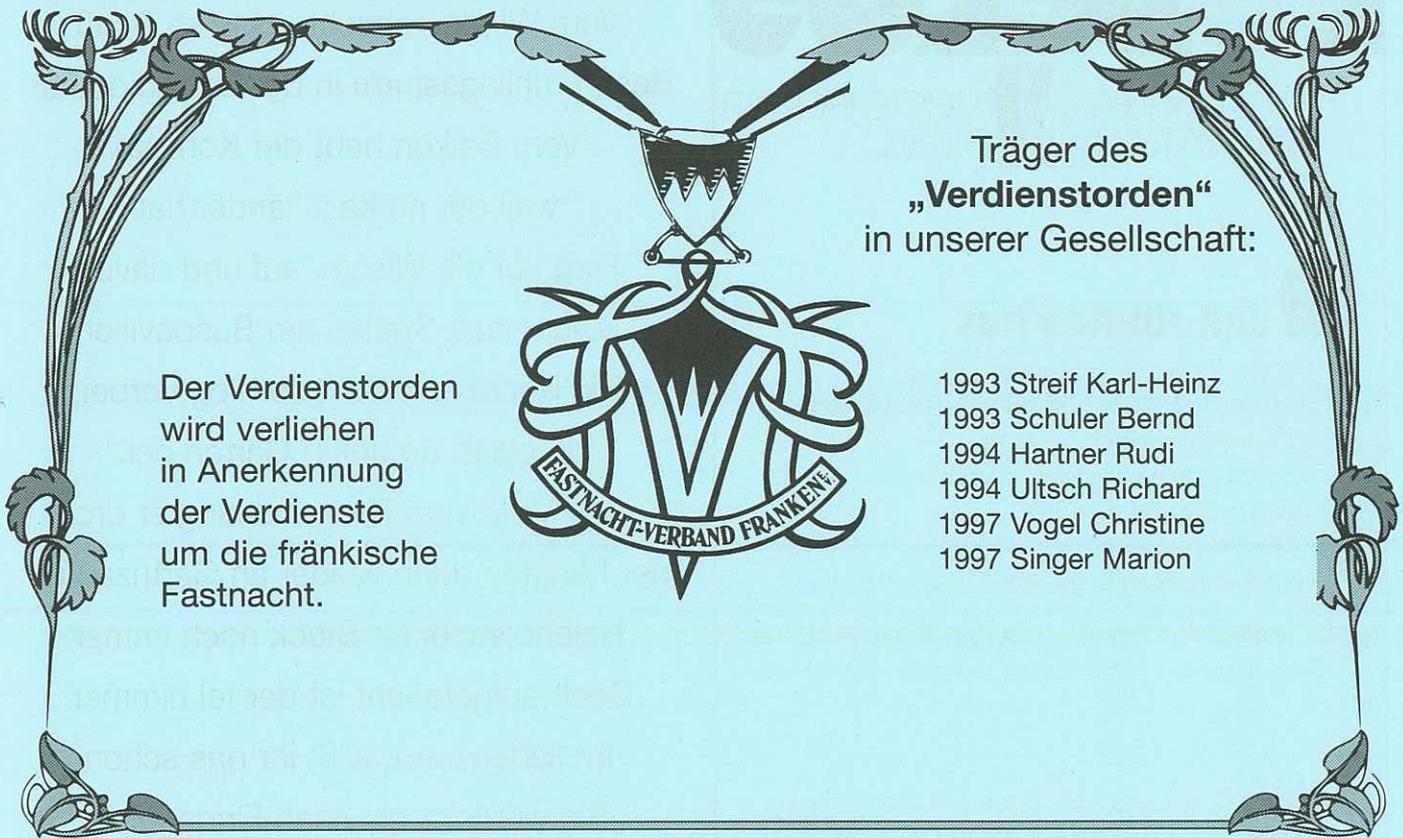
Emskirchen · Marktstraße 9  
Telefon (0 91 04) 7 60

## Gasthaus Meysel



Inh. Jutta Obenauer  
Am Bahnhof 4 · 91448 Emskirchen · Tel. (0 91 04) 28 39  
Fremdenzimmer · Donnerstag Ruhetag

# PRUNKLOSIA ORDENSTRÄGER



Träger des  
„Verdienstorden“  
in unserer Gesellschaft:

Der Verdienstorden  
wird verliehen  
in Anerkennung  
der Verdienste  
um die fränkische  
Fastnacht.

1993 Streif Karl-Heinz  
1993 Schuler Bernd  
1994 Hartner Rudi  
1994 Ultsch Richard  
1997 Vogel Christine  
1997 Singer Marion

## Notfall

Dei Schreibkraft wor af aner Feier,  
kummt frieh scho rei, als wie auf Eier.

Selbst der Computer macht an Terror,  
wal er grod heit hat einen „Error“.

Geh net in d'Lust, ruf o und schell,  
beim Schreibbüro der Bürger schnell.

Ich schreib der scho Dei bisla Post,  
werst segn, daß des a net viel kost.

Dann haut di nix so schnell vom Hocker,  
denn mit der Bürger schaffst ders locker.

**SCHREIBBÜRO BÜRGER**

Gunzendorf 17

91448 Emskirchen

Tel.+Fax (0 91 04) 12 29

## Massivholzmöbel

**GRADEL**  
FLURMÖBEL & MEHR

Bauernschränke, Vitrinen,  
Tisch & Stühle, Kommoden, Fernseh-  
schränke, Garderoben und Kleinmöbel in Fichte und Buche massiv.  
Kommoden in echtholz furniert in vielen Größen und Farben. Ständig  
Sonderpostenausstellung zu Superpreisen.  
Montag - Donnerstag von 7.00 - 17.00 Uhr,  
Freitag von 7.00 - 15.00 Uhr

*Auch der weiteste  
Weg lohnt sich!*

GRADEL - FLURMÖBEL & MEHR  
Pirkach, 91448 Emskirchen

Tel. (0 91 01) 80 00  
Fax (0 91 01) 65 46

## Zwetschger oder: Nachbarschaftshilfe

Am Schuldenbuckel, da wohnt aaner,  
des is a echder Streifindianer.

An seim Zaun da steht recht schee  
a Zwetschgerbaam in blau und gree.

Sei Zwetschger wern ihm net schmecken,  
walls fuller Autoabgasgifte stecken.

Drum liegns hald aafm Gehsteich drunt,  
des Pflaster färbt si schmieri bunt.

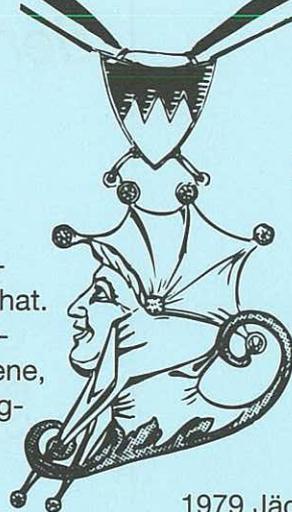
Ihr Leit, laßt eire Karren stehn,  
kennt a zu Fuß zur Ärbert gehn.  
Nächsts Jahr, ihr werds dann sehn,  
sin alle Zwetschger wieder schee.  
Die maaschd der ei und iber Nacht  
is des beste Zwetschgerwasser gmacht.  
Hernoch bei der Feuerwasserfeier,  
kricht dann a jeder schnell sein Seier  
und bei Promille klaa und groß,  
wern all den Schein fiers Auto los.  
Des tut die Zwetschger widder gut,  
die wall dann kaner fahren tut!

# PRUNKLOSIA ORDENSTRÄGER

## Der Orden

### „Till von Franken“

ist die höchste Verdienstauszeichnung, die der Fastnachtsverband Franken zu vergeben hat. Für die Verleihung sind die Verdienste um die heimatgebundene, fränkische Fastnacht ausschlaggebend.



Träger des  
„Till von Franken“  
in unserer Gesellschaft:

**in Gold:** 1994 Schuler Hellmuth  
**in Silber:** 1967 Schuler Hellmuth

1969 Schmidt Willi †

1974 Knoll Walter

1975 Hoch Willi †

1976 Friedlein Karl †

1977 Schmidt Dietmar

1979 Jäger Heinz †, 1980 Garbarukow Paul

1981 Glassl Josef, 1982 Rauscher Gerhard

1983 Fleischmann Erhard, 1984 Elgas Franz

1985 Menzel Ernst †, 1986 Bögel Irmgard, 1988 Häuser Werner, 1989 Hegendörfer Roland  
1990 Riedel Helmut, 1991 Paulus Günther, 1994 Schuler Bernd, 1995 Ultsch Richard,  
1996 Streif Karl-Heinz, 1997 Hartner Rudi

## Manege frei...

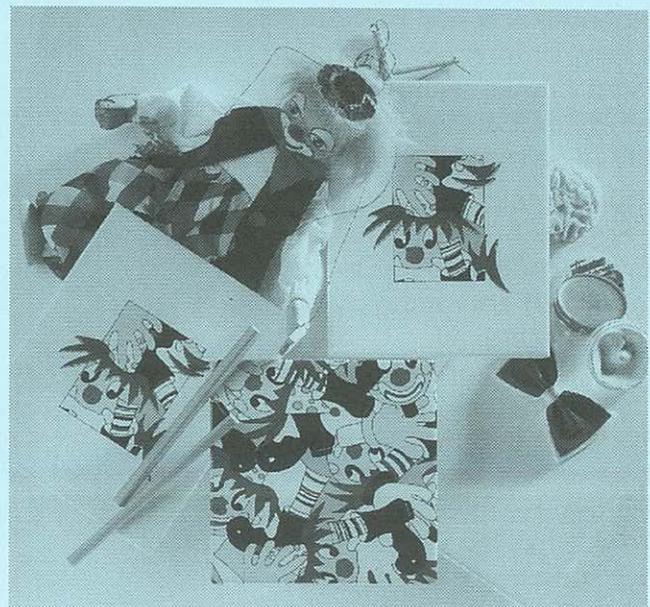
für mehr Spaß im Bad!

- Beratung
- Gestaltung und Verlegung
- der Fliesenfachbetrieb garantiert Qualität

# SEEBERGER

## Fliesen- Naturstein

Inhaber: Werner Seeberger



Raiffeisenstraße 2  
91413 Neustadt a. d. Aisch  
Telefon (0 91 61) 24 13  
Telefax (0 91 61) 17 58

**Die Geschichte eines Geheimnisses,  
das in Dürnbuch endete oder:  
Ein Ministerpräsident im Kuhstall!**

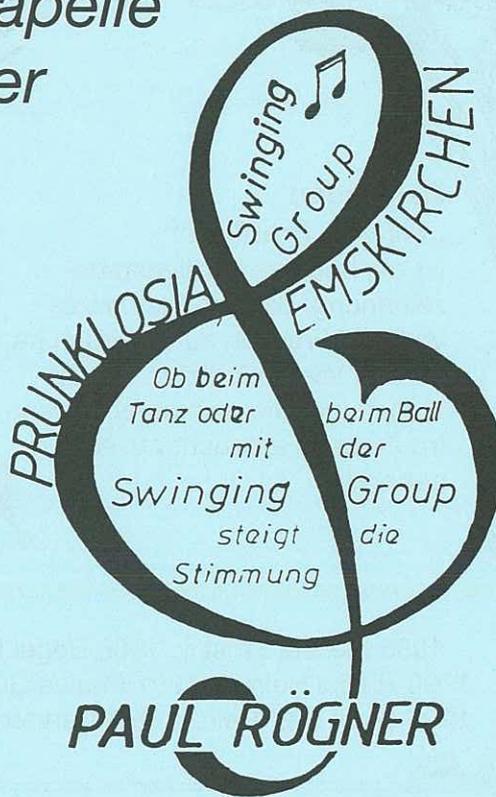
Dort in Franken täte Not,  
so dachte sich die Staatskanzlei,  
ein Besuch auf einem Bauernhof -  
Ministerpräsident Stoiber war dabei.  
Denn, daß man Franken oft versäumt,  
wär ja damit ausgeräumt!  
Jetzt rollte los der Apparat,  
den ein Staat hat stets parat.  
Bei Loscher-Frühwald wird gefragt,  
wo man das am Besten macht.  
Dort, wo es viele Schwarze gibt!  
Viele Rote wären ungeliebt!

Er dachte nach, da fiel ihm ein,  
das dürfte doch Dürnbuch nur sein.  
Meist 80 Prozent für CSU,  
da sagt Herr Stoiber sofort zu!  
Ganz zuerst wird überprüft,  
ob nicht ein Terrorist wo liegt,  
der in Emskirchen, in Dürnbuch,  
unserem Edmund etwas tut.  
Die Gemeinde, die blieb außen vor,  
es sang nicht mal der Damenchor.  
Er hat beim Hans die Ställ' beschaut,  
die drei Generationen aufgebaut.

Um ihn herum viel wichtige Leut,  
die Kühe hat's bestimmt gefreut.  
Wann sehen die schon mal Beamte,  
von denen die meisten keiner kannte!  
Dürnbücher haben sich nicht getraut,  
-nur Bodygard's, wohin man schaut-  
vorsichtig in die Nähe zu gehen  
um einmal Stoiber nah zu sehen.  
Auch hatten die dort nichts im Sinn,  
mit der fränkischen Weinkönigin.  
Sie hat sich auf den Weg gemacht,  
Bocksbeutelkörbchen mitgebracht,  
damit zum Unterschied zum Bier,  
zu kosten Frankenwein von hier.  
Sie kam nicht durch, ging traurig heim,  
war das etwa nicht gemein?

Dem Bürgermeister war's nicht wohl,  
stand er ja nicht im Protokoll.  
Kein Händedruck, keine Begrüßung,  
das kann dich aber schon verdrießen!  
Wie immer, Dieter, klug bedacht,  
das Gemeindewappen, was mitgebracht,  
wollt zur Erinnerung er schenken,  
dort in Dürnbuch dem Präsidenten,  
hat er es wieder eingepackt  
und auf den Heimweg sich gemacht.  
Nach drei Stunden war der Zauber vorbei  
und Dürnbuch war wieder frei.  
Nur den Kühen hat der Besuch genutzt,  
sie wurden einmal mehr geputzt!

**Haus-  
Kapelle  
der**



**"EINMALIG"**

in **beim Faschingsumzuch**  
**Emskirchen**



**"Also nix wie hie"**

**alles mit Alkohol!**

**gecherueber vo der Kerch!**



Keiner sieht,  
wenn ich **Durst** habe -  
aber alle sehen,  
wenn ich  
**besoffen** bin!

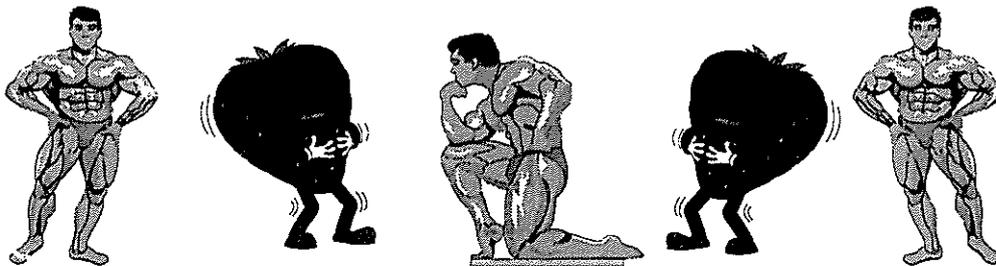
Alfred Schuh  
Sudetenstraße 11  
91448 Emskirchen

Tel. 09104 / 13 84

## Joghurt-, French- oder Bodydressing

Als die "Chippendales" in der Fürther Stadthalle gastierten, wollten auch vier Damen aus Emskirchen den Vergleich anstellen, ob ihre daheimgebliebenen Männer noch dem "Idealbild eines Mannes" gerecht werden. Man hatte sich vorgenommen, sich ordentlich zu amüsieren.

Damit auch aus den hinteren Sitzreihen ganz genau beobachtet und beurteilt werden kann, nahm Margot sogar ein Fernglas mit, welches ihr Gerch sonst bei der Jagd benutzt. Derlei ausgerüstet, konnten die späten Mädels die braungebrannten, öglänzenden und durchtrainierten Bodys ganz genau begutachten und man stellte so eine Art Hitliste auf. Für Christine standen die Jungs in ihrer Marineuniform ganz oben, worauf Margot bemerkte: "Na ja, die schaua ja in jedem DRESSING gut aus!"



# FOTO SPICKA

**91413 Neustadt a. d. Aisch** · Ansbacher Straße 4  
Telefon (0 91 61) 38 00 · Telefax (0 91 61) 25 53

**91443 Scheinfeld (Mfr.)** · Hauptstraße 11 · Telefon (0 91 62) 5 15

- Farbbilder von allen aktuellen Filmen ab 1 Stunde
- Qualitativ hochwertige Bilder ausschließlich auf KODAK Papier
- Laufend Qualitätskontrolle in Zusammenarbeit mit KODAK
- Individuelle Beratung
- Portraits
- Hochzeitsbilder
- Kinderbilder
- Eigenes Fotolabor
- Paßbilder
- Werbe- und Industrie-Aufnahmen
- Reproduktionen
- schwarz-weiß und color Fotokopien

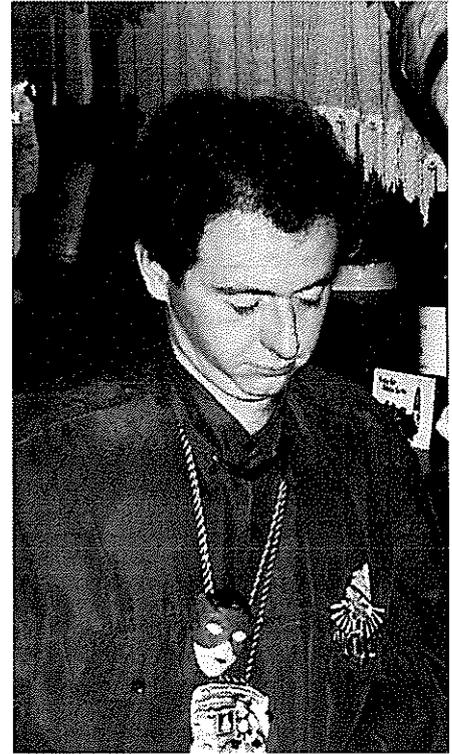
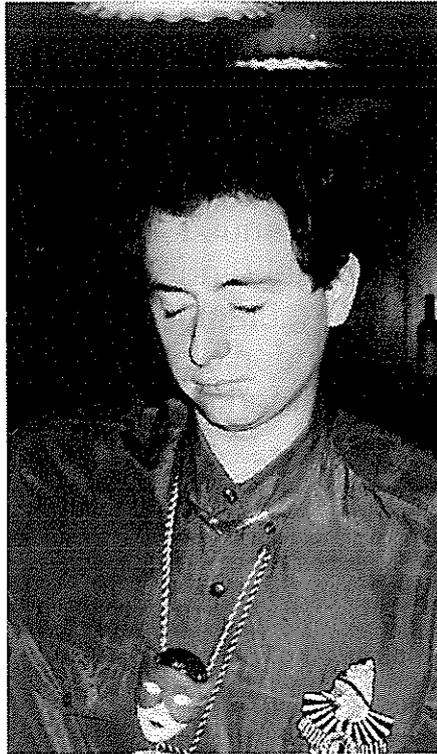
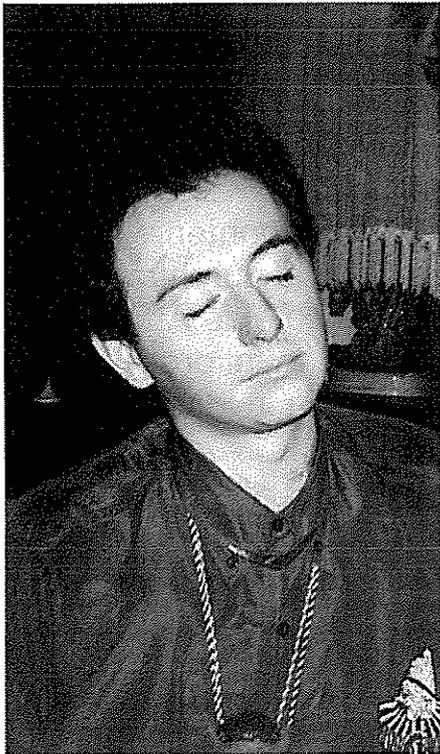
*Ihr Berater in  
allen Fotofragen!*



**Klasse Bilder,  
schnell und schön.**

# PRUNKLOSIA SCHNAPPSCHÜSSE

Frisch und aufgeweckt: Ein Mitglied des Prunklosia-Männerballetts



*Sie meinen, Sie haben einen Druckfehler gefunden?  
...Dan däschen Si sich! das ist nämlich die Neue rechtschreibe-Revorm!*

**Viel Spaß!**

Geniessen Sie die närrische Zeit -  
gut versichert.

Fachkundige, individuelle Beratung und  
kompletten Service erhalten Sie von

**Adelheid u. Elmar Brendel**

Hermann-Oberth-Str. 9  
91448 Emskirchen  
Tel. + Fax (09104) 1476

 **Würtembergische**  
VERSICHERUNG  
DER FELS IN DER BRANDUNG



**Umfassende Altersvorsorge,  
auf den Bedarf  
zugeschnitten - darauf  
kommt es an.**

 **Würtembergische**  
VERSICHERUNG

DER FELS IN DER BRANDUNG

# SCHAFFE, SCHAFFE...



Singen Sie sich selbst nachfolgende Lied-verse schön langsam auf die Melodie:  
 „Schaffe, schaffe, Häusle baua.....“

Schaffe, schaffe, Werkstatt baua  
 und net nach Gesetze schaua,  
 und wenn dann der Schwarzbau steht,  
 dann gibt mer nu ka Ruh,  
 denn dann sport mer für das Plänla  
 und den Strafantrag derzu !!!

Schaffe, schaffe, Werkstatt baua,  
 der Bauausschuß muß noochschaua.  
 Wies gehn durch Rennhofen durch  
 wurden ihre Augen groß:  
 Denn der Bau stand fertig da,  
 fein säuberlich und riesig groß !!!

Schaffe, schaffe, Werkstatt baua,  
 der Ausschuß der kann kaam mehr traua,  
 gleich drauf dann 'ne Sitzung folgt,  
 do werd a Lösung g'sucht,  
 übern Bauherrn und sein Sohn  
 g'scheit herzoong, g'schimpft und g'flucht !!!

Schaffe, schaffe, Werkstatt baua,  
 plötzlich Stille, die Gmarät schaua,  
 was do kummt vom Sool ohm ro,  
 des hat sie alle g'schockt :  
 Die zwa g'scheiten Bauherrn senn  
 aff der Empore drohm g'hockt !!!

Schaffe, schaffe, Werkstatt baua,  
 schaut auf'd Leit, ihr Rät, ihr schlaua,  
 die do zu ner Sitzung gehn  
 die öffentlich derzu:  
 Wenn ihr schimpft, kummt kaaner mehr  
 und horcht eich Gmarät zu !!!

Von der Geschicht die Moral :  
 Mier song's ganz hold,  
 Reden ist Silber, Schweigen ist Gold !!!



**5,<sup>50</sup>**  
 bei 200 Stück  
 Abnahme

**T-Shirts**  
 weiß  
 1-farbig bedruckt

**DRUCK  
 SERVICE  
 & AGENTUR**

**WENDEL**  
 Richard-Wagner-Straße 26  
 Telefon (09161) 1673 • Fax (09161) 1699

**2,<sup>10</sup>**  
 bei 200 Stück  
 Abnahme

**Mützen**  
 versch. Farben  
 1-farbig bedruckt

**DRUCK  
 SERVICE  
 & AGENTUR**

**WENDEL**  
 Richard-Wagner-Straße 26  
 Telefon (09161) 1673 • Fax (09161) 1699

# Leserbrief

## Laßt um Himmels Willen Milde walten !

Der Konners und sei Bobbi waren bei einem Tennisfreund, dem „Schneider's - Meck“, in Fürth zum Dinner eingeladen. Da beide auch gerne einen Schoppen trinken, beschloß man, mit dem Zug zu fahren. Der Finanzverwalter der Familie steckte die Geldbörse und die Fahrkarten in die **schwarze Handtasche** von Bobbi !

Auf der Fahrt in Höhe Siegelsdorf kommt der Schaffner . „Die Fahrausweise bitte !“ Weil Bobbi an diesem Abend die **weiße Handtasche** bevorzugte, war das Mißgeschick perfekt ! Kein Geld - keine Fahrkarten - keine Personalausweise !

Nur der Redegewandtheit des Familienoberhauptes war es zu verdanken, das der Schaffner beide Augen zudrückte und die beiden bis Fürth-Hbf mitfahren ließ. Da die Personenbeförderung auch in Fürth mit Kosten verbunden ist, blieb den beiden nichts anderes übrig, als den freundlichen Schaffner auch noch um 30 Pfennig Telefongeld anzupumpen. Wie jeder weiß, ist der Service bei der Deutschen Bahn gut und somit wurde auch dieser Wunsch vom Schaffner erfüllt.

Letztendlich wurden die beiden dann doch noch in „allerbester Stimmung“ vom „Schneiders- Meck“ am Bahnhof abgeholt. Nach einem feuchtfröhlichen Abend sprach dann Konners zum Meck : „Fohr uns etz gschind zum Bohnhof, denn unner Zuch tut um **zehn noch Elfa** fohrn.“

Aber: Am Bahnhof angekommen und nach langer Verabschiedungszeremonie stellte dann Konners ziemlich geknickt fest : „Dunnerwetter, der Zuch is ja scho **zehn vor Elfa** gfohrt !“

Nach einer erneuten Zwangspause haben die zwei dann noch den Lumpensammler genommen, mit welchem sie „etwas“ später als geplant, aber müde und abgebrannt in Emskirchen eintrafen.

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8).

ADTV  
TANZSCHULE  
RITTER



*Verschenken Sie doch mal einen Tanzkurs*

ADTV - Tanzschule Ritter, Erlanger Str. 64,  
91074 Herzogenaurach, Tel. 09132 - 63 4 55  
Fax.09132 - 62193

Grundkurse für Paare DM 150,- p.P.  
jeweils 8 x 90 Minuten

Sa.	06.12.97	15.00 - 16.30 Uhr
So.	11.01.98	18.00 - 19.30 Uhr
Do.	22.01.98	20.30 - 22.00 Uhr
Mi.	28.01.98	19.00 - 20.30 Uhr
So.	15.02.98	16.30 - 18.00 Uhr



Grundkurs für Schüler DM 120,-  
8 x 90 Minuten

Fr. 16.01.98 16.30 - 18.00 Uhr

Schnupperkurse: 3 x 60 Minuten DM 50,-;  
Mambo, Disco-Fox, Rock'n Roll, Streetdance

# Feuerschützengesellschaft Burgfarnbach e. V.



Feuerschützengesellschaft Burgfarnbach e. V.  
Schützenmeister Franz Bunt Bernbacher Straße 11 8510 Fürth  
Stadt Fürth  
Ordnungsamt

90744

1. Schützenmeister  
Franz Bunt  
Bernbacher Straße 11  
8510 Fürth-Burgfarnbach  
Telefon 0911/ 11 11 11  
27. September 1996

Betrifft: Voranfrage für ein Weinfest

Sehr geehrte Damen und Herren ,

im Rahmen eines Bürgerscheissens planen wir die Preisverteilung mit einem Weinfest zu verbinden.

Das Fest findet am 19. Oktober 1996 ab 19 Uhr im Schützenhaus, statt. Klienstr. 21, 90768 Fürth-Burgfarnbach statt. Es ist eine 2-Personen-Kapelle vorgesehen. Zur Bewirtung gibt es Getränke (auch Weine) sowie Brezen und Käse. zu normalen Preisen. Einen Ortslageplan haben wir beigefügt.



Mit freundliche Grüßen

1. Schützenmeister

Stadt Fürth 90744 Fürth  
Feuerschützengesellschaft  
Burgfarnbach e.V.  
z. Hd. H. 1. Schützenmeister  
Franz Bunt  
Bernbacher Str. 11  
90768 Fürth

32

**Anmerkung der Redaktion**  
**Aus Platzgründen haben wir beide Schreiben**  
**Anfrage der Schützengesellschaft und die**  
**Antwort der Stadt Fürth auf eine Seite gebracht.**

Amt/Dienststelle  
Ordnungsamt  
Dienstgebäude  
Schwabacher Str. 170  
Auskunft erteilt  
r. Müller  
Telefon  
(0911)333-3333 333-6666  
Buslinie / n  
176, 178, 67 Haltestelle Kaiserstraße  
Unser Zeichen / Datum  
III / Hi-Hi-Hi-Hi  
02. Oktober 1996

Ihre Zeichen / Ihre Nachricht vom

27.09.1996

Weinfest

Sehr geehrter Herr Bunt,

das von Ihrem Verein angekündigte Fest bedarf einer Gestattung nach dem Gaststättengesetz. Ihr Einverständnis vorausgesetzt, wird die Voranfrage der Einfachheit halber gleich als Antrag gewertet. Dem Weinfest stehen grundsätzlich keine Hinderungsgründe entgegen, wir benötigen nur noch Angaben über das Ende der Veranstaltung und bitten um eine entsprechende Mitteilung. Die Gestattung wird Ihnen dann zugestellt.

Probleme bereitet uns allerdings die im ersten Satz Ihres Schreibens angekündigte -hier als doch recht anrühlich betrachtete Kombination ihrer Aktivitäten. Da wir mit dieser Art von Veranstaltungen noch keinerlei Erfahrung haben, bitten wir zur Prüfung der hygiene- und seuchenrechtlichen Fragen noch um nähere Angaben, wie dieser Wettbewerb ablaufen soll. Werden hierzu Toiletten auf einer Art Bühne aufgestellt? Nach welchen Kriterien erfolgt die Preisverteilung? Wie ist eine faire Wertung sichergestellt, findet der Wettbewerb öffentlich statt (Jugendschutz beachten!), gibt es verschiedene Gewichts- oder Altersklassen, männlich/weiblich, ist jeweils nur ein Durchgang geplant usw.? Wir gehen davon aus, daß diese neuartige Veranstaltung auf sehr großes Interesse bei den Medien stößt. Sind genügend Plätze für die Vertreter der Medien reserviert?

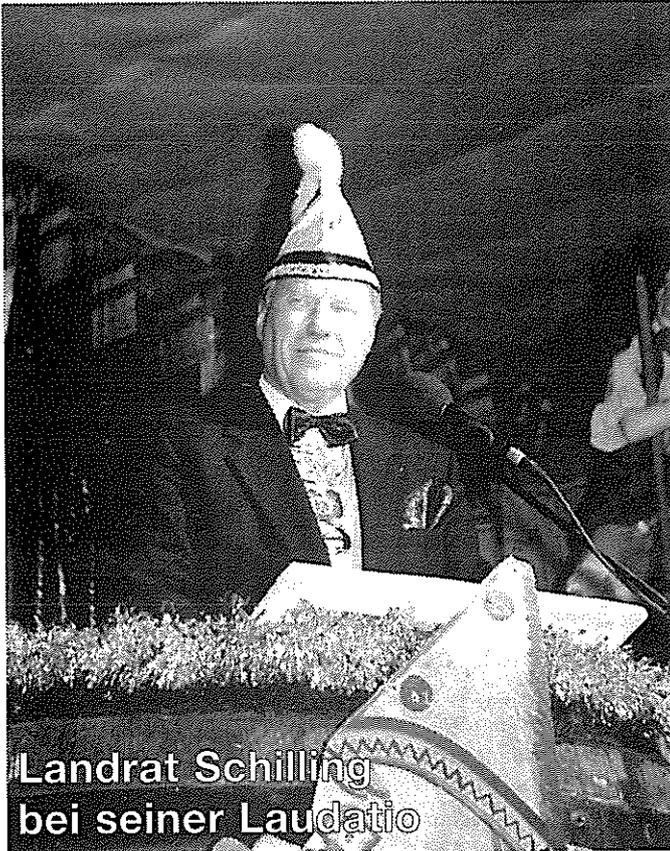
Ihrer Antwort sehen wir mit sehr großem Interesse entgegen.

Mit freundlichen Grüßen

**Im Auftrag**

**M ü l l e r**  
Verwaltungsoberratsrat

**PRUNKLOSIA** Verleihung des Ordens für Verdienste um Frankens gemütliche Ecke



Landrat Schilling  
bei seiner Laudatio

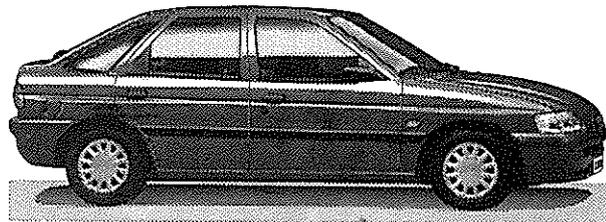


Otmar Schaller  
bei seiner Erwidernng

Seit über 20 Jahren ... **Fahrschule Werner Porkristl**



*...die Fahrschule mit Herz!*

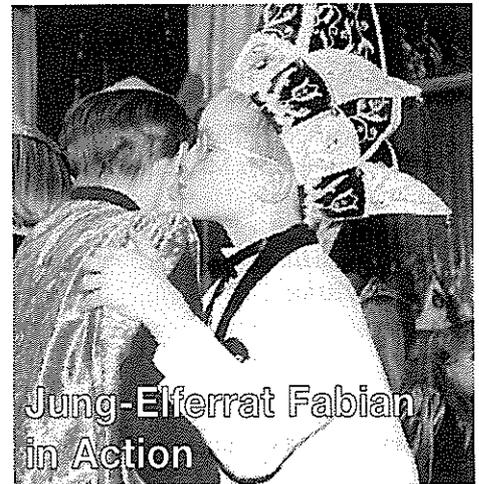


*Fahren mit einem guten Gefühl*

91448 Emskirchen · Bahnhofstraße 23 · Telefon 0 91 04/6 71



Schunkelrunde der Ordensträger mit Ehren-  
präsident Schuler und Senator Marzoll



Jung-Elferrat Fabian  
in Action

# PRUNKLOSIA Verleihung des Ordens für Verdienste um Frankens gemütliche Ecke



Bei der Ordenverleihung



Der Jung-Elfenrat mit der Jungpagin

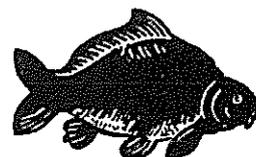


Überreichung der Urkunde an Otmar Schaller

LAND-GASTHOF



## Zum Erlengrund



91448 Emskirchen · Erlengründlein 6 · Ruf (0 91 04) 9 17

Wir sind bestens ausgerüstet für größere und kleinere Veranstaltungen, (Hochzeiten, Vereins- sowie Familienfeiern usw.)  
Bis zu 150 Sitzplätze sind vorhanden. Für die Feier im kleinen Rahmen besitzen wir ein gemütliches Nebenzimmer.  
Zum Übernachten bieten wir Zimmer mit Dusche, WC und TV.

– Dienstag Ruhetag –  
Gut essen – Gut trinken – Gut schlafen

**Fam. DIETZ**

Die guten PAHRES Biere im Ausschank, Pils-Export und Spezialbiere



# Boddz Blitz – nercherds wo Bomm Fritz

Es iss bassierd im Hirschn drom, a Gast wollt Schniddzl mit Bomm Fritz hom.

Der Koch sacht: „Scheff des iss ka Witz“,

„im ganzn Haus senn ka Bomm Fritz.

Do mand der Bernd des kann net sei, ich schau selber amol in Kihlschrank nei.

Er schaut vorna, und schaut hintn, kann nercherds wo die Bomm Fritz finden.

Er iberlecht hie, und iberlecht her, vo wen griechi edz nu Bomm Fritz her.

Aff amol fälltsn briewarm ei, der Dschino kennt mei Rettung sei.

Ins Telefon flüstert er ganz verleeng,

Dschino kannst mer net an Beidl Bomm Fritz gem.

Den Felix schiggi zu dir no, der holt dann glei die Bomm Fritz o.

Der rennt nunter wie der Blitz, der Gast wadd scho aff sei Bomm Fritz.

Iss Fett in der Fridös iss scho haas, hoffendli gibt der Felix gas.

Nach 20 Minuten, endlich iss der Felix do,  
und stell an warmhaltebagg mit Bomm Fritz no.

Do schreit der Bernd ganz laut Boddz Blitz,  
ich wollt doch a Bägglä gfreorene Bomm Fritz.

Egol, iss Essn wädd dann schnell garniert,  
und dem Gast recht spät doch nu serviert.

WERBE STUDIO  
**WGS** GERHARD SCHUBERT

TANNSCHARN 16  
91448 EMSKIRCHEN  
TEL. 09104 - 2513  
FAX 09104 - 3167

... DAMIT SIE ERFOLG HABEN!

GRAFISCHE ENTWÜRFE

GESTALTUNG DER  
FIRMENIDENTITÄT

DRUCKSACHEN

PLANEN UND TÜCHER

LICHTREKLAME

MARKISEN UND  
SCHIRME

FAHRZEUGBESCHRIFTUNG

SCHAUFENSTER-  
BESCHRIFTUNG

SCHILDER

PE - TASCHEN

SPORTWERBUNG

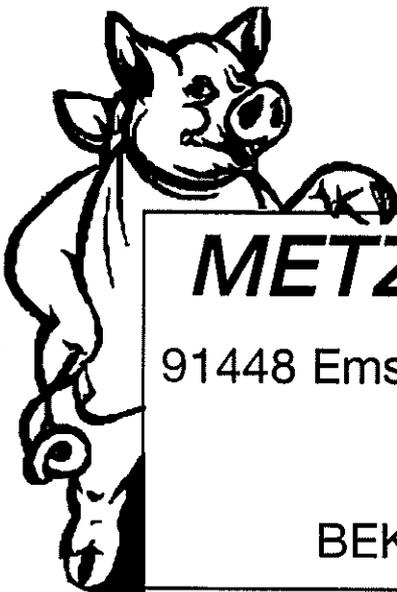
BROSCHÜREN, KATALOGE UND  
PROSPEKTE

# PRUNKLOSIA EXKLUSIV-STORYS

Es war ein schöner Abend im Brandy! Am Tresen hatte sich ein Quartett gebildet, bestehend aus dem JU-Walzer, dem Computer-Meusel, dem AH-Eder und dem Schweine-Kerschki. Für letzteren ist ein Freibier das Höchste, ein alter Abtrinker sozusagen. Nach den „Schwarzen Maßen“ des JU-Walzer schmiß AH-Eder einige „Schneemaßen“, die dem Schweine-Elvis dann doch sehr zu schaffen machten. Der langstielige Löffel, mit welchem man die „Schneemaßen“ umrührt, entglitt seinen zarten Fingern und fiel ins Spülbecken hinter dem Tresen. Nachdem er diesen wieder herausgefischt und abgelutscht hat, schmeckte die köstliche Mischung so gut, daß er sich von Ingrid, der Brandy-Maus, damit Löffel für Löffel füttern ließ. Wie man hörte, soll dieses Spezialmixgetränk einen durchschlagenden Erfolg gehabt haben !

Um in der Ortsmitte einen Parkplatz zu schaffen, ließ die Eigentümerin, nämlich die Sparkasse, das kleine alte Häuschen abreißen. Die Sandsteinquader wurden aufgetürmt, zum Wegwerfen zu schade. Mancheiner könnte sie gebrauchen, so zum Beispiel auch der Elvis aus der Wolfsgasse für die Sanierung seines Weihers. Ein gescheiter Mann sagt, wenn Du den Bauarbeitern eine ordentliche Vesper aus gibst, fahren sie Dir die Steine, wohin Du willst. Gesagt, getan, Elvis ließ es sich was kosten! Aber: Die Steine blieben für ihn unerreichbar, denn das Sagen hat immer noch der Chef der Kasse, und dieser schüttelte den Kopf. Drum merke, Elvis: Man geht ja auch nicht zum Schmittchen, sondern zum Schmitt, wenn man ein Anliegen hat !!

SAUSTARK 



## **METZGEREI KERSCHBAUM**

91448 Emskirchen · Wolfsgasse 4 · Telefon 0 91 04/7 09

*F.F. Fleisch- und Wurstwaren*

**BEKANNT FRÄNKISCHE SPEZIALITÄTEN**

# PRUNKLOSIA ORDENSITZUNG 1997



Das Männerballett beim Einzug



Die Elferratsgarde



Bezauberndes Publikum



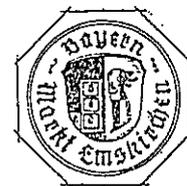
Senator Inkmann

## Holzbrandmalerei

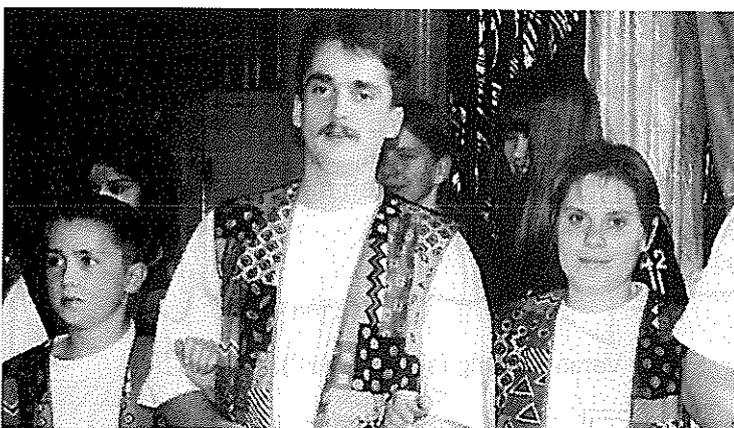
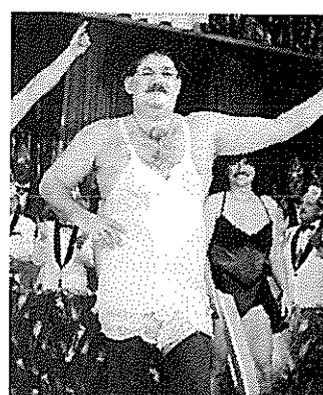
Hochzeits-, Geburtstags-, Jubiläums-Schriften auf Holzscheiben und sonstige Motive nach Ihren Wünschen, wenn möglich, fertigt an:

### **RICHARD REBEL**

Alter Postweg 16  
91448 Emskirchen  
Telefon (0 91 04) 29 43

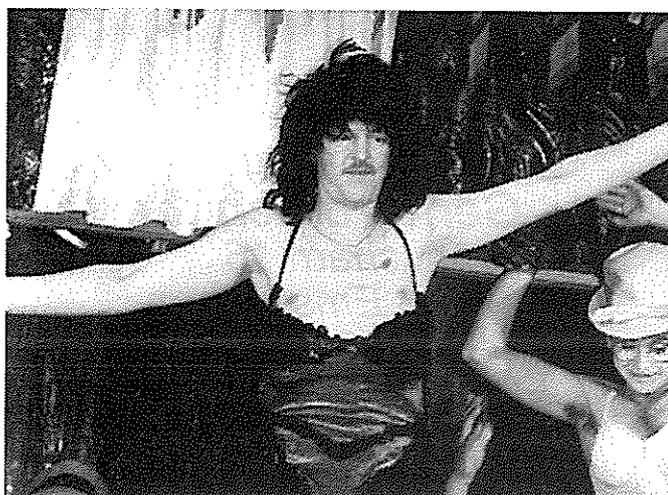


# PRUNKLOSIA ORDENSITZUNG 1997



Holzbau  
Zimmerei  
Treppenbau  
**wunner**

Hohlweg 4 · 91448 Emskirchen-Oberniederndorf · Tel.: 0 91 04/12 66  
Dipl.-Ing. (FH) Herbert Wunner



## Leserbrief

### Emskirchner Frühstück

Eines Tages, es war schon spät,  
wird er gefragt: "Ham Sie a Bett?"

Da konnte Bernd doch lachen:  
"Kann ich da a G'schäftla machen?"

Er checkt die beiden sogleich ein  
für das Himmelbett zu zwein!

Die Eheleut aus Buxtehude

beziehen sogleich die gute Stube.

Am Morgen früh in aller Frische,  
wollte man zum Frühstückstische.

Am großen Tisch saßen sie da,  
an der Schänke gleich, ganz nah.

Kein Licht, kein Ton, mäuschenstill:  
"Ob der Wirt nicht kommen will?"

Und nach langer, langer Zeit,  
kumma immer noch ka Leit.

Hamwärts ham die Leit sich bsunna:

"Ob wir hierher nochmals kommen?"

Nach zwei hungervollen Stunden,  
hams dem Wirt sei Klingel gfunden,  
diese macht aan Höllenkrach,  
endlich wird der Bernd dann wach!

Im Schlafrock eilt er die Treppe runter,  
das macht fit, das macht munter!

Denkt sich der Wirt noch af der Treppn,  
um diese zeit, was wolln die Deppn?

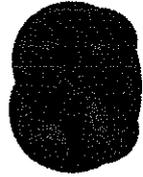
Höflich fragt er die Leute dann,  
mit was er wohl nun dienen kann?

"Frühstück wollen wir, Sie G'scheiter,  
Kaffee, Brötchen und so weiter!"

Bernd sagt aber: "Ihr liebe Leut,  
Ruhetag ist für mich heut !

Aber do glei um die Ecken,  
sin zwa Metzger und zwa Becken.

Un wenss Ihr eikaafen geht,  
no brengts mer glei a Brezen mit!"



Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)

# KALO

---

# KALORIMETA

**Heizkostenabrechnung**

**Betriebskostenabrechnung**

**Kaltwasserabrechnung**

*Bezirksleitung*

**Gerhard Schubert**

Tannscharn 16

91448 Emskirchen

Tel. 09104/3253

Fax 09104/3167

# MEGATOPF

Wenn unsere Helga S. was tut,  
meint sie's manches Mal zu gut.  
Diese eine Story ist akut,  
die trifft den Ausspruch absolut.

Markt ist auf Neustadts Straßen,  
den will die Helga nie verpassen.  
Dort möchte sie sich treiben lassen  
und dabei ihr Geld verpassen.

Es sucht die Helga, diese Tolle,  
'nen Schmortopf - eine Kasserolle.  
Sie fand auch eine wundervolle  
vor Glück verlor sie die Kontrolle.

Denn wäre sie nun aufgewacht  
und hätte einmal nachgedacht,  
dann käme ihr doch der Verdacht,  
daß sie hier einen Fehler macht.

Doch sie kauft diesen „Riesen“,  
schleift dann nach Hause diesen,  
um ihn in den Schrank zu schließen  
und den Kauf noch zu begießen.

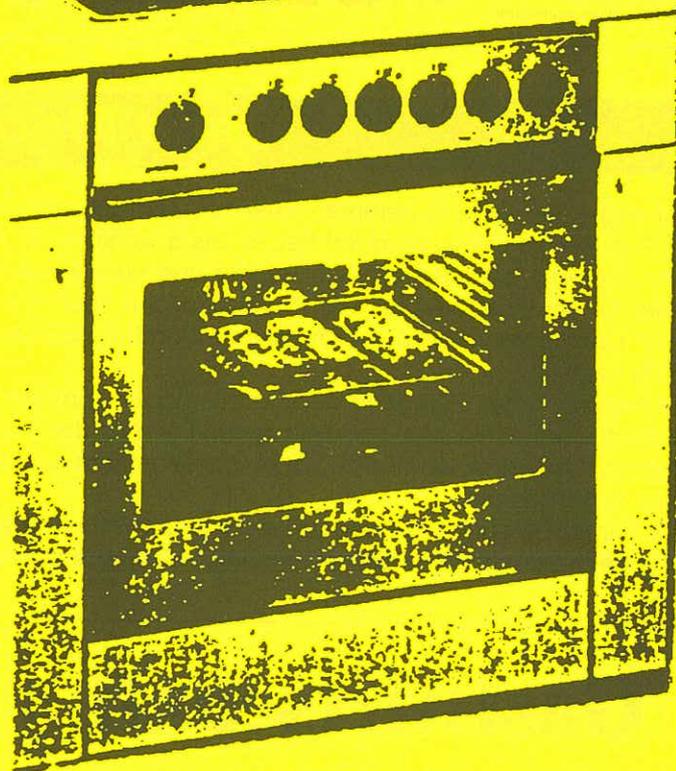
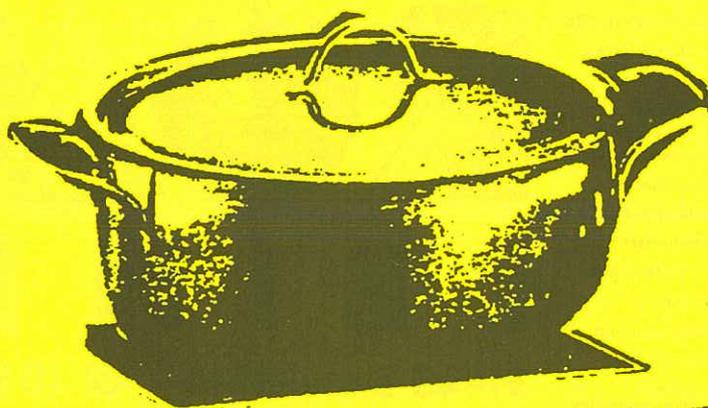
Die Weihnachtsfeiertage nahten  
und die Helga kaufte einen Braten.  
Dann schreitet sie zu neuen Taten.  
Was nun kommt, wollen wir verraten:

Der Festtagsbraten, frisch und fein,  
kommt in die Kasserolle rein,  
das Ganze in den Herd hinein -  
zumindest sollte es so sein !

Plötzlich war am Herd was los,  
die Kasserolle war viel zu groß,  
Helga denkt, was mach ich bloß,  
so wurde sie zum Trauerkloß.

Dann zieht sie ihre Stirne kraus,  
nimmt den Braten wieder raus,  
putzt die Kasserolle gleich aus  
und holt das Kuchenblech heraus.

Nun muß sie, wie in all den Jahren,  
auf dem Kuchenbleche garen.  
Und sie war sich auch im Klaren:  
Das Geld hätte sie können sparen.



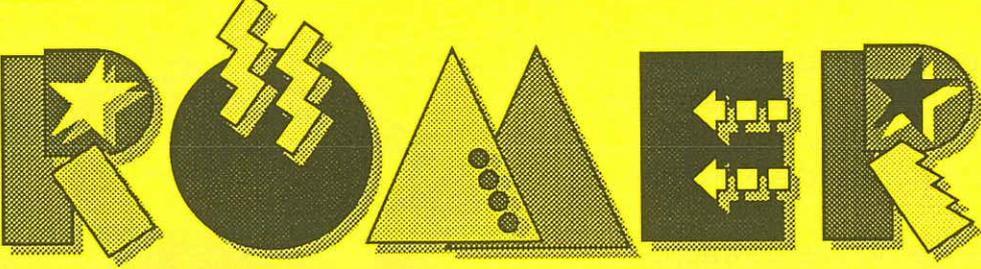
Und die Moral:  
Helga, sei doch unbeschwert,  
kauf einfach einen neuen Herd,  
dann ist die Kasseroll' was wert !

## So ein saudummes Mißgeschick, aber auch!

Der Wörleins Gerch und der Fischers Roland, bekannt auch als „Landrat“, sind von ganzem Herzen Musikusse! Wo sich die Gelegenheit ergibt, spielen die beiden frisch auf. Ihre Musik verzaubert das Publikum und sie selbst. Neulich wurden die beiden nach Burghaslach verpflichtet. Zum Transport ihrer Verstärkeranlage und sonstigen Zubehörs benutzen sie einen kleinen Anhänger. Eben da wurde dieser nach Ende der Veranstaltung beladen und von Schatzi Gerda hinten angehängt. Sie brachte zuerst den „Landrat“ nach Schellert und als dieser den Wagen verlassen hatte, fragte er, wo denn der Anhänger sei. Erst da stellten sie gemeinsam fest, daß das kostbare Stück entweder verloren gegangen ist oder wohl noch in Burghaslach stehen muß. So unternahm Schatzi diese Mittelfrankenrundfahrt noch einmal in dieser Nacht! Erleichtert und ernüchert fanden sie den Hänger. Er stand noch da, wo er einst beladen wurde. Wie man hörte, mußte Schatzi am nächsten Tag einen Hängerankupplungslehrgang absolvieren!

**GROSSHANDEL**

- ▶ Brettschichtholz (BSH)
- ▶ BSH - Rundstützen
- ▶ Leimholzplatten
- ▶ OSB - Platten
- ▶ Keilgezinktes Konstruktionsvollholz
- ▶ Hartholzplatten
- ▶ Nutleisten + Falzleisten
- ▶ Balkonbretter
- ▶ Nut + Federbretter
- ▶ Traufbohlen
- ▶ 3-Schichtplatten
- ▶ Lamellenbalken
- ▶ Schrauben + Befestigungsmittel



# LEIMHOLZ

91448 Emskirchen - ☎ (09104) 3449 - Fax 3547

WENDEL

## Ohne Moos nix los!

Aller weil muß mer si fei nemmer scheema, wemmer amol ka Geld eisteckn hat und trotzdem zum Eikaafn geht. Wie mer aus Punklosiakreisen ghört hat, is des a worsche, ob mer etz do bei aaner kassa in Erlanga odder aaner Bank in Emskerng ärbert. Selbst dem Bänker und Vorsitzendem der Prunklosia passiert des, daß er ka Geld hat und weder für sei Eintrittskarten der Prunksitzungen noch fier sein Zech zu zohl'n dabei hat. Er sacht: „Des zohlt mei Fraa!“ Doch immer, wenn sei Anna kommt und die Sitzungskarten abholen will, sacht se: „Ich hob denkt, des hot mei Mo zahlt!“

Seit neuestem hat Rudi eine geladene Geldcard, um seine Zeche bei Arbeitssitzungen bezahlen zu können. Als glücklicher erster Besitzer der Geldcard hat er aber das Pech, daß die Technik in die Gasthäuser noch keinen Einzug gehalten hat. Keiner kennt sich mit den Lesegeräten aus. Also bleibt doch nur die Barzahlung: Aber o wohl, keinen Heller in der Tasche.

Rudi pumpt daraufhin die Schatzmeisterin den Prunklosia Christine an. Auch die hat keinen Balken dabei, sodaß beide beim Schriffführer Werner Schultscheine unterzeichnen müssen!

## Gastwirtschaft Hans Hagen

- gutbürgerliche Küche -
- gepflegte Getränke -
- Tanzveranstaltung -

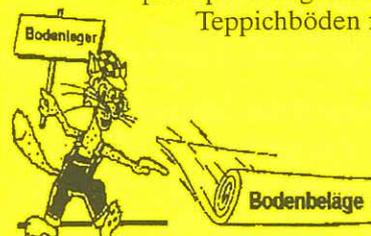
91469 Bräuersdorf · Tel. (0 91 01) 83 00

## Joachim Sassmann

Fussbodenleger · Erlachsmühle 10  
91469 Hagenbüchach · Tel. 0 91 01/82 33

### Verlegeservice

prompt · fachgerecht · preiswert  
Teppichböden reinigen

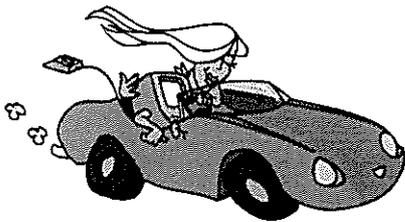


- PVC-Beläge
- Korkböden
- Parkettböden
- Teppichböden
- Tapeten
- Laminatböden

## Termine, Termine !

Frau P. aus E. ist sehr bekannt,  
für ihre gute Blumenhand.  
Geburtstag, Taufen oder Bräute,  
für alle macht sie tolle Sträuße.  
Für eine Hochzeit macht sie frisch  
die Gestecke für den Tisch.  
Das Paar schon in der Kirche steht,  
als ihre Arbeit endlich zu Ende geht!

"Jetzt auf ins Oberroßbacher Lokal,  
das schaffe ich locker allemal!"  
Der Wirt, dieser grantige Mann,  
schnauzte sie gleich heftig an:  
"Bei mir ist heute keine Feier,  
fahn's wieder hams, hol sie der Geier!"



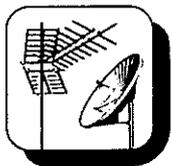
Die Johanna stand nun ratlos da  
und wußt nicht, wo die Hochzeit war.  
Mit dem Schmuck fuhr sie nach Haus,  
gerade war die Kirche aus,  
hat's Leid 'nem Hochzeitsgast geklagt  
und ihn nach dem Festort gefragt.  
Der schickte sie nach Adelsdorf raus,  
dorthin ist sie schnell gebräust.  
Hat flink den Saal dort dekoriert,  
und als das Brautpaar einmarschiert  
ist alles traumhaft wunderschön!  
Von Hektik ist hier nichts zu seh'n!

Und die Moral von der Geschichte:  
Verliere nie die Nerven nicht !!!!!!!!!!!!!



# H. Zwicker

## Ihr Partner für Unterhaltungselektronik



Bei uns bekommen Sie:



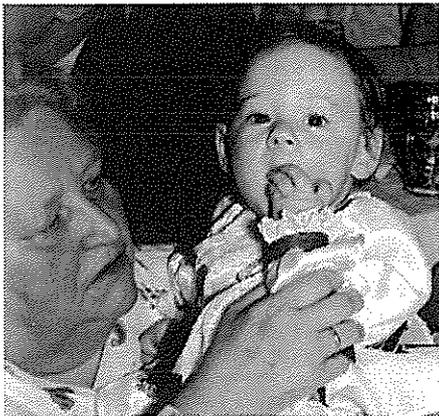
- Qualifizierte Beratung • Meister-Service • Aufstellung und optimale Einstellung unserer Geräte bei Ihnen zu Hause
- Antennen- und Satelliten-Antennen-Bau

### Ihr Radio- und Fernsehtechniker-Meisterbetrieb

Helmut Zwicker

Alte Steige 10 · 91448 Emskirchen · Tel. 0 91 04/28 49

# PRUNKLOSIA SENIORENSITZUNG 1997



Sie haben Lust zum Basteln? Ich hab' die Sachen dazu:  
Seidenblumen • Trockenblumen • Kränze • Körbe • Seidenbänder • Perlen

Natürlich auch fertige Gestecke, Kränze, Kugeln usw.

## BASTELSTUBE STROHMAIER

Emskirchen • Ansbacher Straße 3 • Telefon (0 91 04) 22 75



# PRUNKLOSIA SENIORENSITZUNG 1997



Stimmung aus dem Hintergrund



Botten-Beach als Money-Maker

# JBB

JÖRG & WERNER

# BLAUFELDER- BAU G E B H

LINDENSTRASSE 3  
91489 WILHELMSDORF  
TEL. 0 91 04 / 7 30  
FAX: 0 91 04 / 31 63



# Leserbrief

## oder: Paß beim I

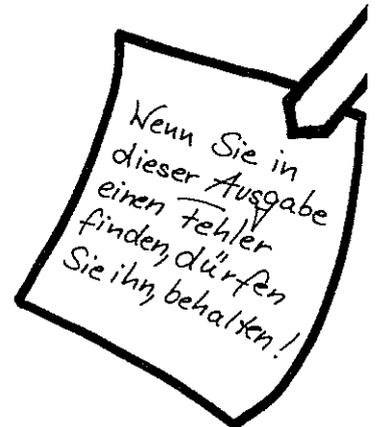
Die Birgit vom Summerra  
Gma. Die Sunna hat gs  
heit liegt ja kan Schnee  
Elferrat sei lustige Fra.  
sies dann nei, ihr stink  
dann aus, irgendwie, s  
geht den Weg zurück,  
und sie schaut, ist der  
schmeiß weg den einz  
nimmer do, vielleicht b  
drei-viertel Zwaa, da lä  
kummts am Friedhof n  
werkli, er wors, ihr stin  
Glocken. Und das ist  
die Tüte nicht! Für Dich  
Riech an die Bonbon, :

Für Leserbrief

## eine Strümpfe auf!

schings-umzug in unserer  
braung mer ka Socken,  
e Jacken fei a, dem Ex-  
der süßen Brocken, da hat  
a schmeißts die Bonbon  
aus. Der Umzug ist rum, sie  
a Bissle a Glück. Sie sucht  
ht dann später zu ihr,  
er zweite Socken is halt  
nächsten Doch, so um  
entrum der Gma. Vorbei  
was liegt denn do? Jo  
edhof, gleich neber der  
en ghörn beim Um-zug in  
t:

(siehe Seite 8)



**Welches Versicherungsproblem Sie auch haben,  
wir lösen es!**

VER **BAYERN** | **SICHER** | UNG

 Finanzgruppe

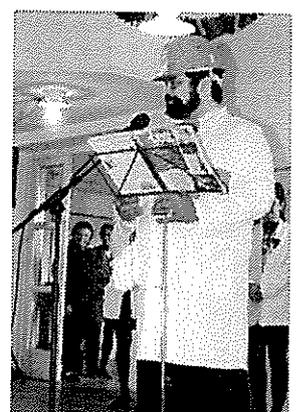
**LBS**  
Bausparkasse der SparKassen

VER **SICHER** | UNGS  
**KAMMER**  
**BAYERN**

 Finanzgruppe

**20 Jahre für Sie am Ort**  
**Versicherungsbüro Franz Elgas**  
Versicherungsfachmann (BWV)  
91448 Emskirchen Tannscharn 6  
☎ 09104/2120 Mobil: 0172/5312110

# PRUNKLOSIA Altennachmittag im Seniorenwohnheim Langenzenn



Der singende Bürgermeister von Langenzenn, Büttenredner und die Leiterin des Heimes



## **EGERMEIER**

GmbH

### **Bau- und Möbelschreinerei**

Meisterbetrieb

Geschäftsführer: Georg Egermeier

Waaggasse 6

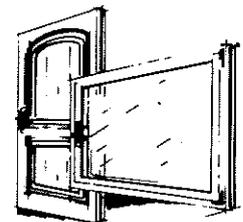
91489 WILHELMSDORF

Telefon (0 91 04) 6 96

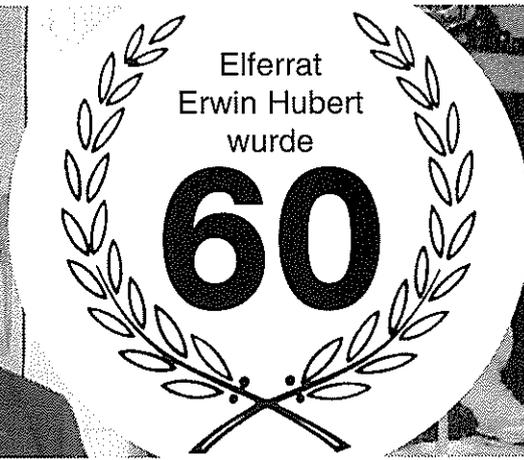
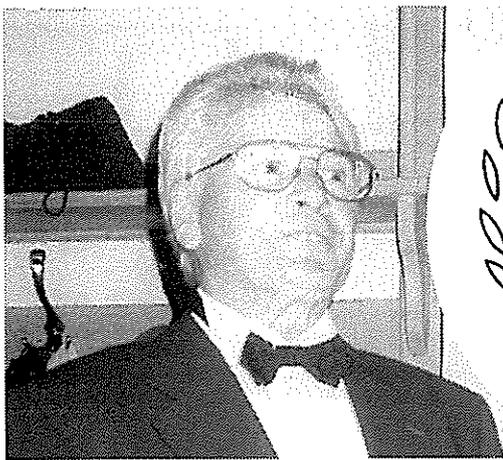
Telefax (0 91 04) 32 75

Herstellung von:

- Fenster-Innentüren
- Holzdecken-Balken
- Kassetten-Paneeldecken
- Wandverkleidungen
- Möbelhandel
- sowie Inneneinrichtungen nach Ihren Wünschen



# PRUNKLOSIA REPORTAGE



# DER JUNGFISCHER

Im letzten Winter hat er'n g'macht,  
und glei a b'stanna, da hat er g'lacht.  
Den Anglerschei - g'lernt mit Computer,  
er hat g'labt, er i a ganz a guter!

Er is a ganz und gar net doof,  
geht nauf an den Weiher aff Riedelhof.  
Die Angel wackelt - es is was dro,  
er zieht se raus, der Fisch is do.

A Grasfisch wars mit fuffzehn Pfund,  
an Meter lang und ganz schön rund.  
Was mach ich mit dem Riesending,  
wie soll ich den vom Haken krieng?

Ich waaß etzt nemmer weiter,  
des hammer net g'lernt, leider.  
Es liegt der Fisch am Weiherrand,  
die Angel legt er aus der Hand.

Ich waaß doch an, der kennt si aus,  
und rennt glei nauf ins gelbe Haus.  
Gatschi schnell, kumm mit an Weiher,  
sonst frißt mein Fisch vielleicht a Reiher.

All zwaa sen sportlich, renna no,  
der Grasfisch, der is nemmer do!  
Gatschi sacht, du träumst wohl gar,  
fuffzehn Pfund, des is net wahr.

Zieh ei die Angel und pack ei,  
mir fohrn a Weng zum Meysel nei.  
Der junge Fischer kurbelt sei Angel ei,  
es geht recht schwer, als hängt dran  
Blei!

Auf einmal schnalzt's, er hängt nu dro,  
sei Fuffzehnpfundfisch is ezt do.  
Sie zieng mitnander raus den Fisch,  
den sollt mer bringa glei am Tisch!

Des is a fette alte Weihersau,  
die kammer nimmer essen, sei schlau,  
die demmer nei zu mir in Weiher,  
do isse gschützt vor denna Reiher.

Und die Moral von dera G'schicht:  
Lern erstmal, wie mer so an Fisch  
von der Angel kricht!

Petri Heil

## Griechische Spezialitäten

### Restaurant „DIMITRA“

Marktplatz 1  
91448 Emskirchen

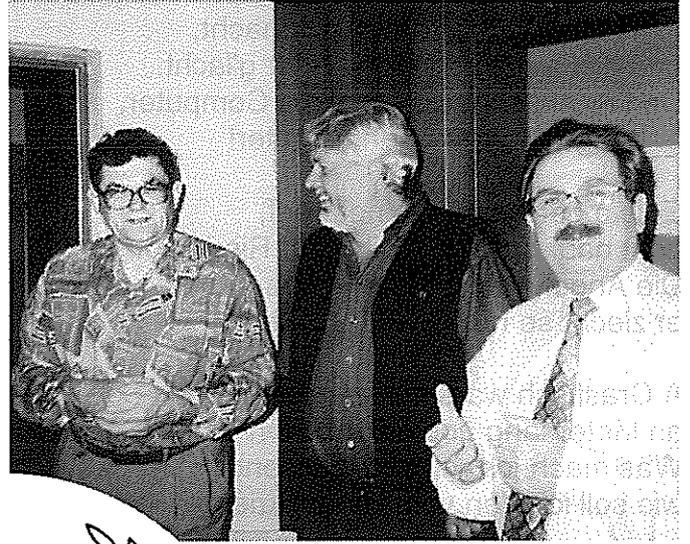
Tel. (0 91 04) 32 06

Öffnungszeiten  
11.00 – 14.30 Uhr und  
17.00 – 24.00 Uhr

**Alle Speisen  
auch zum  
Mitnehmen!**

Auf Ihren Besuch freut sich  
Familie Pardalis

# PRUNKLOSIA REPORTAGE



Elferrat  
Dietmar Schmidt  
wurde  
**60**



**E** *aktiv markt*

EDEKA

**GEISSDÖRFER**

Emskirchen-Erlanger Str.8 Telefon 2803



hier  
lacht  
das **enb**  
emskirchner narren blättla

Wechstaben verbuchselst

Der Kinderfasching war gelaufen. Die Aktiven und die Elferräte räumten auf und gönnten sich zum "Nachkarteln" eine ruhige Minute mit Bier und Wurst. Der Umsatz wurde besprochen, ob man auch nicht in die "Miesen" gekommen sei.

Der bfobbfernde Bierzapfer Jürgen stellte fest, daß wir dringend eine dritte **Friseur**e brauchen, um dem Ansturm auf die Pommes frites gewappnet zu sein.

Anm.d.R.: Bitte alle Bewerbungen unter der Rufnummer 1795 !!



# FAHRSCHULE WUST



**DIE GUTE ADRESSE FÜR IHREN FÜHRERSCHEIN**

Unterricht Neustadt:



Bamberger Straße 27  
Dienstag und Donnerstag  
19.00 - 20.30 Uhr

Unterricht Emskirchen:



Nürnberger Straße 7  
Mittwoch  
19.00 - 20.30 Uhr



60316

Schon gehört?  

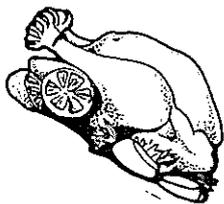

Tüchtige Leute können auch gut wirtschaften !  
Helene, bekannt durch Film, Funk und das enb, hilft, wo immer es geht, gerne aus. Im letzten Jahr auch beim Verkaufen des emskirchner narren blättla. Und weil sie Gott und die Welt kennt, muß bei so einem Rundgang auch immens viel erzählt werden. So soll es vorgekommen sein, daß Lene für eine Zeitung wohl kassiert, das Exemplar aber wieder mitgenommen und ein zweites Mal verkauft hat.

Bravo, Lene, weiter so!!

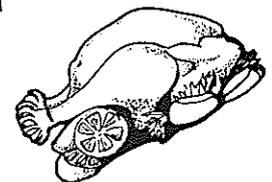
# PRUNKLOSIA FASCHINGSZUG 1997



Bürgermeister Dieter Schmidt und die Gemeinderätin Barbara Hauer führen den Zug an



## Gegerlesbroter MASTALERZ



Jeden Samstag beim KONTRA-Markt  
für Sie da!



# PRUNKLOSIA FASCHINGSZUG 1997

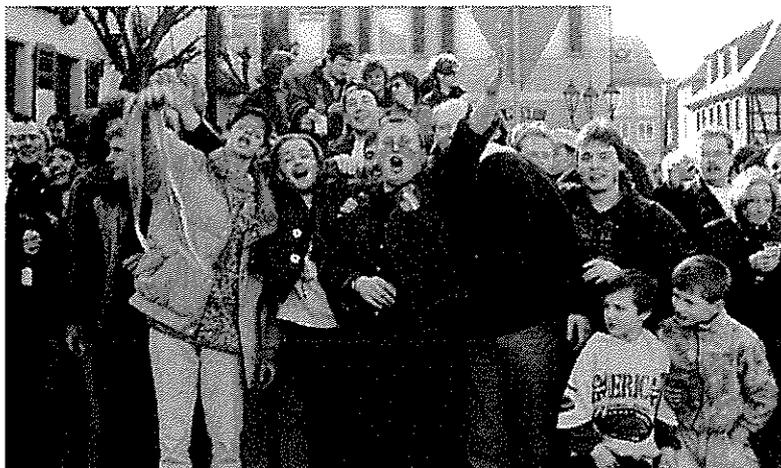


Der Zug ist wunderbar, aber auch am Straßenrand ist 'ne Menge los!

## TREND

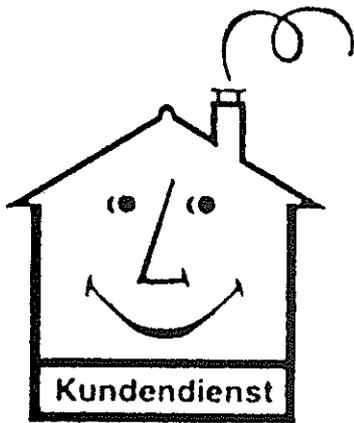
Marktplatz 1 · 91448 EMSKIRCHEN · ☎ 0 91 04/31 39

- **Billard**
- **Darte**
- **TV**



Freunde aus Weigenheim, die jedes Jahr dabei sind! Die Jugendschautanzgarde

# PRUNKLOSIA FASCHINGSZUG 1997



## *Albrecht*

**Sanitär · Heizung · Solar · Klima**

91448 Emskirchen · Bahnhofswald 6

Telefon (0 91 04) 27 60 und 27 62

Fax (0 91 04) 33 14



# PRUNKLOSIA KINDERFASCHING 1997



Treffen der europäischen Königshäuser: Prinzessinnen, Zauberer und Gaukler



## Goldener Hirsch

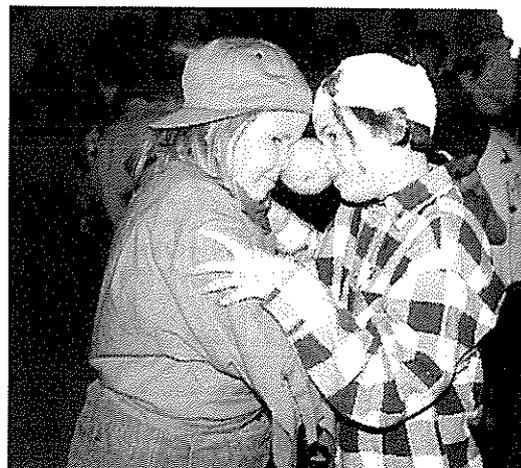
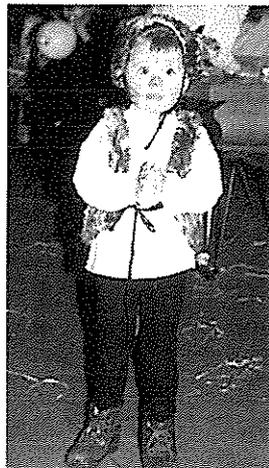
*Und vergeßt nicht, im Sommer ist  
»Biergartenzeit«*

*Wir freuen uns schon wieder auf Euch  
Bernd Schuler mit allen Mitarbeitern*



Jede Menge Cowboys und Indianer tummeln sich hier

# PRUNKLOSIA KINDERFASCHING 1997



*Bäckerei · Konditorei · Café*  
**Dünisch**

Emskirchen:  
Marktstraße 7  
Telefon (0 91 04) 7 51  
Filiale Hagenbüchach:  
Hauptstraße 11  
Telefon (0 91 01) 99 00 70

**Gaumenfreude aus Meisterhand**  
**Schautorten**  
z. B. für Geburtstag, Jubiläum, Taufe,  
Hochzeit, Muttertag, usw.

**Backwaren aller Art**  
Konditoreierzeugnisse  
Party- und Snackgebäck

*Täglich frisch  
aus der Backstube*



ALLES FÜR'S WOHL BEFINDEN	SAATGUTREIDE AUFBEREITUNG	KOHLLEN BRIKETS	GESCHENKE DEKOARTIKEL	FRANKEN WEIN	FUTTER FÜR ALLE HAUSTIERE	KELLEREI ARTIKEL
ALLES FÜR DEN GARTEN	<b>ECKARDT'S HAUS UND GARTENMARKT</b>					ALLES FÜR DIE GESUNDE ERNÄHRUNG
KLEIDUNG UND SCHUHE	INH.: HEIDELINDE EBEL		OBST UND GEMÜSE	SAMEN SÄMEREIEN		
BAHNHOFSTRASSE 31 91448 EMSKIRCHEN TELEFON 0 91 04/22 41 TELEFAX 0 91 04/16 41						

## ERDBEBEN?

Liebe Leit, es is ka Gwaaf,  
in Emskerng hängt a Seismograf.  
Net zu groß und net zu kla,  
wi sis halt kert fir so a Gma.  
In der Marga ihrem Looden  
hat si der beste Platz oboodn.  
An aaner Wand wor nu was frei  
und do hams kaut den Nogel nei.  
Dro afghengt hams scheps a Bild,  
was drauf wor, des wor net so wild.

So is des ghängt a ganz schee lang  
und alles geht sein gwohnten Gang.  
Af amol mit an mords Gebums,  
tuts an riesengroßen Rumms.  
Mer schaut und hert glei sogn,  
am Rothauspfahler hängt a Wogn.  
Fir Emskerng wor der Rums so schwer,  
wie wenn a Erdbeem gwesn wär.  
Und wers net glabt, schauts Bild etz oh,  
ganz good hängt's etzert dortn droh.  
Hängt's widder scheps, froocht eier Fraa:  
Is was passiert in dera Gma ?

# Bei mir ist Ihre Vorsorge in sehr guten Händen.

Denn ich bin nicht nur durch die Ausbildung der Allianz,  
sondern auch als Versicherungsfachmann (BWV) besonders qualifiziert.  
Diese Ergänzung beim Berufsbildungswerk der Versicherungswirtschaft  
ist für Sie Garantie für überdurchschnittliche Kompetenz.  
Gerne gebe ich Ihnen näher Auskunft und zeige Ihnen meinen BWV-Ausweis.

**Gerhard Roch**  
Generaivertretung  
der Allianz

Ansbacher Straße 16  
91448 Emskirchen  
Telefon 0 91 04/22 39  
Fax 0 91 04/22 78

hoffentlich Allianz  versichert

Ihr  
Geschenkhause



Tel.  
09 11/75 61 01

90768 Fürth-Burgfarnbach · Bernbacher Straße 33

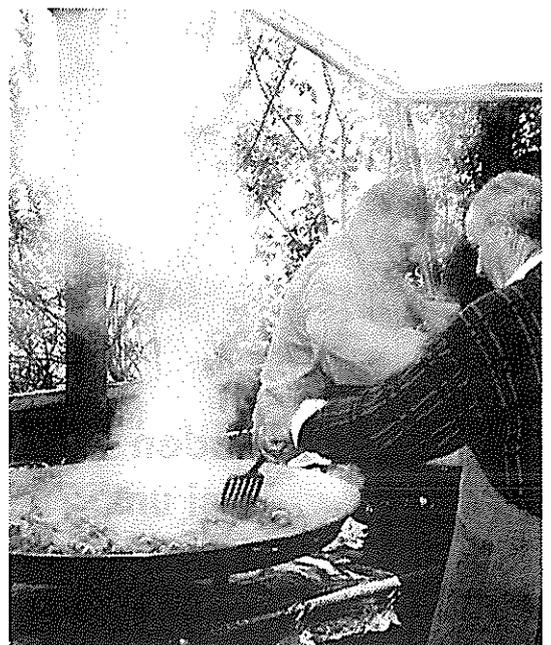
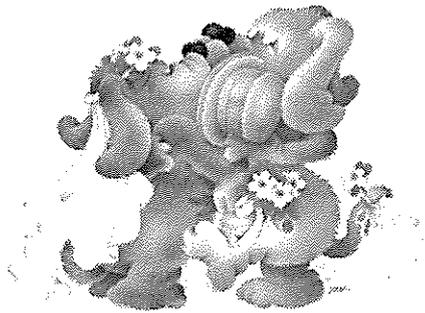
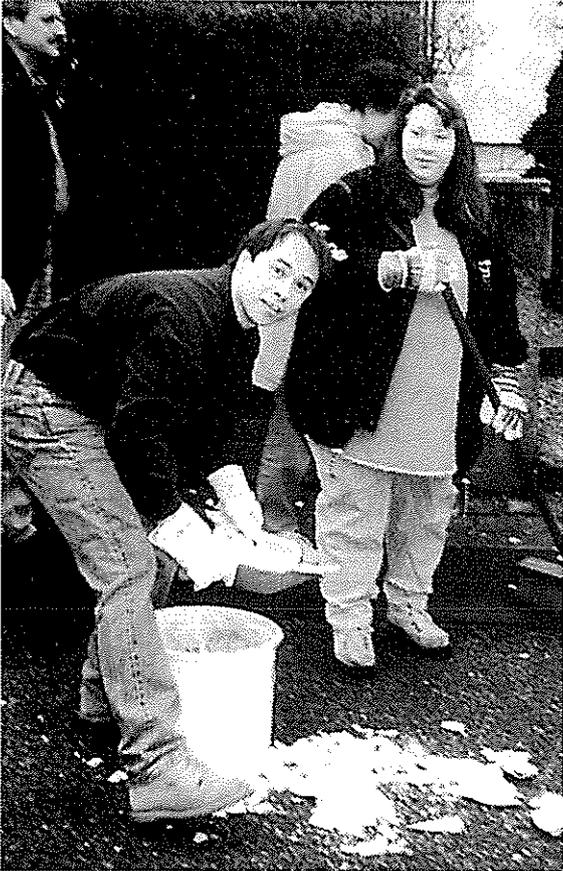
### GESCHENKE FÜR JEDEN ANLASS!

Sie werden erstaunt sein über die Riesenauswahl!

Geschenkartikel aus Zinn, Keramik, Porzellan, Glas · Pokale und Bierkrüge · Medaillen  
GRAVUREN aller Art, schnell und preiswert · GRAVUREN werden **im eigenen Haus** hergestellt

**Hummel-Figuren, Harlekins und Zinnbilder in großer Auswahl**

# PRUNKLOSIA REPORTAGE: Polterabend von Tanja und Philip



# eichmann-textilien

**Geschäftszeiten:**  
Mo-Fr 9-12 Uhr  
Mo · Di · Mi · Fr 14-18 Uhr  
Donnerstag 14-20 Uhr

Inhaber:  
**Damara Riedel**

Ginsterweg 1  
91448 Emskirchen  
Telefon 0 91 04/22 45  
Telefax 0 91 04/4 84

*Nina*  
by **ASKARI**<sup>®</sup>  
J E A N S W E A R

**my CHOISE**<sup>®</sup>  
by Damara

LEVI'S ORIGINAL  
**501**  
AMERICA'S ORIGINAL JEANS - SINCE 1850  
**PRESHRUNK JEANS**

**Big chic**  
BY JAGRO  
**JAGRO**

*Anspruchsvolle Damenbekleidung  
strahlt gehobene Eleganz aus!*

**Jeden Tag finden Sie neue Modeüberraschungen  
bei uns. Zu Preisen, bei denen Mode Spaß macht.  
Im Fachgeschäft mit dem persönlichen Service.**

ANZEIGE

ALKOHOL  
BERATUNG  
**MICHAEL**  
SPRECHZEITEN  
NACH LAUNE

Der Michael, der kennt sich aus,  
mit Alkohol - alle Sorten.  
Er gibt sein Wissen auch gern raus  
und das an allen Orten !

Die Prunksitzung - er ist noch wach,  
der Bernd heut wird beraten :  
"Bist a scho bsoffn?" fragt er nach,  
ein NEIN sei hier verraten !

"Do mußt mehr saufn!" er flugs rät.  
"Wenn möglich ohne Pause !  
Heißt es nicht, wer reichlich säät,  
viel Ernte bringt nach Hause ?"

(Namen von der Red. frei erfunden,  
Ähnlichkeiten wären rein zufällig ! )



# Elektro Schneider



Planung • Installation • Wartung

Wilhelmsdorf • Mozartstr. 6 • Tel. 091 04/779 • Fax 14 43

- Alarm
- Brandmelder
- SAT-Anlagen
- Telefonanlagen aller Art
- ISDN
- Mobilfunk
- Telefone

Der Elektro-  
fachbetrieb in  
Ihrer Nähe

**Wir erledigen alles, von der Rohinstallation  
bis zum Hausgeräteservice!**



Viel Mühe mit einer betrunkenen Autofahrerin, so lautete der Artikel in der FLZ, den sicher jeder noch kennt. Aber warum wollte die 48jährige Rentnerin nicht mehr nach Hause? Wahrscheinlich hat ihr das Gerangel mit den Polizeibeamten so gut gefallen und daheim wäre sie doch wieder alleine gewesen !! Das war sie aber in der Ausnüchterungszelle auch, wie uns berichtet wurde !!

# Werner Biegel

## Bauelementevertrieb – Fertigteilmontagen

Ihr kompetenter Fachmann für Fenster, Türen und Fertigparkett.

Wir haben das Know-How und die Erfahrung zur Lösung Ihres Problems. Rufen Sie uns an! Wir unterbreiten Ihnen gerne ein interessantes Angebot.

Eckenberg 20 · 91448 Emskirchen · Tel./Fax 0 91 04 / 31 12  
D2 01 72 / 9 44 32 34

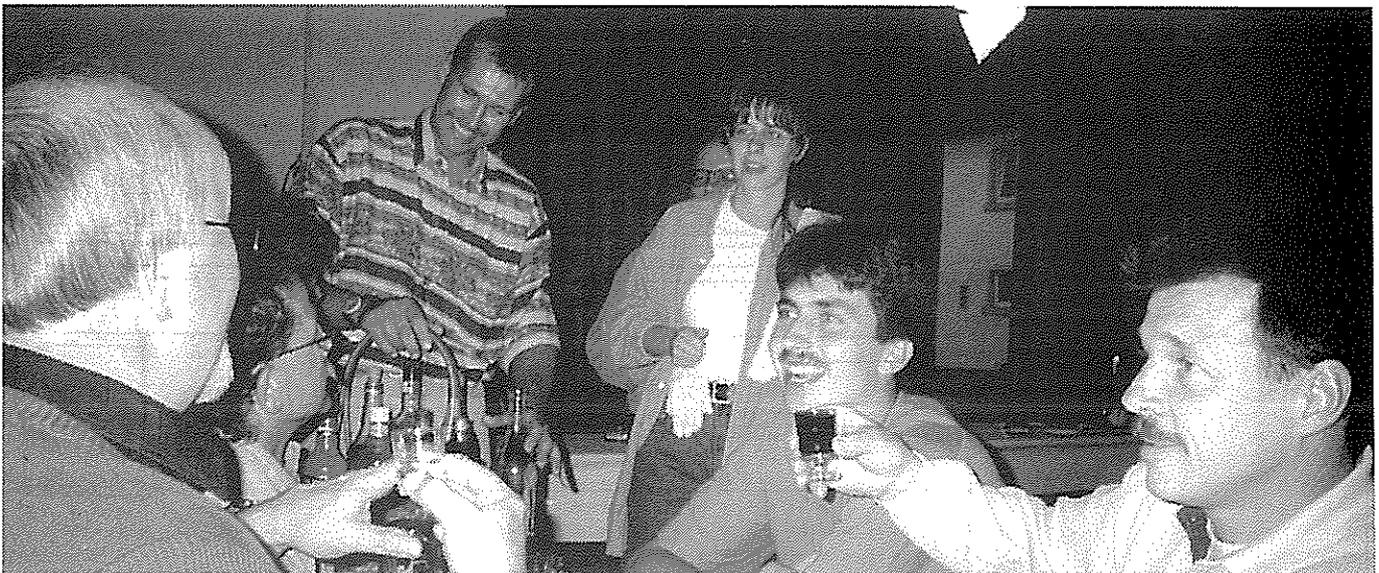
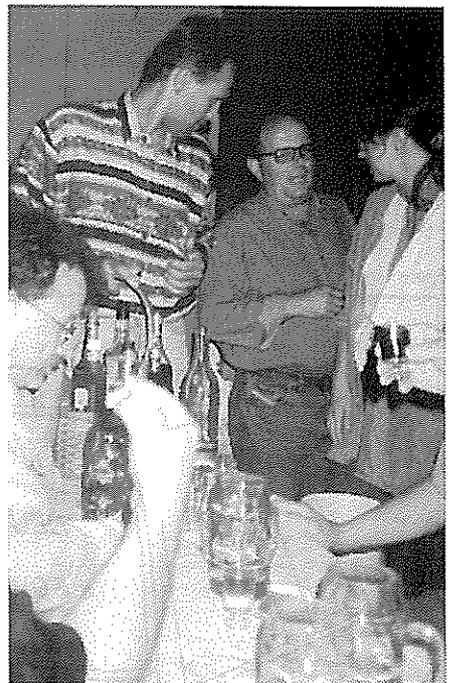
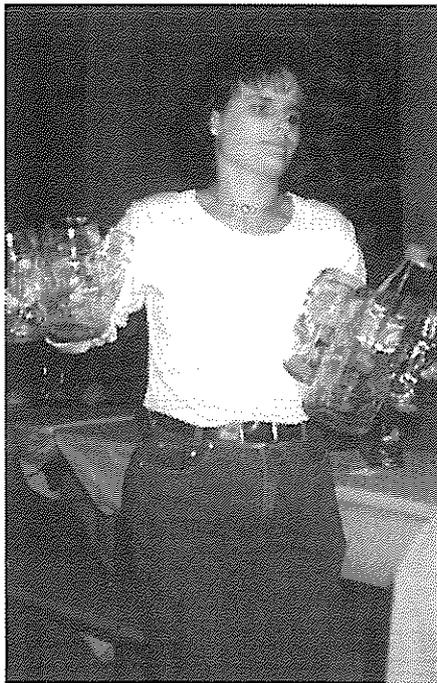
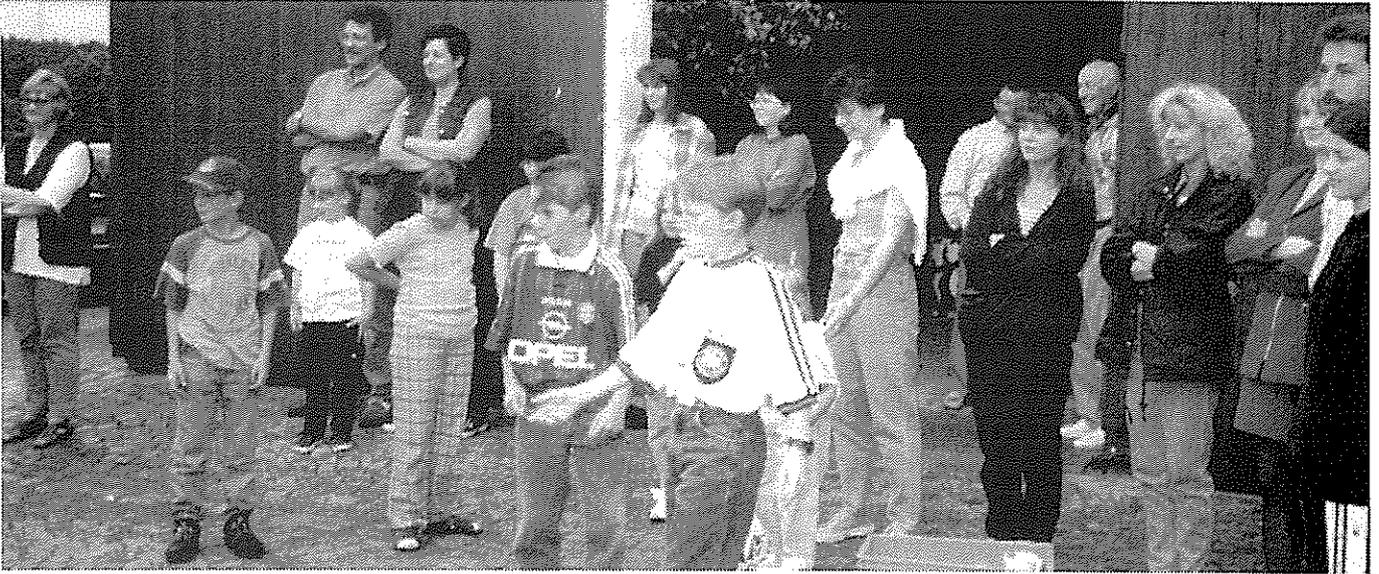
Ausstellung Erlanger Straße 7 a, Emskirchen  
nach tel. Vereinbarung

hier  
lacht  
das enb  
emskirchner narren blättla

### Stein - oder Kernobst

Karl-Heinz, Redakteur des "emskirchner narren blättla" sollte im Supermarkt Nektarinen kaufen. Ratlos stand er in der Obstabteilung herum ohne das Gesuchte zu finden. Er wollte schon zu einem Netzchen Clementinen greifen, als wie ein rettender Engel eine Nachbarin daherkam. Gudrun, erfahrene (Tupper)-Beraterin, antwortete auf die Frage, was der Unterschied zwischen Nektarinen und Clementinen sei : "Wennst mich froochst, glab i, ham die Nektarina kan Kern !" Da lacht das enb, ha, ha, ha !

# PRUNKLOSIA-REPORTAGE Polterabend von Jennifer + Manfred



# Leserbrief

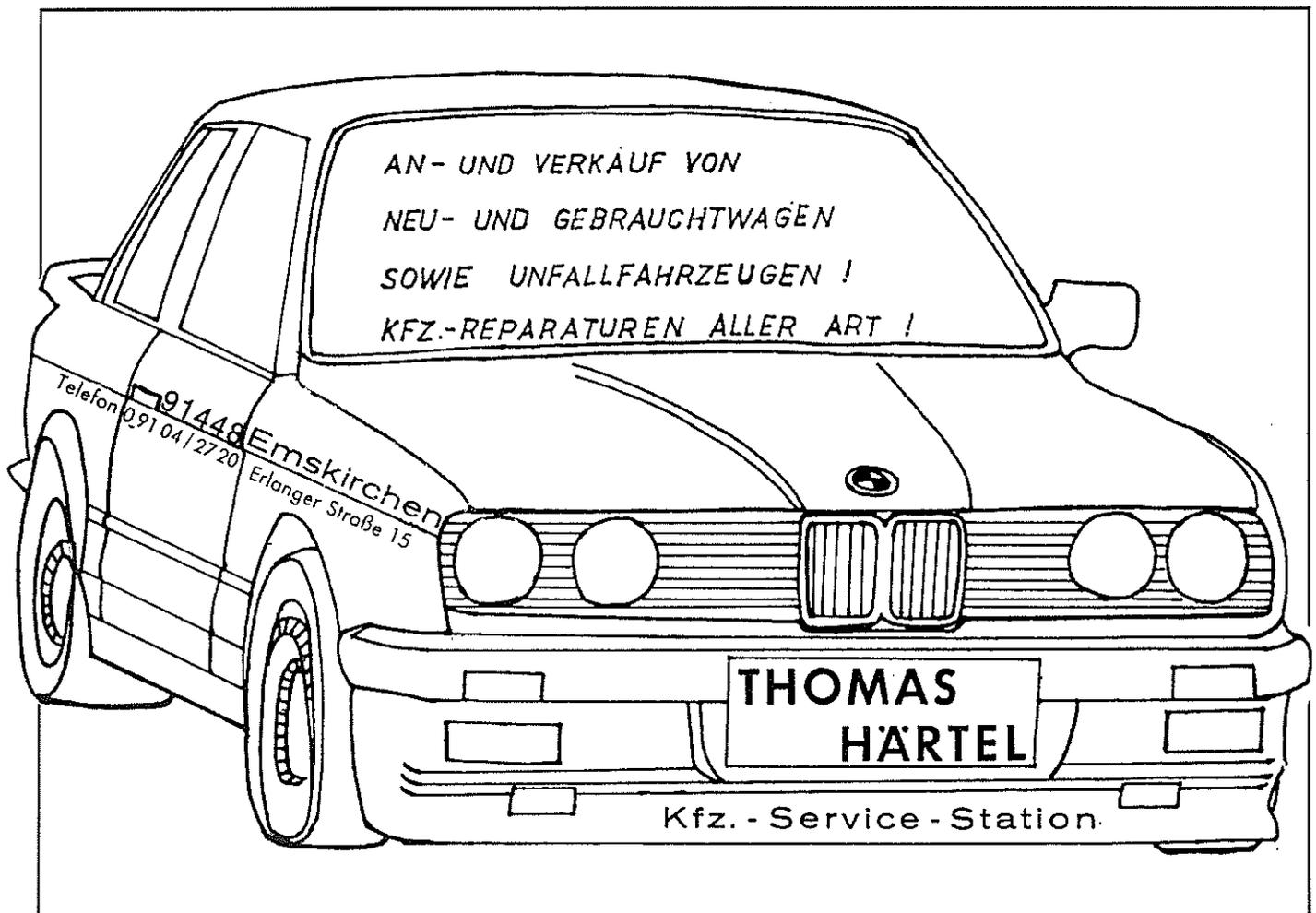
## Blinder Alarm

Eine Gruppe Schulkinder wurde morgens auf der Aurachbrücke von einem wildfremden Mann angesprochen. Dieser fragte nach den Namen, dem Wohnort, wer denn die Eltern seien und vieles mehr. Für ihre weitreichenden Auskünfte wurden die Kids dann mit Süßigkeiten belohnt. Als die Kinder nach der Schule ihren Eltern von dieser Begegnung berichteten, ahnten diese wohl arg Schlimmes und verständigten die Polizei. Am nächsten Morgen hielten einige Polizeibeamten in Zivilkleidung nach dem Verdächtigen Ausschau, von welchem man am Vortag ein genaues Täterprofil erstellt hatte. Dieser konnte aber nicht dingfest gemacht werden. Nach intensiven Befragungen in den umliegenden Geschäften und im Rathaus kam man dem „Täter“ schnell auf die Spur ! Nach der genauen Beschreibung und der Verhaltensweise konnte es sich nur um den „Boder“ handeln, der , wie er beteuerte, nur seinen Wissensdurst stillen und seine umfangreichen Unterlagen aktualisieren wollte ! Durch die vielen „Zugerasten“ würde er sonst völlig den Durchblick verlieren !

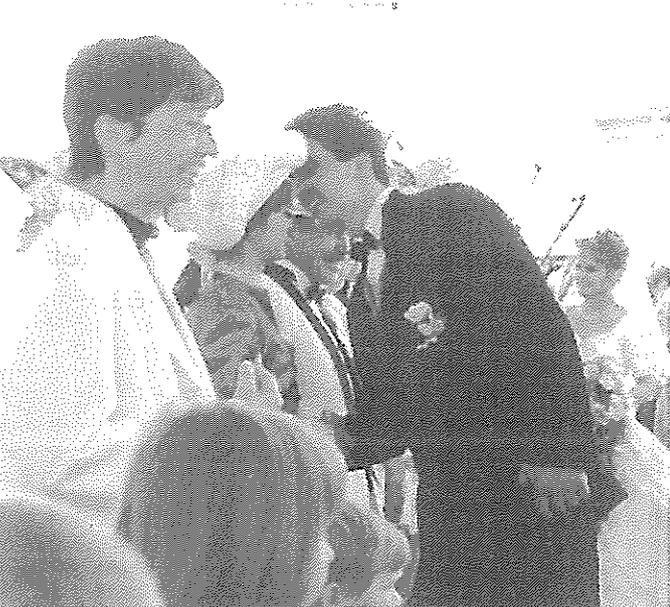
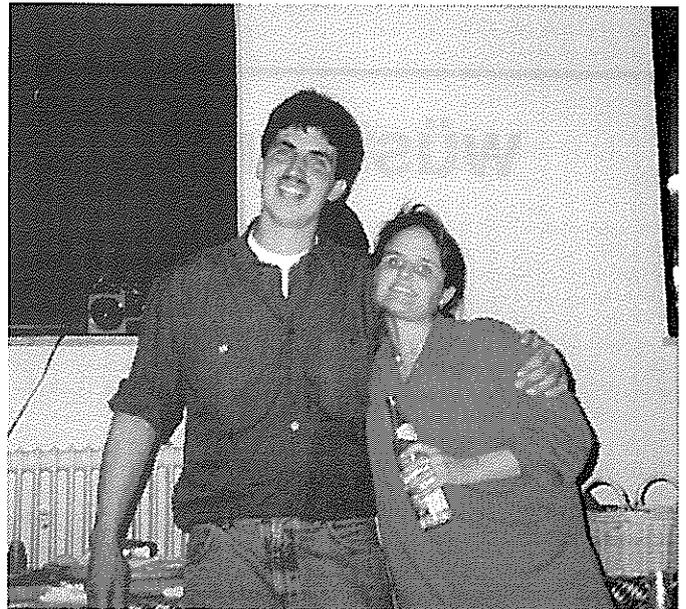
Deshalb ein Tip :

Neuigkeiten, egal welcher Art, teilt man in Emskirchen immer zuerst dem Boder mit, so gelangen diese auch am schnellsten in den Umlauf !

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)



# PRUNKLOSIA-REPORTAGE Polterabend von Melanie + Armin



Bausparen · Bausparen · Bausparen · Bausparen · Bausparen

## wüstenrot

Der gute Grund für Ihr Eigentum

Fachberatung zum Thema  
„Haus, Vermögen, Sicherheit“  
„Bausparen, Baufinanzierung, Lebensversicherungen“

# Werner Schlütter

Bezirksleiter der Bausparkasse Wustenrot

91448 EMSKIRCHEN, Lindenstr. 17

Tel. 0 91 04/9 15

Ich besuche Sie gerne zu Hause.

Rufen Sie bitte an.

Und zu diesen Zeiten erreichen Sie mich in der  
Wüstenrot-Beratungsstelle:

Neustadt/Aisch, Kirchgasse 14 · Tel. 091 61/21 85

Bürozeiten: mittwochs und freitags von 14 – 18 Uhr, samstags von 9 – 12 Uhr

Bausparen · Bausparen · Bausparen · Bausparen · Bausparen

## Montezumas Rache

Alle Jahr zur Urlaubszeit  
macht sich Helene auch bereit  
um zu zeigen das ferne Land  
was dem Chambers noch nicht bekannt  
Marokko war diesmal das Ziel  
Pauschal gebucht, das kost nicht viel.

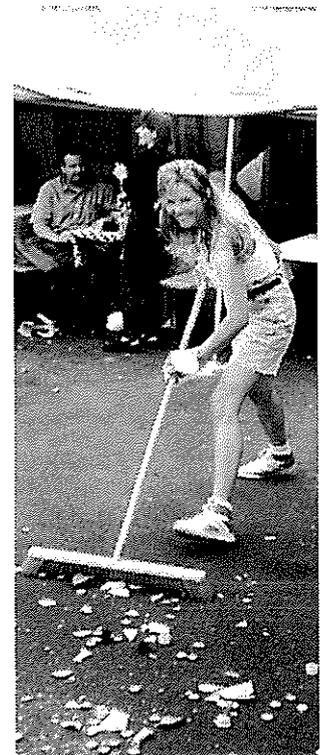
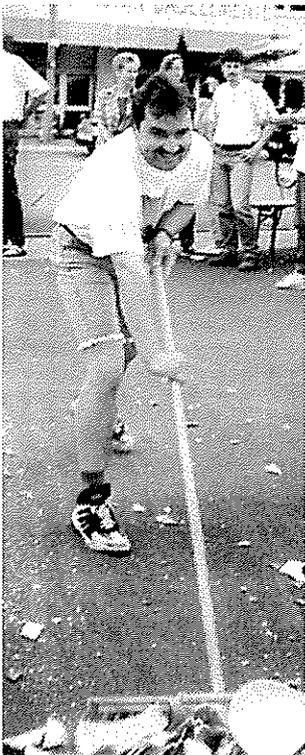
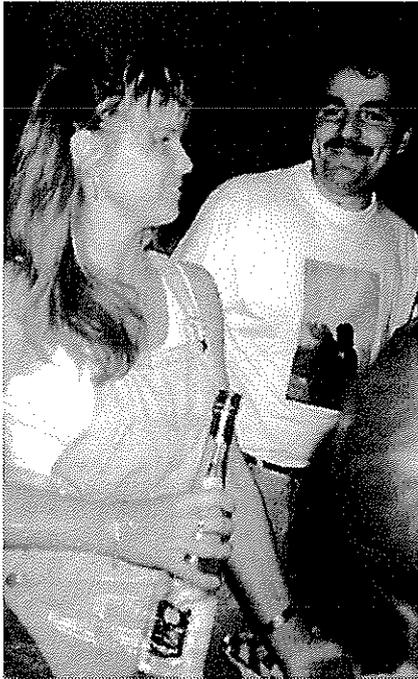
Der Chambers war d'rauf net erpicht  
ob er dort wohl sei Priesla gricht?  
Doch Lene hat daran gedacht  
und hat ihm Vorrat mitgebracht  
Kaum waren sie dort angekommen  
Hat er gleich mal ne Pries genommen  
Wie daheim, mit großer Freud  
verteilt er's dort an alle Leut  
vergißt dabei, daß bis zum Schluß  
Die Gletscherpriesen reichen muß.

Nach einer Woche, welch Malheur  
sämtlich Büchlein waren leer  
Die Gastfreundschaft kam prompt retur  
man mixt ihm Priesen pur natur  
Darauf war der Chambers krank  
Helene um ihn mächtig bangt  
Vielleicht war das die Eselscheiße  
die ihm vermiest den Rest der Reise.

Am letzten Tag, hat er sich g'freit  
Der Heimflug, der war nicht mehr weit  
und in Emskerng do waaß mer gwieß  
Wos drin is, in der Gletscherpries.



# PRUNKLOSIA-REPORTAGE Polterabend von Beate + Bernd





Emskirchen · Telefon 0 91 04/36 75

**Wir bieten Ihnen den kompletten Service rund um's gute Sehen und Aussehen:  
Brillen · Contactlinsen · Sehtest**

*Ihr freundlicher Optikermeister  
Markus Kohl*

Mo, Di, Do, Fr 8.30-12.30 und 14.30-18.00 Uhr  
Mi und Sa 8.30-12.30 Uhr · Mi nachmittag geschlossen!

*Colourshines®*

„Colourshines.  
Pure Farbe. Purer Glanz.“  
In nur 20 Minuten.

Rote Haare? Färben Sie feurig.  
Blonde Haare? Laß sie glänzen.  
Und die Brünetten?  
Was wirkt verführerischer als ein dunkler, warmer Branton.  
Egal mit welcher Haarfarbe Sie geboren wurden verstärken Sie deren Brillanz.

„Farbe – Glanz – Pflege“

Fragen Sie uns nach Ihrer persönlichen Farbe von Colourshines.



**RÖSCHLEIN**

DAMEN- UND HERRENFRISEUR 

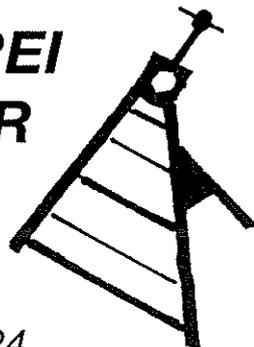
HINDENBURGSTRASSE 3  
91448 EMSKIRCHEN  
TELEFON 09104/793



**hier  
lacht  
das enb**  
emskircher narren blatta

Da gibt es doch einen Elferrat, der vor den regelmäßig stattfindenden Arbeitssitzungen der Aktiven immer zuerst eine Sightseeing-Tour durch Emskirchen macht. Hannes soll einmal sogar im Brandy und dann im Hirschen Station gemacht haben, um seine Elferratskollegen zu treffen. Schließlich schaute er mal schnell bei Mama vorbei, um sich aus dem Mitteilungsblatt den Tagungsort herauszulesen, bevor er dann doch noch in Dürrnbuch im Schattigen Garten fündig wurde !

**BAU-  
SCHLOSSEREI  
E. ZEILINGER**

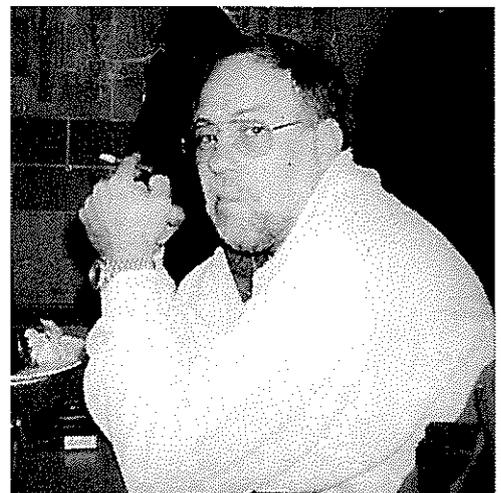


Emskirchen  
Marktstraße 5  
Telefon (0 91 04) 28 24

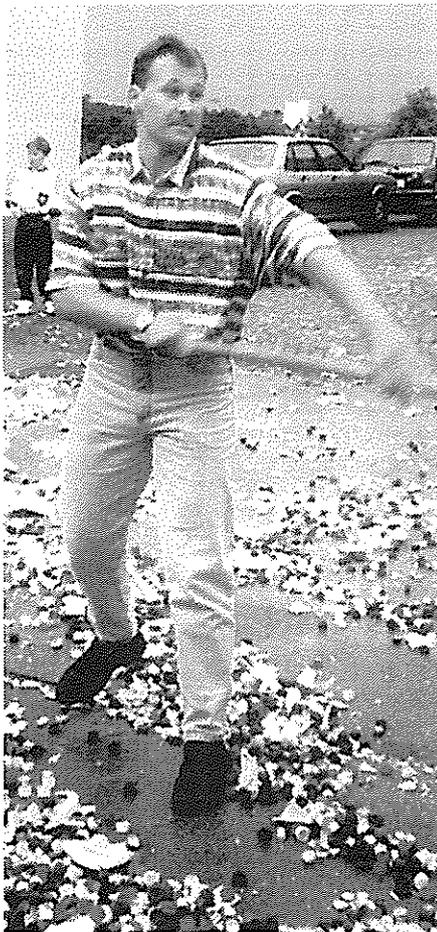
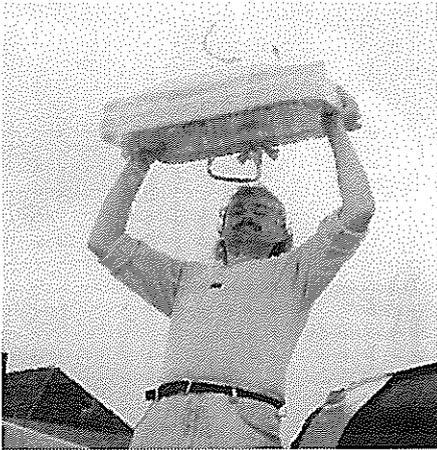
**Der  
Blumenladen  
Martina Schroth**

91448 Emskirchen · Marktplatz 7  
Telefon (0 91 04) 8 65 05  
Telefax (0 91 04) 8 65 04

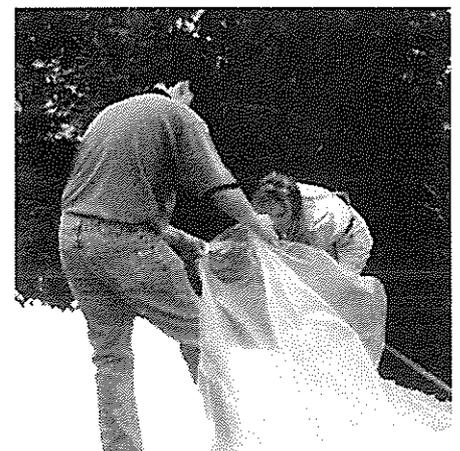
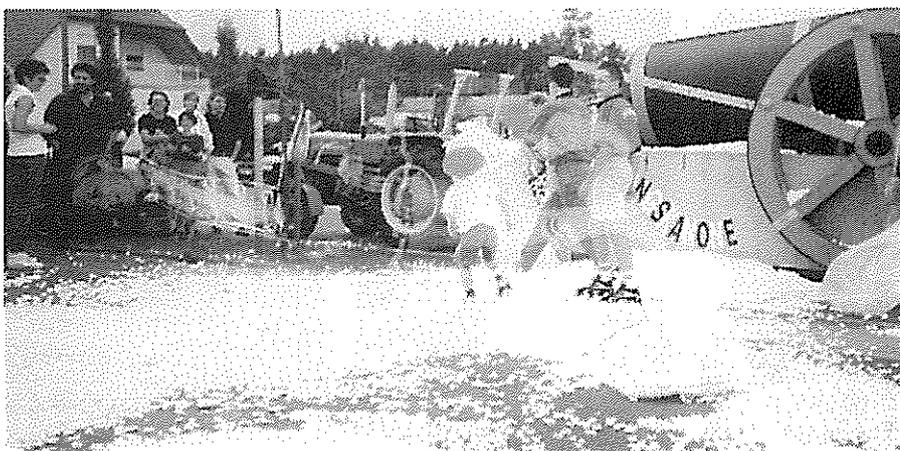
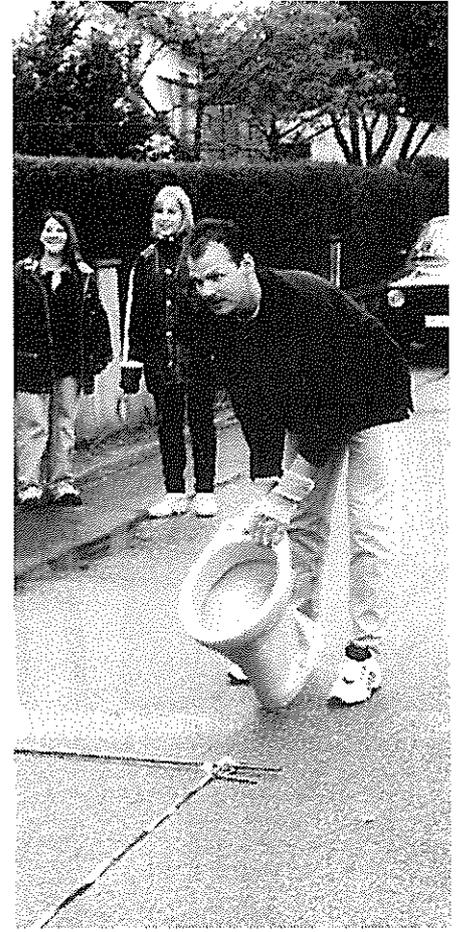
# PRUNKLOSIA-REPORTAGE Polterabend von Bernd + Stefanie



# PRUNKLOSIA REPORTAGE



Was uns auffiel:  
Bei manchen Polter-  
abenden werden  
vorzugsweise „nicht  
polternde“ Gegenstände  
entsorgt, wie unsere  
Bilder beweisen!  
Was ist der Sinn des  
Polterns? Was haben  
Styropor oder  
Flaschenverschlüsse  
bei solchen Veranstal-  
tungen zu suchen?  
Auch ausgediente  
Toilettenschüsseln  
werden anscheinend  
immer beliebter.  
Darüber sollten  
wir nachdenken!



SERVICE wird  
bei uns „groß“  
geschrieben!

**Unser Team  
ist stets für Sie  
servicebereit:**

...in unseren  
großzügigen  
Fachgeschäften in  
Neustadt a.d. Aisch  
und Bad Windsheim!

**Rufen Sie uns an:  
(09161) 5230  
(09841) 1024**



Großstadttauswahl an Fernseher,  
Video, HIFI und Telekommunikation



Angebote aller führenden Marken-  
Hersteller aus dem In- und Ausland



Telefon für Wohnung und Auto, Anruf-  
beantworter, Faxgeräte, Telefonzubehör...

Bamberger Straße 27 b • Neustadt a.d. Aisch  
Illesheimer Straße 1 • Bad Windsheim

**GOLDWELLE**  
**UMWELT**  
**AKTION**

Ihr **GOLDWELLE**  
 Beauty Coiffeur:

*Nachfüllen statt Wegwerfen.  
 Umweltbewusstsein  
 wird jetzt belohnt!*

Ihr **GOLDWELLE**  
 Coiffeur hat für Sie  
 ein REFILL-CENTER  
 mit hochwertigen  
 Haarpflege- und  
 Styling-Produkten  
 eingerichtet.

**COIFFEUR & SHOP**



**Salon**  
**LANGER**

91448 Emskirchen  
 Sportplatzweg 7  
 Tel. 0 91 04/20 94  
 (Voranmeldung)



Es weiß schon der kleine Schlecker...  
 am besten ist's vom Bäcker

**Bäckerei**  
**Fuhrmann**

**91448 Emskirchen**  
**Marktstraße 3**  
**Tel. (0 91 04) 27 49**

**Leserbrief**

**Das Mißgeschick eines Vereinsvorstandes  
 oder  
 die Geschichte von dem vergessenen  
 Paß!**

Wenn ein Mensch eine Reise macht,  
 dann hat er vorher viel bedacht.  
 Was er so braucht, das packt er ein,  
 vergißt er was, trifft's ihn allein!

Doch wenn ein Verein 'ne Reise plant,  
 dann sind es viele, die dieses Ungemach  
 des was Vergessens treffen kann.  
 Und damit fängt meist Ärger an!

Drum wird ein kluger Vorstand weise  
 vor dem Antritt einer großen Reise  
 alle noch mal eindringlich fragen,  
 ob sie auch ihre Pässe haben.  
 Denn an der Grenze fragt man sie,  
 wo kommt ihr her, wo wollt ihr hie?

Fröhlich wurde danach gestart',  
 lustig war's, wurd' viel gelacht.  
 An der Grenze, ach herrje,  
 dem Vorstand fehlte sein Büffet  
 auf dem zu Haus die Pässe liegen.  
 Das tat ihn schon sehr verdrießen!

Nichts drin war mehr mit Weiterreise,  
 leise flucht er, "sch..ße, sch..ße",  
 abgestimmt wurd' dann im Bus,  
 ob man denn weiterfahren muß.  
 Aber die Mehrheit war dafür:  
 "Ach was soll's, wir bleiben hier!"

Die Moral von der Geschichte:  
 Alle wurden abgefragt,  
 als es ging auf große Fahrt.  
 Doch ein Fehler, ein ganz kleiner,  
 denn den Vorstand fragte keiner !!!

Für Leserbriefe übernehmen wir keine Verantwortung (siehe Seite 8)

## Fehlmontage

Der Eberhard mit einer Maß,  
inmitten seines Rasen's saß.  
Das Gras war hoch, es war zu sehen,  
man müßte wieder einmal mähen !

Der Rasenmäher wird gegriffen,  
das Messer raus und neu geschliffen,  
und hurtig wieder eingebaut,  
toll, wie das beim Eberhard hinhaut !

Jetzt geht's los, man hört ihn schnaufen,  
er läßt den Rasenmäher laufen  
und geht ab mit langen Schritten.  
Doch das Gras hat nicht gelitten !

Das steht noch da wie eine eins,  
abgeschnitten wurde keins.  
Der schlaue merkt gleich, als er schaut:  
„Die Messer sind falsch eingebaut!“

Und die Moral klingt wirklich dumpf:  
Nicht nur Messer bleiben stumpf,  
stumpf wird man auch mal im Leben,  
damit muß man leben, eben :

„Die Schärfe stets verloren geht,  
wenn irgend was nach hinten steht!“

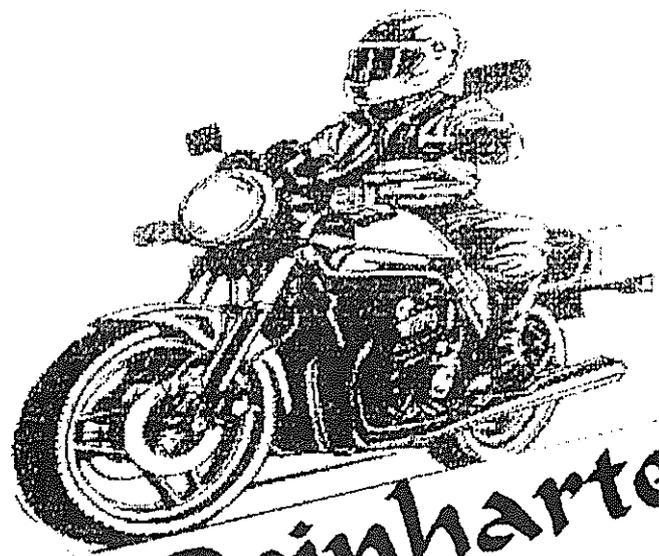


# PRUNKLOSIA FASCHINGSBEGINN 11. 11. 97



Der Elferrat mit der Vorstandschaft vor der Prunklosia-Residenz beim Auftakt mit dem Fanfarenzug

- MOTORRÄDER
- FAHRRÄDER
- INLINE SKATES
- LEDERJACKEN
- HELMES
- REGENKOMBIS
- REGENSTIEFEL
- FISCHERHOSEN
- und vieles mehr



**Beinharte  
Preise!**

Engelhardt GmbH Alte Steige 1 Emskirchen Tel. 1620  
oder 2515 Fax 1451

# PRUNKLOSIA FASCHINGSBEGINN 11. 11. 97



Vorsitzender Rudi W. Hartner bei der Begrüßung und der Einstimmung des Elferrates auf die 5. Jahreszeit



Gesellschaftslokal der Prunklosia

Gerne erwarten wir Ihren Besuch  
Bernd Schuler und alle Mitarbeiter

Telefon 0 91 04/6 95

Marktplatz von Emskirchen um 1750



Faschingskehrhaus am Faschingsdienstag

# PRUNKLOSIA FASCHINGSBEGINN 11. 11. 97



Oben: Sitzungspräsident Klaus Beck  
Oben rechts: Ob es mit Handauflegen klappt?  
Rechts: Eine Stärkung muß sein



# Pizzeria

## Eis-Café

Hindenburgstraße 22  
91448 Emskirchen

Telefon (0 91 04) 27 72

**Familie Pometti**

**Alle Gerichte  
auch zum Mitnehmen!**

# SOMMERZEIT

Bertha war mal eingeladen,  
Kaffeeklatsch kann niemals schaden.  
Um fünf will sie zu Hause sein,  
da geht es in den Stall hinein.

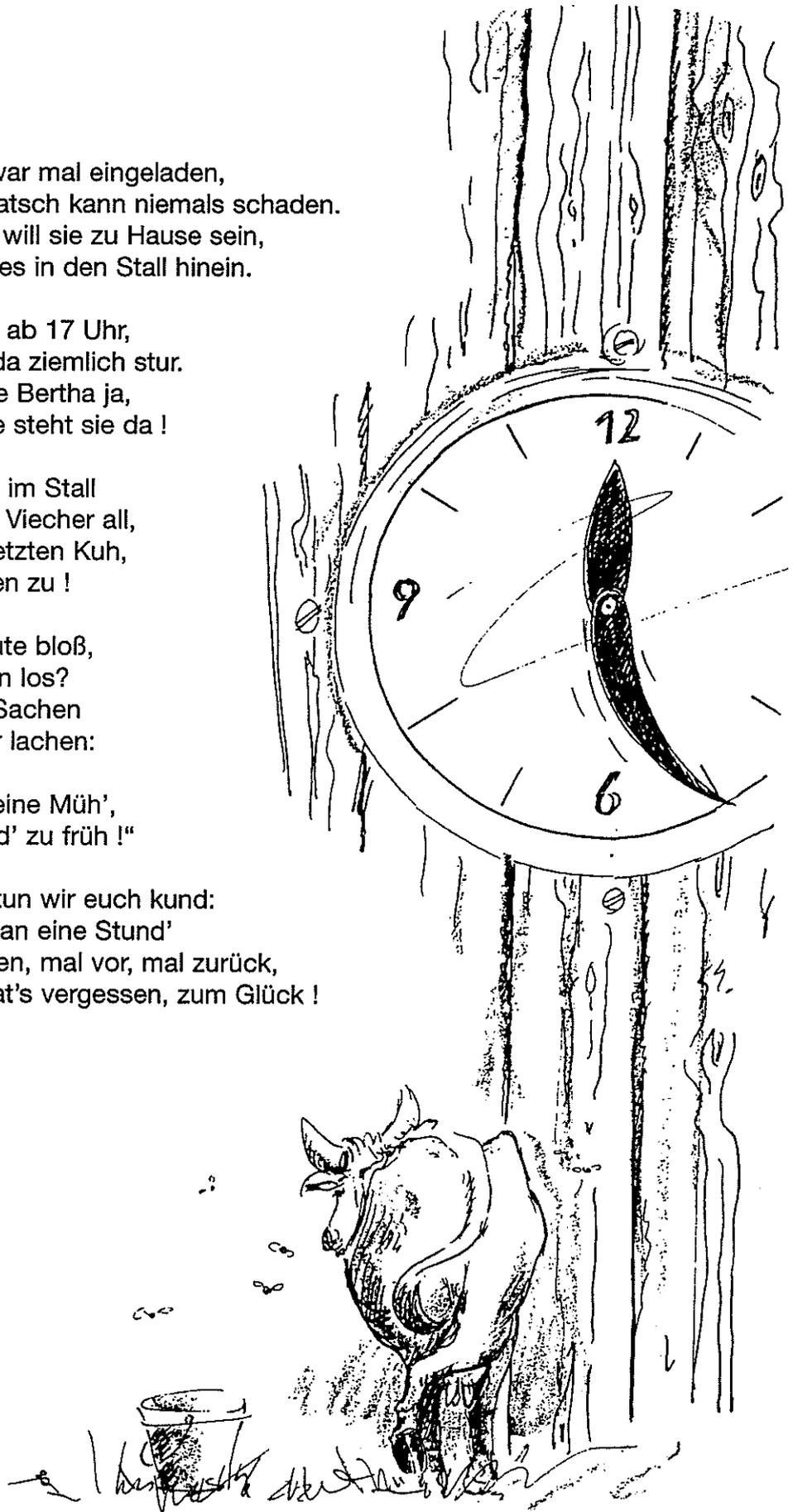
Gemolken wird ab 17 Uhr,  
die Kühe sind da ziemlich stur.  
Pünktlich ist die Bertha ja,  
genau um fünf steht sie da !

Christian steht jedoch im Stall  
und hat gemolken die Viecher all,  
er war schon an der letzten Kuh,  
Bertha schaut betroffen zu !

Was macht der Christian heute bloß,  
steht meine Uhr, was ist denn los?  
Man prüft zusammen diese Sachen  
und Betha kann dann wieder lachen:

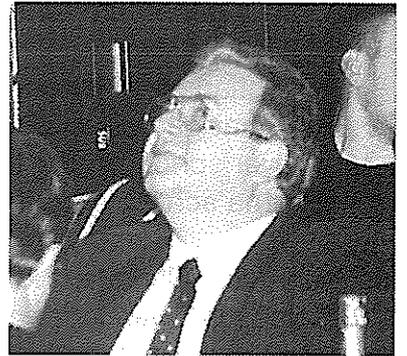
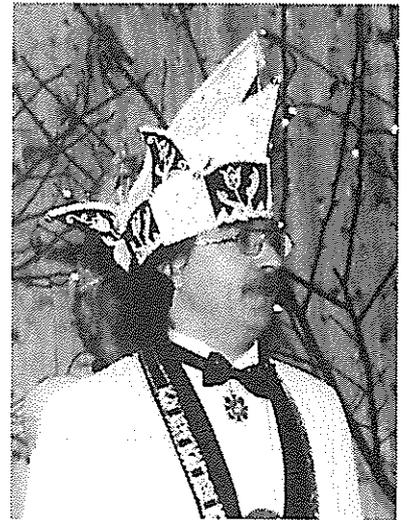
„Christian, dank für deine Müh’,  
doch du bist ‘ne Stund’ zu früh !“

Und die Moral tun wir euch kund:  
Jährlich muß man eine Stund’  
die Uhr verstellen, mal vor, mal zurück,  
der Christian hat’s vergessen, zum Glück !



# PRUNKLOSIA REGIERUNGSANTRITT 1997

Das neue Kindertanzpaar der Prunklosia Katharina und Jört



**Leo's Modellbahnstube**  
 Ihre Modellbahn- und Spielwarenfachgeschäfte  
 Kreppendorfer Str. 33 \* 90587 Veitsbronn Tel./Fax 0911 / 75 31 75

DEIN SPIELZEUG RING

Spiele \* Spielzeug \* Modellbahnen \* Lerncomputer \* CD-Rom's

**ACHTUNG ! Achtung ! ACHTUNG !**  
 Faschingsartikel und weitere Spielwaren sowie Modelleisenbahnen und Zubehör erhalten Sie in unseren Geschäften .

eMail: Lcos.Modellbahnstube@t-online.de  
<http://home.t-online.de/home/Lcos.Modellbahnstube>

Marktstr. 10 \* 91448 Emskirchen \* Tel. 09104 / 86920

**Albrecht Spielwaren**



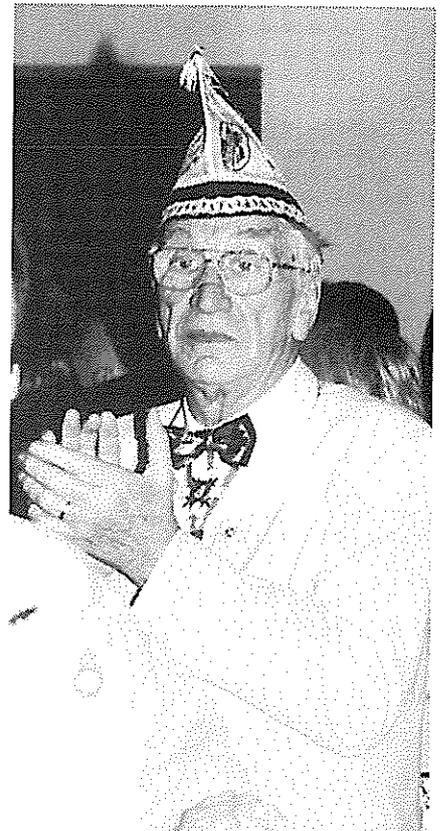
# PRUNKLOSIA REGIERUNGSANTRITT 1997



Till Roland Hegendörfer bei seinem Vortrag



Senats-Vizepräsident Heinz Steinmann



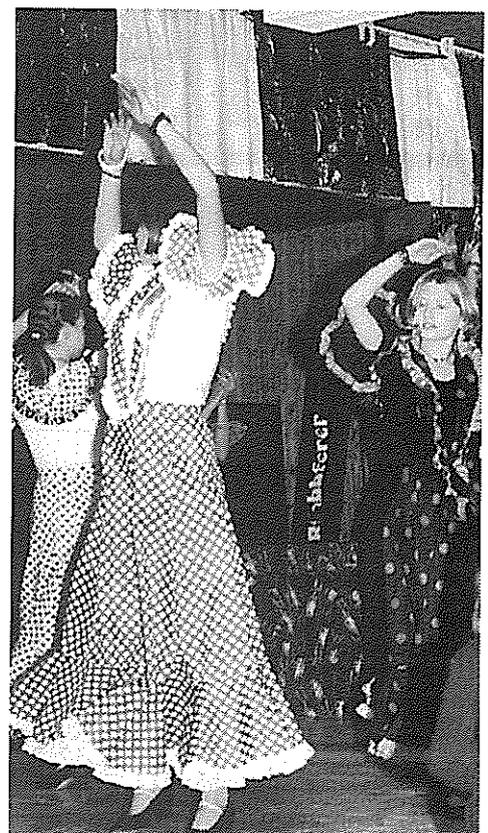
Ehrenpräsident der Prunklosia Hellmuth Schuler



Die Elferratsgarde

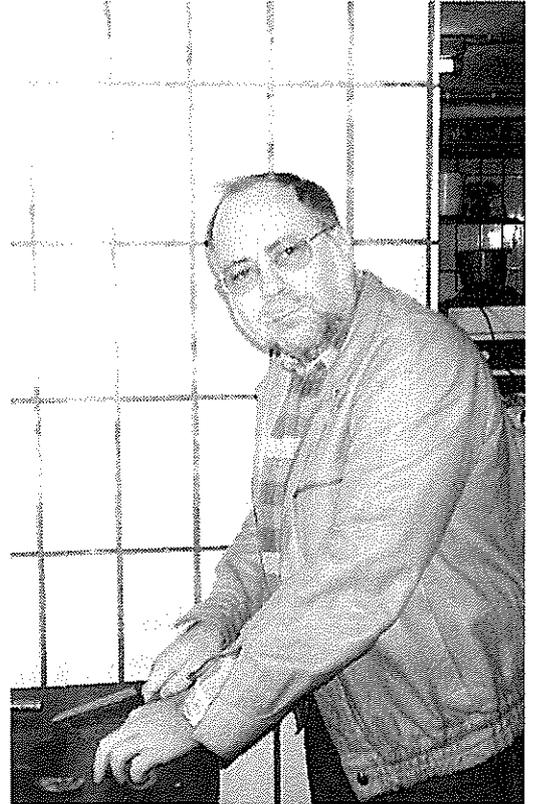


Karen Streif als Globetrotterin



Die Jugendmarschtanzgarde

# PRUNKLOSIA SCHLACHTFEST



„A bisserle brünsiger dürften die Nierle scho sei“, meint Rudi

# BAUSTOFF-SCHMIDT

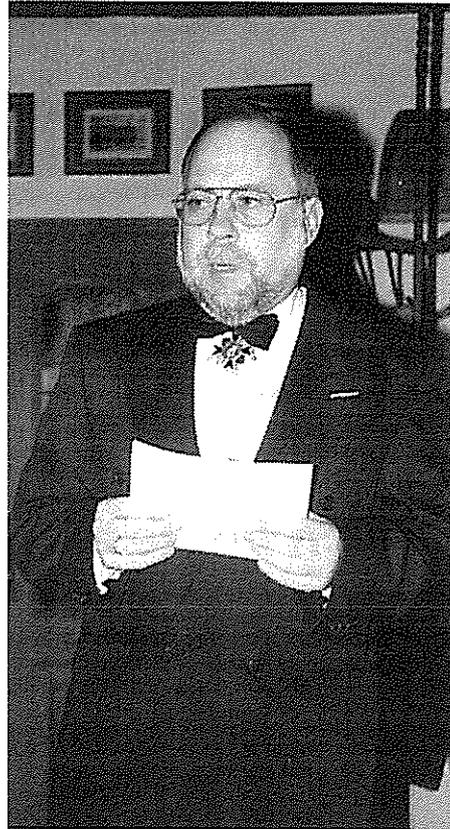
Baustoff-Groß- u. Einzelhandel ●  
 Alles für den ●  
 Neubau – Umbau – Ausbau  
 Hebel-Fachhändler ●

● Fulgurit-Vertrieb  
 ● Isover Mineraldämmstoffe  
 ● Putze u. Trockenputze  
 ● Hörmann-Türen u. Garagentore

INHABER: BEATE JANETSCHKE · 91448 Emskirchen · Ansbacher Straße 27 · Telefon (0 91 04) 4 30

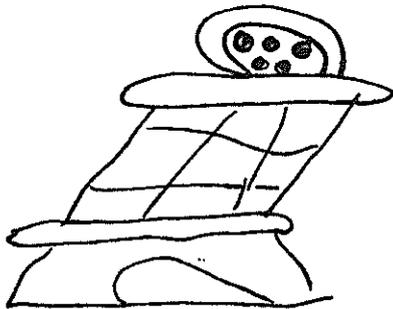


# PRUNKLOSIA ASCHERMITTWOCH 1997



Rückgabe des Rathauschlüssels an den Bürgermeister und Vorsitzender Hartner beim Sessionsrückblick

Auch in der Faschingszeit schauen unsere Kachelöfen nicht so aus:



Nein, Qualität und Preis stimmen bei der Kachelofenbauerfamilie **WURZENBERGER** das ganze Jahr über.

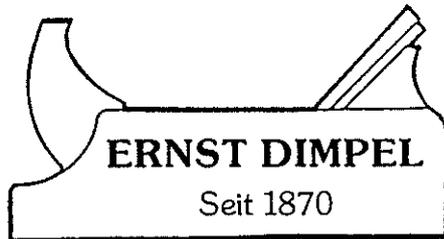
Unser **EXTRA-SERVICE:**

Der „Alte“ spielt für Sie auf seinen „Vorzhobeln“ ein lustiges Liedchen, sei es zum Geburtstag, zur Hochzeit oder anderen Feiertagen.

**Hugenottenplatz 11 • 91489 Wilhelmsdorf**  
**Telefon und Telefax (0 91 04) 20 17**



# ERNST DIMPEL · BAU- UND MÖBELSCHREINEREI



Innenausbau – Möbelhandel  
EMSKIRCHEN · Kellergasse 9  
Tel. 0 91 04/9 38 · Fax 9 30

SONDERANFERTIGUNGEN

## ***Ich mach heute einen drauf !***

Wenn ich voll bin, binde doch bitte diese Karte  
an ein Knopfloch und

***bringe mich bitte nach Hause***

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Klopf nicht an, leg mich einfach vor die Tür !  
Wenn meine Alte erscheint, mach, daß Du wekommst !

Vielen Dank im Voraus



## **GERAU-DREHTEILE GMBH**

DREHTECHNIK AUF EINSPINDEL- UND SECHSPINDELDREHAUTOMATEN



Bahnhofswald 3  
91448 Emskirchen  
Telefon 091 04/2841  
Telefax 091 04/3240

*Über 25 Jahre*

**AUTOMATENDREHEREI  
SCHRAUBEN · FACONTEILE  
CNC-PRÄZISIONSTEILE**

Geschäftsführer:  
Gerhard Rauscher,  
Bernd Rauscher

Handelsregister  
HRB AG Fürth/Bay. 3503

## ***Die Bücherinsel***

### Öffnungszeiten:

Mo. bis Fr. 9.00 Uhr bis 12.30 Uhr  
Mo., Di., Do., Fr. 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Wir bieten Ihnen eine aktuelle Auswahl an Taschenbüchern, Kinderbüchern, Belletristik und die meisten Bücher besorgen wir Ihnen über Nacht! Außerdem Geschenkpapier, Karten, Schreibwarenartikel u. v. m.

**Buchhandlung Daniela Schick, Hindenburgstraße 4,  
91448 Emskirchen, Telefon (0 91 04) 26 99, Telefax (0 91 04) 35 41**

33 JAHRE

**JUBILÄUMS-  
SEKT**

DER  
FASCHINGSGESELLSCHAFT  
**PRUNKLOSIA**  
SCHWARZWEISS EMSKIRCHEN  
IN  
FRANKENS GEMÜTLICHER ECKE

PRIVAT CUVÉE TROCKEN  
11% VOL 0,75 l

Exklusivvertrieb durch Weinquelle Brakhoff · D-91074 Herzogenaurach

Mitglieder  
der Prunklosia  
trinken  
den  
**JUBILÄUMSSEKT**  
der  
Prunklosia

Zu  
beziehen  
über  
jeden  
Elferrat!

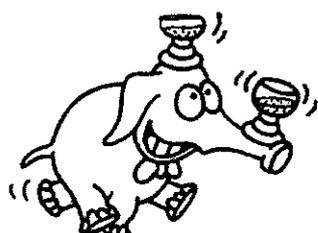


## In Memoriam

Ernst Menzel war seit dem 1. 10. 1969 Mitglied, seit 1970 als Elferrat maßgeblich am Aufbau des Emskirchner Faschingszuges beteiligt.

Wir werden Ernst Menzel als liebenswertem und kameradschaftlichem Freund ein ehrendes Gedenken bewahren.

# FASCHINGS KALENDER



## 1998



- Mi., 31. 12. 1997 Förderverein Gemeinschaftshaus Brunn: Silvesterball  
Mi., 31. 12. 1997 1. FC Neidhardswinden: Silvester-Countdown  
Mo., 5. 1. 1998 CSU-Ortsverband Emskirchen, Neujahrsball in der TSV-Halle  
Sa., 17. 1. 1998 FFW Emskirchen und BRK Emskirchen:  
Katastrophenball in der TSV-Halle  
Fr., 23. 1. 1998 Gesangverein Eintracht e. V.: Kappenabend im „Roten Herz“  
Sa., 24. 1. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
1. Prunksitzung in der TSV-Halle**  
Sa., 31. 1. 1998 FFW Schauerberg: Faschingsball im Gasthaus Dietz  
Sa., 7. 2. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
2. Prunksitzung in der TSV-Halle**  
So., 8. 2. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
Seniorenitzung in der TSV-Halle**  
Sa., 14. 2. 1998 Sportverein Brunn: Kappenabend im Gemeinschaftshaus  
Fr., 20. 2. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
Ordensitzung in der TSV-Halle**  
Sa., 21. 2. 1998 TSV Emskirchen: Faschingsball in der TSV-Halle  
So., 22. 2. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
Faschingszug in Emskirchen**  
Mo., 23. 2. 1998 Förderverein Gemeinschaftshaus Brunn: Rosenmontagsball  
Di., 24. 2. 1998 **Faschingsgesellschaft Prunklosia Schwarz-Weiß Emskirchen:  
Kinderfasching in der TSV-Halle**  
Di., 24. 2. 1998 Faschingskehrhaus im „Goldenen Hirschen“

# Faschingsmenue



OPEL 

*Unser Küchenchef empfiehlt heute:*

Vectra à la Caravan

Astra nach Art des Hauses

Monterey nach Holzfäller-Art

würzige Omegas an edlen Felgen

frische Sintas mit viel Raum

Coisa Cappuccino



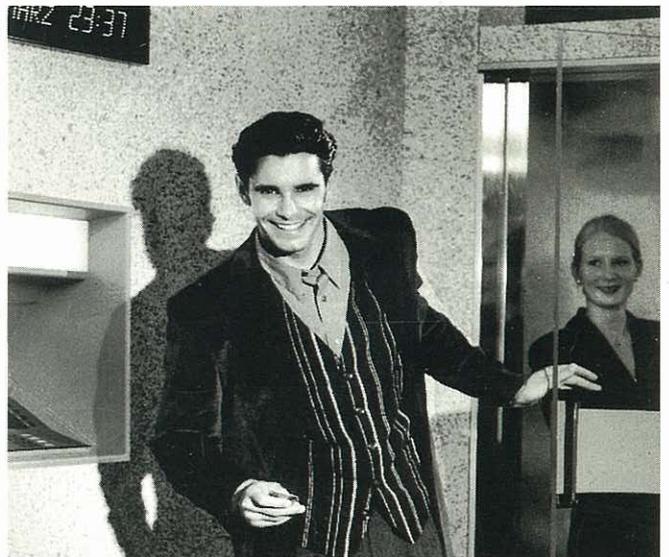
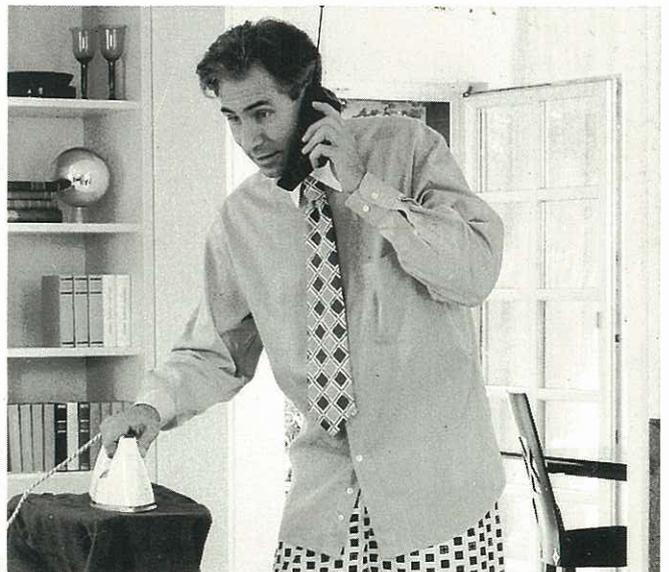
Unsere italienische Spezialität:

Aprilia, der spritzige Roller-Cocktail

*Kommen Sie zum Probieren!*

 **Köstner** GmbH

Nürnberger Str. 49 • 91413 Neustadt/Aisch • Tel. 09161/665-0



## WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE: PERSÖNLICH, PER TELEFON, PER PC, PER SB.

Sparen Sie mit  Home-Banking Zeit und Geld

Überweisen, Giroumsatz- und Kontostandsabfrage, Dauerauftragsausführung und Wertpapieraufträge. Alles von Ihrem PC aus.

Sie sparen Geld bei der Kontoführung, Benzin für Ihr Auto und viel Zeit.

**Jetzt kostenlos für Sie:**

PC-Programm für  Home-Banking in Verbindung mit einem neuen T-Online-Anschluß (50,- DM Anschlußgebühr zahlt die Sparkasse für Sie).

**Sparkasse im Landkreis**  
Neustadt a. d. Aisch – Bad Windsheim



 Home-Banking: T-Online \*958530#  
e-mail: Sparkasse-NEA@t-online.de